PRESENCIA

MATUTINO FUNDADO EL 28 DE MARZO DE 1952
AÑO XXXII- Nº. 8.979- LA PAZ, BOLIVIA, JUEVES 21 DE JULIO DE 1983- 28 PAGINAS- $b. 35.00
AÑO DEL BICENTENARIO DEL NACIMIENTO DE SIMON BOLIVAR

BIBLIOTECA DEL BANCO CENTRAL DE BOLIVIA

...mandante en Jefe:

"FF.AA. garantizan estabilidad del gobierno legalmente constituído"

"La institución armada no apoya a ningun partido político"

...as Fuerzas Armadas garantizan la estabilidad del go... legalmente constituído, afirmó ayer el Comandante en ...e las FF.AA., Gral. Alfredo Villarroel Barja. Dijo que la ...ción armada no se encuentra "en trajines conspirativos" ...e, por el contrario, sus funciones están en el marco de la ...itución Política del Estado.

La Central Obrera Boliviana denunció la preparación de un ...pe de estado en el que estarían comprometidos "sectores ...rosos" de las Fuerzas Armadas y organizaciones políticas ...culadas con los "intereses empresariales".

Al respecto, el Comandante en Jefe de las Fuerzas Armadas ...o que esas acusaciones deberían especificarse, de manera ...e esas actitudes, ciertas o no, no sean generalizadas al con...to de los componentes de la institución militar. "Debe ...ificarse a quienes son los presuntos golpistas. Este tipo de sindicaciones debe hacerse con precisión para que, en su caso, se hagan investigaciones", dijo el general Villarroel.

NO APOYO A PARTIDOS POLITICOS

El alto jefe militar anotó que los componentes de las Fuerzas Armadas se encuentran trabajando en sus específicas funciones y tareas relativas a la profesionalización de sus cuadros.

Dijo asimismo que, es necesario reiterar que las Fuerzas Armadas "no apoyan a ningún partido político". Afirmó que la institución apoya al gobierno legalmente constituído y que, por ello, todas "aquellas acusaciones en sentido de que sectores de Fuerzas Armadas estarían gestando un golpe, no son correctas, según mi parecer. Si es que realmente existen, que nos proporcionen los nombres para tomar las medidas que el caso aconseje, previa investigación interna".

MIR decidió no retornar a funciones de gobierno

"Le pedimos que (...) constituya su próximo gabinete en el momento que juzgue más conveniente, prescindiendo de nuestra participación", dice la carta entregada esta madrugada al mandatario.- MIR afirma que "no abandonará jamás" defensa y consolidación del proceso democrático.- Acusa a Siles de desconocer acuerdos logrados en CEN de la UDP.- Propuesta del presidente para recomponer gabinete sugería cinco ministerios para el MNRI, cuatro para el MIR, dos para el PC, dos para las FF.AA., uno para el PDC y cuatro nombrados directamente por el primer mandatario.

El Movimiento de la Izquierda Revolucionaria decidió ayer no retornar a funciones de gobierno y dejar en libertad al presidente Hernán Siles Zuazo para que, sin la participación de ese partido, "constituya su próximo gabinete en el momento que juzgue más conveniente", "dejando de lado la utilización de diferencias partidarias como pretexto para postergar el tratamiento" de los problemas económicos nacionales.

La decisión del MIR, aprobada por una reunión de su Dirección Nacional Ampliada realizada en La Paz, fue entregada aproximadamente a la una de esta madrugada al presidente Siles y, posteriormente, divulgada a la prensa.

El pasado martes, el presidente había propuesto al MIR las bases para la recomposición del gobierno que contemplaban la asignación de cinco ministerios al MNRI, cuatro al MIR, dos al Partido Comunista, uno al Partido Demócrata Cristiano, dos a las Fuerzas Armadas y cuatro que quedarían bajo la responsabilidad directa del mandatario.

El MIR, según la nota entregada al presidente Siles, con las firmas de Antonio Araníbar y Oscar Eid, considera que ese planteamiento "constituye una reducción simplista de la problemática global del proceso de reconducción a los secundarios aspectos de las cuotas de poder ministeriales".

Al señalar que los acuerdos previamente logrados en el CEN de la UDP "fueron simplemente desconocidos y suplantados por una ausencia de voluntad unitaria y frentista", el MIR declara su propósito de "no abandonar jamás" las tareas de defensa y consolidación del proceso democrático.

La decisión del MIR fue la culminación de una jornada en la que todavía se abrigaban esperanzas de un entendimiento de "última hora" que posibilitara el restablecimiento de la UDP y la estructuración de un nuevo "gobierno integrado".

Estos son los textos de las cartas intercambiadas entre el presidente y el MIR:

LA PROPUESTA PRESIDENCIAL

La Paz, 19 de julio de 1983

A los señores
Jaime Paz Zamora
Antonio Araníbar Quiroga
Oscar Eid Franco
DIRECCION NACIONAL DEL M.I.R.
Presente.-

Estimados compañeros:

Recogiendo el clamor del pueblo y de los partidos de la Unidad Democrática y Popular para un restablecimiento inmediato de la UDP y la recomposición del gobierno, tengo el agrado de dar a conocer a ustedes a continuación, mi predisposición para implementar el funcionamiento del Frente a la mayor brevedad.

A este fin, pongo en conocimiento de ustedes las bases sobre las cuales se iniciaría la nueva etapa de gobierno:

1.- Reconocimiento pleno de la Declaración de Principios y del Programa de Gobierno de la UDP, con las complementaciones que deben efectuarse de acuerdo con la coyuntura que vive el país.

2.- Efectivo funcionamiento del Comité Ejecutivo Nacional y del Comité Permanente de la UDP.

3.- Recomposición del Gabinete Nacional en la siguiente forma:

a) Ministerios que por la índole de sus funciones se hallan estrechamente vinculados a la Presidencia de la República. Por tanto, el nombramiento de sus titulares corresponde directamente al Jefe del Estado.
-Ministerio de Informaciones
- Secretaría General de la Presidencia de la República
-Ministerio del Interior

(Pasa a la Pág.13)

AMPLIADO DEL MIR.- El MIR, luego de una reunión de su Dirección Nacional Ampliada, realizada ayer en La Paz, decidió no retornar a funciones de gobierno. La decisión fue comunicada esta madrugada, mediante carta, al presidente Hernán Siles Zuazo.

Gobierno fijó nuevos precios del azúcar para garantizar su venta

Quintal en Santa Cruz costará $b 6.901.- Para los demás distritos se harán conocer los precios en el curso de hoy

El gobierno fijó nuevos precios del azúcar, a fin de garantizar su abastecimiento y normalizar su venta, pero, al mismo tiempo, decidió que la comercialización a nivel de mayoristas, en escala nacional, estará en manos del Estado. El anuncio lo hizo, anoche, el Ministro de Industria y Comercio, Marcelo Barrón.

Señaló que en base de los estudios realizados por los organismos técnicos del Ministerio de Industria y Comercio, el gabinete económico, reunido ayer bajo la presidencia del Dr. Hernán Siles Zuazo, había tomado aquellas decisiones, "velando por el interés nacional y para garantizar el abastecimiento del azúcar". Añadió que, en esta forma, se podrá iniciar la zafra azucarera.

Informó que las juntas Nacional y Departamentales de Abastecimiento Popular, regularán las formas de comercialización, fijando los precios para cada distrito, tomando en cuenta los costos de transporte y otras incidencias sobre los precios de venta.

En conferencia de prensa que ofrecerá en el curso de hoy, según dijo, dará a conocer los precios en detalle para la venta de azúcar a nivel de consumidor, previa una exposición que hará sobre las razones de la decisión gubernamental.

Hizo conocer, al mismo tiempo, que se habían autorizado los siguientes precios: mano de obra de los zafreros, $b. 800 por tonelada de caña; precio de la tonelada de caña puesto ingenio, $b. 6.000, y quintal de azúcar puesto en la ciudad de Santa Cruz, $b. 6.901.

Finalizó su información señalando que, en esta forma, se ha solucionado el problema del desabastecimiento de azúcar.

...uda de 90.000 ...lares otorga ...ICEF a Bolvia

...ACIONES UNIDAS, 20 ...- El Fondo de las ...es Unidas para la ...ia (UNICEF) está ...ndo una ayuda ur... BOLIVIA por un total de ... dólares, se informó hoy. ... esta forma, UNICEF ...ó, con cargo al fondo de ...encia, a la petición hecha ...ana pasada por el presi... de BOLIVIA, Hernán Siles ... a las Naciones Unidas ...e le ayuden a reparar los ... producidos por las ...iones.

...OLIVIA sufre una pro... depresión económica con ...ento del 300 por 100 de los ...s del consumo y con de... del peso boliviano del ... 100.

...s de un millón y medio de ...nas, de las cuales 250.000 ...ían menores de seis años, ... afectados por la escasez ...ida, de agua potable y de ...edicamentos básicos.

...NICEF incrementará el ...o de medicamentos y ...ará apoyando los es... para reducir el alto ...e mortalidad infantil en ...rica, que en la ac...d es de 166 niños muertos ...da 1000 nacidos.

...a de las causas prin... de la mortalidad infantil ... deshidratación diarreica, ... se incrementa en las si...es de desastres na...s, por lo que UNICEF ...rá 200.000 sobres de sales ...dratación oral.

...NICEF ayudará también ... Nacional de Emer...a de BOLIVIA a construir ...s de viento para sacar ... subalveas en las zonas ...afectadas por la extensa y ...te sequía, como son los ... centrales y las zonas ...

...n los departamentos de ...ni, Cochabamba, ...saca, Tarija y en La Paz ...erdieron las cosechas y las ...s de alimentos a causa ... sequía, las tormentas y las ...

...n otras partes del país, ...cialmente en el departa... de Santa Cruz, las ...s torrenciales y las ...daciones destruyeron ...teras y puentes, de...ron plantaciones y dejaron ... miles de personas sin ...

...ara hacer frente a la es... de alimentos, UNICEF, ... con el Programa Mundial ... Alimentación, suministrará ...s, cocinas y personal ... la preparación y dis...ón de comida en los ...ros de primera enseñanza y ...ubes de madres.

Homenaje al Libertador

En solemne acto académico realizado ayer en la Casa Municipal de la Cultura de La Paz, se inauguró el programa oficial de homenaje al Libertador Simón Bolívar, con motivo del bicentenario de su nacimiento. El acto, presidido por el canciller Marcial Tamayo, se realizó con la participación de los representantes diplomáticos de los países bolivarianos acreditados en Bolivia.

Mensaje del presidente Siles

Radio y prensa deben velar por la vigencia de las libertades

En acto de inauguración de nueva planta transmisora de radio "San Gabriel", advirtió contra ciertos "usos indebidos de la información".- Pidió a los campesinos cooperación para "profundizar" la reforma agraria.- Anunció distribución de un millón de hectáreas

El presidente Hernán Siles Zuazo, en el acto realizado ayer con motivo de la inauguración de los nuevos equipos de transmisión de la radioemisora católica "San Gabriel", de La Paz, convocó a los responsables y trabajadores de los medios de comunicación social a convertirse en defensores de las libertades ciudadanas.

"Considero que una de las tareas fundamentales de la radiodifusión y la prensa en general es velar por la defensa del derecho a la libertad de expresión y, junto a ella, está la defensa de las libertades inherentes a la existencia y a la dignidad del ser humano", dijo el mandatario.

"De manera que –añadió– es tarea de todos precautelar y defender este clima de libertades que con tanto esfuerzo y en medio de tantas contradicciones hemos rescatado hace muy poco tiempo".

Siles destacó la labor de promoción social que realiza radio "San Gabriel", en idiomas español y aymara, y expresó su satisfacción por la inauguración de los nuevos equipos transmisores.

Tuvo palabras de elogio para los trabajadores de radio, prensa y televisión, afirmando que, en ellos, "la democracia y el gobierno constitucional encuentran un apoyo y un eficaz vehículo de interacción social".

"Pero –advirtió– también observamos con preocupación excepciones no atribuibles a los profesionales de la prensa, en las que se pone de manifiesto el uso indebido de la información, como ocurrió con la promoción publicitaria de un connotado narcotraficante perseguido por la justicia".

"Afortunadamente –prosiguió– los hombres que trabajan en los diferentes medios de comunicación social han revelado una patriótica conciencia ética profesional, frente a los intentos de manipulación informativa que se ejercitan desde sectores interesados, cuyo poder político y económico está siendo utilizado para debilitar el proceso democrático y terminar con él".

El mandatario ratificó la decisión de combatir y eliminar al narcotráfico.

Posteriormente, dirigiéndose a los campesinos que conforman la audiencia mayoritaria de radio "San Gabriel", dijo que el gobierno hace esfuerzos por solucionar los graves problemas causados por la última sequía en el altiplano y los valles y las inundaciones en el oriente.

Señaló que la dirección del Plan de Emergencia Agropecuaria y el Comité Nacional de Defensa Civil coordinan la distribución de alimentos entre los campesinos afectados.

Reiteró el propósito gubernamental de "profundizar" la reforma agraria y distribuir entre los campesinos, en el menor tiempo posible, un millón de hectáreas de tierras cultivables y de pastoreo.

Pidió a los campesinos cooperación para llevar adelante la política agropecuaria del gobierno porque, "sin esa cooperación y sin la disciplina campesina, los esfuerzos del gobierno no darán los resultados apetecidos, por muy vigorosos que ellos fueran".

Emocionado homenaje se rindió a Bolívar en seno de la OEA

Embajador de Bolivia habló en nómbre de países bolivarianos.- Otros diplomáticos hicieron también uso de la palabra por encargo del Consejo Permanente

POR FRANCISCO ROQUE BACARREZA

WASHINGTON, 20 (EFE)– Un dramático recuento de la realidad regional fue hecho durante la solemne sesión celebrada hoy en la "Organización de Estados Americanos" (OEA) en homenaje al bicentenario del nacimiento de Simón Bolívar.

Por encargo del Consejo Permanente de la OEA hablaron en la reunión protocolar los embajadores de BOLIVIA, Fernando Salazar, de Colombia, Francisco Rosada de la Peña, de Jamaica, Keith Johnson, y el académico y diplomático venezolano Tomás Polanco.

El delegado alterno de la misión norteamericano, Hebert Thompson, leyó la proclama firmada por el presidente de Estados Unidos, Ronald Reagan, que declara en su país "Año del Bicentenario de Simón Bolívar, héroe de la independencia de las Américas", al período comprendido entre el 24 de julio de 1983 y el 23 de julio de 1984.

El embajador Salazar, en representación de las cinco naciones bolivarianas y Panamá, dijo en su discurso que la epopeya libertadora de Bolívar "aun no ha concluido".

El diplomático recordó la sentencia del patriota expresada en noviembre de 1814 en una arenga a la división Urdaneta: "Unios, unios o la anarquía os devorará".

Declaró que a pesar de las previsiones visionarias de Bolívar, las naciones de la zona continúan postradas por el aislamiento, el subdesarrollo, la dependencia económica y política y ahora, existe la amenaza de un "enfrentamiento fratricida".

"Estamos unidos por el hambre–declaró Salazar– la miseria y la desocupación pero estamos separados por lealtades ajenas a nuestra naturaleza".

"Estamos unidos por nuestras convicciones de libertad–pero estamos separados por la amenaza de los poderosos que la interpretan a su manera y de acuerdo a sus intereses".

"Estamos no sólo fragmentados en repúblicas, sino que también estamos siendo obligados a fragmentarnos internamente como si los opresores y nosotros, los oprimidos, fuéramos uno sólo y deberíamos pelear entre hermanos".

Salazar afirmó que el sometimiento roto por Bolívar fue reemplazado por castas privilegiadas y grupos prevalidos por la fuerza, "Nuevas formas de colonialismo han convertido a nuestra región en campo propicio para la explotación de riquezas en provecho de intereses ajenos".

El embajador boliviano expresó su esperanza en la continuidad del proceso de liberación Iberoamericana, criticó a Estados Unidos por "la tremenda incomprensión y –por que no decirlo– ignorancia de América Latina".

Su colega de Colombia, Posada de la Peña, puso énfasis al señalar las "intervenciones descaradas" en asuntos internos de los países y añadió que para "agravar el panorama se cierne el peligro de que se generalicen enfrentamientos armados entre naciones que han firmado pactos de amistad y cuya historia común –centroamérica– debería ser lazo firme de confraternidad".

El diplomático colombiano, ante un auditorio congregado en el "Salón de las América", denunció la "diabólica carrera armamentista que amenaza a nuestros pueblos, comprometiendo además, de forma irresponsable recursos valiosos que deberían estar al servicio de la empresa del desarrollo".

Se refirió, también al trabajo de los presidentes de las naciones del "Grupo Contadora" que solicitaron angustiosamente el pasado fin de semana un control efectivo de la carrera de armamentos en Centroamérica.

Posada de la Peña, citando a un pensador colombiano

(Pasa a la Pág 10)

ONU aprobó proyecto de asistencia económica especial para Bolivia

La Organización de las Naciones Unidas aprobó el proyecto de resolución de asistencia especial para los países afectados por los desastres naturales informó la delegada de Bolivia ante la ONU en Ginebra, Carola Sánchez Peña de Lorente.

Dijo que el proyecto aprobado por consenso a iniciativa de Perú, solicita la ayuda humanitaria de los países miembros de las Naciones Unidas, para Bolivia, Perú y Ecuador.

La presentación del proyecto fue coauspiciada por otros 32 países. Sobresale la colaboración de los Estados Unidos de Norteamérica.

El proyecto de asistencia especial dice: "El Consejo Económico y Social, profundamente preocupado por la gran devastación originada por las intensas lluvias e inundaciones que han venido afectando recientemente a extensas regiones de Bolivia, Ecuador y Perú, así como la sequía que sufren Bolivia y Perú.

Toma en cuenta que ambos fenómenos climatológicos han destruido zonas urbanas y rurales, causando serios daños a los sectores agrícolas, ganaderos y agroindustriales; dichos sectores constituyen bases importantes de las economías de Bolivia Ecuador y Perú.

Hace un llamamiento urgente a todos los estados y organizaciones gubernamentales y no gubernamentales y organismos especializados para que cooperen en la financiación de la reconstrucción y rehabilitación de las zonas afectadas de Bolivia, Ecuador y el Perú y a que participen activamente en su ejecución.

Pide al secretario general que tome las medidas necesarias para ayudar a los gobiernos de Bolivia, Ecuador y Perú a preparar un amplio programa para la reconstrucción y rehabilitación de las zonas y sectores afectados.

Asimismo, que adopte las medidas adecuadas para la movilización de recursos de asistencia internacional especial a Bolivia, Ecuador y Perú.

Por último, que presente un informe a la asamblea general en su trigésimo octavo período de sesiones e informe al Consejo Económico y Social en su segundo período ordinario de sesiones de 1984, sobre la aplicación de la presente resolución".

Carola Sánchez de Lorente sostuvo que en la sesión de la Organización de las Naciones Unidas hizo conocer "la situación de Bolivia, agravada por los desastres naturales y que requieren de la elaboración inmediata de una estrategia destinada a encarar el desabastecimiento alimenticio, además de renovar las fuentes agrícolas productivas de la nación".

...asta el 15 de julio

...Desembolsos para el plan agrario de ...emergencia superan $b 1.120 millones

El Banco Central desem... un total de 1.120.721.500 ... bolivianos hasta el 15 de ... en créditos para la ...ción del plan agrario de ...rgencia.

Según la información se ...aron 3.071 solicitudes ...ntadas a través del Banco ...rícola para su inversión en ...96.900 hectáreas.

El Banco Central aprobó ...a la citada fecha un total de 1.311.687.200 pesos bolivianos, de ... cuales desembolsó los 1.120 ...llones que serán utilizados de ...ediato en la preparación de ...rras, adquisición de semillas, ...ilizantes y otros insumos.

Los agricultores de Cochabamba se beneficiaron con la ...yor cantidad de créditos ya ...e fueron aprobadas 746 solicitudes en favor de ese departamento, en relación con 1.329.200 hectáreas que serán cultivadas con una inversión de 256.043.500 pesos bolivianos ya desembolsados en su totalidad.

Para los agricultores del departamento de La Paz, ya se desembolsaron 204.841.000 pesos bolivianos de 1.377.400 pesos aprobados para el cultivo de 1.377.400 hectáreas hubo 660 solicitudes.

Los agricultores de Santa Cruz se beneficiarán con 555.099.400 pesos bolivianos que fueron aprobados para el cultivo de 1.300.500 hectáreas. El Banco Central desembolsó, hasta el 15 de julio, 287.241.200 pesos bolivianos.

Los agricultores de Tarija presentaron 582 solicitudes para cultivar 1.297.200 hectáreas que necesitan un financiamiento de 257.349.100 pesos bolivianos que ya fue aprobado. De ese total, se desembolsaron 255.669.100 pesos bolivianos.

El Banco Central informó que, por instrucciones del gobierno, "seguirá apoyando al plan agrario de emergencia, hasta que concluya el período y no haya más solicitudes".

Anunció que también apoyará financieramente el plan global agrario que comenzará en octubre. Para entonces, se adelantó que sólo el departamento de Santa Cruz requerirá para el sector agrícola, avícola y ganadero de $b. 9.000 millones. Aún no se cuantificaron los requerimientos de las zonas productoras del valle y altiplano para el período agropecuario 1983/84.

A continuación, el avance financiero acumulativo del plan agrario de emergencia (PAE) al 15 de julio de 1983, en miles de pesos bolivianos.

DEPARTAMENTO	Nº. de Solicitudes	Rubro	Nº. de Has.	MONTO Aprobado	MONTO Desembolsado
La Paz	660	Mixtos	1.377.4	257.811.5	204.841.
Cochabamba	746	Mixtos	1.329.2	256.043.5	256.043.5
Tarija	582	Mixtos	1.297.3	257.349.1	255.669.1
Beni	235	Mixtos	1.914.0	110.869.8	51.258.1
Chuquisaca	87	Mixtos	237.5	47.764.1	38.718.6
Santa Cruz	695	Mixtos	1.300.5	555.099.4	287.241.2
Potosí	66	Mixtos	141.0	26.950.0	26.950.0
Total	3.071		7.596.9	1.311.687.2	1.120.721.5

HOMENAJE.- Washington, 20 (AP).- El embajador de Bolivia ante la Organización de Estados Americanos, Fernando Salazar, en representación de los países bolivarianos, habla hoy aquí ante el organismo, con motivo del bicentenario del nacimiento del Libertador Simón Bolívar (Radiofoto AP).

Deuda externa per cápita es la más alta del mundo

Israel asegura que su economía se halla en estado catastrófico

APERTURA DE CONGRESO.- Paris, 20 (AP).- Miembros de la delegación libanesa en la sesión de apertura del Congreso para la reconstrucción de El Líbano, en la sede del Banco Internacional, en Paris (Radiofoto AP).

JERUSALEN, 20 (EFE).- La economía israelí "se encuentra en un estado catastrófico", afirmó el ministro de Energía del país, Isaac Modai, en la última reunión del gabinete.

La deuda externa israelí per-cápita es la más alta del mundo, según un informe fiscal publicado hoy por el Banco de Israel.

De acuerdo a los datos del Informe, la deuda este año supera en un 15 por ciento a la del año pasado.

A pesar del bajo incremento del coste de la vida en junio pasado —un 3,6 por ciento—, en el primer semestre del año ha llegado al 50,5 por ciento, cifra récord para ese periodo en la historia de Israel.

Para 1983, se prevé que la inflación será similar a la del año pasado: un 131,5 por ciento.

El deterioro económico y la disminución de la popularidad del primer ministro, Menajem Begin, sumados al "problema libanés", al que no se ve salida, puede motivar la convocatoria de elecciones anticipadas, según la revista "Semana", que se edita en Jerusalén en lengua española.

Los partidos religiosos, que apoyan a Begin, temen perder escaños nuevamente si se convocan elecciones anticipadas. Y la oposición laborista teme no salir vencedora en los comicios.

La inesperada suspensión, "por motivos personales", del viaje de Begin a Estados Unidos, previsto para la próxima semana, con el objeto de pedir más ayuda económica y la participación israelí en la construcción del cazabombardero "LAVI", puede estar relacionada con los problemas económicos.

Yoram Aridor, ministro de Hacienda, dijo que el único remedio para sanear la economía es reducir el presupuesto en mil millones de dólares como mínimo.

INUNDACIONES EN CHINA.- Nanjing, China, 20 (AP).- Fuertes lluvias han ocasionado el desborde del río Yangtze, cuyas aguas inundaron suburbios como este de Nanjing (Radiofoto AP).

Begin reiteró que no dimitirá

JERUSALEN, 20 (EFE).- Apartadas por el momento las probabilidades de una dimisión del primer ministro israelí, Menajem Begin, el consejo de ministros de su gobierno puede decidir hoy el repligue de las tropas hebreas en El Líbano.

La suspensión de la visita de Begin a Estados Unidos, la próxima semana, por "razones personales", según indicó el jefe de estado israelí al norteamericano, Ronald Reagan, provocó una tormenta política en Israel, en la que la oposición especuló sobre el estado de salud del primer ministro.

Mientras, Begin presidirá hoy una reunión extraordinaria del Consejo de Ministros israelí para continuar el debate sobre la retirada de las tropas hebreas al Líbano Meridional, uno de los temas que debía tratar con Reagan.

En caso de producirse la dimisión de Begin, el ministro de Relaciones Exteriores israelí, Isaac Shamir, deberá asumir el gobierno pero uno de sus más cercanos colaboradores del primer ministro dijo hoy que "por ahora no renunciará".

El cardiólogo de Begin, profesor B. Gottesman, informó a la prensa de que el jefe del gobierno "está sano".

Después de constituir su primer gobierno, en 1977, Begin prometió que se retiraría de la vida pública para escribir, cuando cumpla los 70 años, este próximo sábado 23.

Radio Israel anunció hoy que el ministro de defensa, Moisés Arens, viajará próximamente a los EE.UU. para coordinar las etapas del repliegue al río libanés Awali.

Según el matutino independiente "Haaretz", Begin no desea exponerse a posibles presiones de los EE.UU. para que Israel haga concesiones a Siria, cuya evacuación militar del Líbano no puede concretar el presidente Reagan, ni el gobierno de Beirut.

El ingeniero Moisés Arens también gestionará en Washington créditos especiales por 1.500 millones de dólares, a pagar en diez años, para la fabricación en Israel del cazabombardero "Lavie", y una "coordinación estratégica" entre ambos países, temas que, se preveía, iba a tratar Begin en la "Casa Blanca".

Los partidos de la oposición exigieron "explicaciones" sobre la decisión de Begin, quien no consultó tampoco con sus ministros, antes de comunicar ayer que postergaba la visita.

Moshe Sahajal, diputado de la oposición laborista, declaró hoy que "nuestra responsabilidad por el destino de la nación" es la que guía la preocupación de los medios políticos y de la opinión pública al exigir explicaciones de Begin.

Se inauguró ayer congre[so] mundial armenio en Sui[za]

LAUSANA (SUIZA), 20 (EFE).- El segundo Congreso Mundial Armenio se inauguró hoy en Lausana en presencia de 200 delegaciones y teniendo como telón de fondo el trágico atentado de Orly que causó seis muertos.

Precisamente uno de los principales temas que tendrán que debatir los participantes en el Congreso será la acción terrorista que el Ejército Armenio de Liberación de Armenia (ASALA) viene realizando contra las representaciones turcas en el exterior.

Se cree que en este segundo Congreso Armenio, después del celebrado en Paris en 1979, los participantes condenarán la política terrorista del "ASALA", pero a la vez habrán de abordar el problema de la lucha armada, estrategia que muchos jóvenes armenios sostienen a pesar de su distanciamiento con los miembros de la organización clandestina.

Otro problema que asaltará a los congresistas armenios, es la hostilidad de una parte de la población suiza.

El reciente atentado del aeropuerto francés de Orly indispuso a una parte de la población que asocia [illegible] al congreso con [illegible] razón por la cual [illegible] Armenia Suiza, [illegible] participar en la [illegible]

Además los [illegible] temen que se trate de [illegible] perturbaciones al Co[ngreso] [illegible] parte de los extre[mistas] "ASALA" que de [illegible] manera buscarán la [illegible] hacerse notar.

La Policía suiza [illegible] plegado un enorme [illegible] de seguridad en las [illegible] del recinto del Co[ngreso] como en aeropuertos [illegible] minales de transporte [illegible] principales ciudades.

El Congreso se ce[lebra en la] ciudad de Lausana [illegible] firmó el trat[ado de] reconocimiento para [illegible] menios de la [illegible] nacionalista de Atat[urk].

Ese acuerdo [illegible] la esperanza de ver [illegible] una Armenia inde[pendiente] como la que existió [illegible] la edad media.

Armenia posterior[mente] repartida entre el [imperio] otomano y el de la ru[sia] dando origen de [illegible] momento, a uno [illegible] nacionalismos que a [illegible] del siglo veinte, pad[eció] las peores represio[nes] [illegible]

Misión extranjera neces[ita]

CASA EN ALQUILER (2 A 3 AÑOS) [illegible]
CALACOTO SAN MIGUEL, MINIM[O] [illegible]
DORMITORIOS. OFERTAS A CASIL[LA]
20814 LA PAZ-BOLIVIA.

Nuevas amenazas del terrorismo armenio contra gobierno francés

PARIS, 20 (EFE).- El Ejército Secreto Armenio de Liberación de Armenia" amenazó al gobierno francés con tomar represalias, si este "continúa utilizando el terrorismo contra nuestros militantes", según una nota de prensa que transmitió la delegación de la agencia "France-Presse" en Teherán.

El movimiento armenio, responsable del atentado que el pasado viernes ocasionó seis muertos y más de medio centenar de heridos en el aeropuerto parisiense de Orly, precisó que las nuevas acciones contra Francia podrían realizarse dentro y fuera del territorio galo.

Esta fue la primera respuesta del Ejército Secreto Armenio de Liberación de Armenia, "ASALA", tras conocerse los resultados de las investigaciones de la Policía Francesa acerca del sangriento atentado de la pasada semana.

De las 56 personas detenidas desde la madrugada del lunes, sólo 10 pasaron hoy a disposición judicial, aunque se sabe que la mayoría de los liberados saldrán expulsados del territorio.

Con esta operación, la Policía Francesa asegura desarticular la estructura de "apoyo logístico" de los terroristas armenios en Francia que, se cree, ayudaron bajo una u otra forma al grupo ejecutor de la matanza de Orly.

En los domicilios de los detenidos la Policía halló numeroso material de propaganda de "ASALA", así como explosivos y armas, pero aún no se pudo probar la utilización de alguno de estos elementos en el atentado del viernes último.

Por su parte, Francois Mitterrand dio consignas muy estrictas en cuanto el modo de presentar el caso ante la opinión pública, con objeto de evitar errores y contradicciones como fue el caso con los supuestos "terroristas" irlandeses detenidos hace un año en Vincennes -afueras de Paris- y liberados poco después por absoluta falta de prueba sobre sus pretendidas actividades ilegales.

China conmemora bicentenario del nacimiento del Libertador

PEKIN, 20 (EFE).- Los departamentos de publicaciones que han traducido en este año diversas obras sobre Bolívar celebraron un acto en el Gran Palacio del Pueblo en conmemoración del bicentenario del nacimiento de "El Libertador".

Bian Qunguang, jefe del Departamento Nacional de Publicaciones del Ministerio de Cultura señaló que la "brillante figura" de Bolívar fortalece las relaciones existentes entre el pueblo chino y el venezolano y demás pueblos de América Latina.

"Bolívar -continuó- es el promotor y agitador de una lucha por salvar la dignidad del hombre".

Las obras traducidas al chino son: "Documentos de Simón Bolívar", "Bolívar: Un continente y un destino", de J.L. Salcedo Bastardo y "Simón Bolívar" de A. Rumazo González.

ALQUILER

EJECUTIVO sin niños, necesita urgente, departamento o casa junta. AMOBLADA, Ref: Fono: 358837.

UNIVERSIDAD MAYOR DE SAN ANDRES
FACULTAD DE INGENIERIA

Convocatoria a elecciones

RR.PP. 229/83

De conformidad al Reglamento y Convocatoria a Elecciones Facultativas establecidas por el H. Consejo Universitario, el Comité Electoral de la Facultad de Ingeniería, convoca a Elecciones Facultativas de Decano y Director de Estudios.

1.- Las elecciones para elegir Decano y Director de Estudios, se efectuarán el día viernes 29 de julio del año en curso, de horas 9:00 a horas 19:00.
2.- Todos los señores Docentes y Estudiantes habilitados tienen la obligación de participar en dichas elecciones, depositando su VOTO o hacerse pasibles de las sanciones establecidas.
3.- Los candidatos deberán inscribirse hasta el día miércoles 27 de julio, a horas 9.00 a.m., en la Secretaría del Comité Electoral (Dirección de Estudios).

Ing. Mitat Jusbasche
PRESIDENTE DEL COMITE ELECTORAL

La Paz, 15 de julio de 1983

SOLICITADA

DECLARACION DE LA MAGNA ASAMBLEA DE UNIFICACION DEL MNRI EN EL DPTO. DE ORURO CELEBRADA EL DIA MARTES 19 DE JULIO DE 1983, CON PARTICIPACION DE LOS DELEGADOS DE TODAS LAS PROVINCIAS

LA UNIDAD DEL MNRI ES AL MISMO TIEMPO LA UNIDAD EN LA UDP Y CON LA COB Y LA CUTCB Y SU PROGRAMA POPULAR - DEMOCRATICO REVOLUCIONARIO Y ANTIIMPERIALISTA.

El MNRI como partido mayoritario de la UDP tiene la primera responsabilidad política de este proceso, por ello la recomposición del gabinete anunciada por el c. Hernan Siles Z. tiene esa dimensión; no se trata simplemente de cambios de personas, sino sobre todo de un acuerdo político programático que encauce el destino del país por el camino señalado por las grandes mayorías populares: obreras, campesinas y de clases medias.

Aquellos que ven sólo un cambio de personas, siglas o devaneos cupulares, están equivocados, la convocatoria del Jefe de nuestro partido ha sido clara al expresarse que la revitalización del programa del partido y de la UDP es la única garantía para preservar y profundizar la democracia en alianza con la COB y la CUTCB.

Frente a las presiones de algún partido aliado que reduce todas sus preocupaciones a una cuota en el gabinete por sobre la realización y cumplimiento del programa, es necesario aclarar que desde 1978 en que por primera vez se presentó la UDP a elecciones, el acuerdo fue muy claro: los partidos aliados participaban en todas las listas para el poder legislativo mientras que la composición del Gabinete, tal como indica la Constitución Política del Estado, quedaba como atribución exclusiva del c. Hernán Siles Z. como presidente Constitucional. Este acuerdo y principio ha sido respetado incluso por nuestro propio partido el cual cuenta con suficientes dirigentes como para componer un gabinete de partido, democrático, revolucionario y antiimperialista.

Sin embargo el MNRI ha sido escrupulosamente respetuoso de las atribuciones de nuestro Jefe en su condición de Presidente Constitucional de la República y las facultades privativas que le otorga la Carta Magna para componer su gabinete ministerial.

El tiempo de los hechos grandiosos siempre lo dan las masas, así fue la gloriosa revolución del 52, las 3 victorias electorales de la UDP y la derrota del narcofascismo en 1982. Sin embargo, también hay quienes no ven estos hechos heroicos y quieren supeditar este grandioso proceso a sus intereses mezquinos de clase, de grupo o personales; ahí está toda la gama de las expresiones derechistas y las provocaciones contra nuestro partido, contra la UDP, contra nuestro programa, contra algunos de nuestros dirigentes, etc. A ellos les decimos que no triunfarán y quedarán derrotados tal como fueron derrotados siempre que se pusieron al servicio de los intereses oligárquicos y antinacionales.

Para el MNRI la vitalización de la UDP a un año de gobierno significa la aplicación del programa del MNRI y la UDP o sea el camino de una economía nacional independiente y soberana que garantice no sólo la democracia política, sino también la económica y eleve los niveles de ingreso, alimentación, salud, vivienda, educación, etc., de las mayorías populares.

El MNRI como columna vertebral de la UDP y los sindicatos son la expresión de la conciencia y necesidad de desarrollo del pueblo boliviano, la mayoría nacional ha expresado su apoyo a la UDP y su líder c. Hernán Siles Z., por ello la garantía de este proceso y la realización de tareas profundas tiene una sola fuente de legitimidad: las mayorías obreras y campesinas. De ahí que la recomposición de la UDP, la recomposición del gabinete y la presencia a nivel de cogobierno de la COB y CUTCB será una garantía real para avanzar y derrotar a la oligarquía interna, a la derecha y el imperialismo.

El MNRI se opone a una política económica que afecte los intereses populares, y aunque reconocemos que algunos sacrificios son necesarios y que son producto de la crisis heredada, rechazamos las recetas del FMI, pues en ningún país subdesarrollado y bajo ninguna experiencia nacional las recetas del FMI beneficiarán a dichos países y sus clases populares.

En este sentido nos solidarizamos con el paro a nivel del grupo andino que los compañeros trabajadores de los cinco países realizarán en contra de las políticas que el FMI pretende imponer a nuestros pueblos y sus gobiernos.

A tiempo de comprometernos por la unidad del partido, por la unidad de la UDP, nos solidarizamos con los cros. de la comisión paritaria del partido que están siendo arteramente atacados por provocadores de la derecha y algunos de sus portavoces solapados.

¡NO HAY LIBERTAD SIN LUCHA!
VIVA EL MOVIMIENTO NACIONALISTA REVOLUCIONARIO DE IZQUIERDA
POR EL COMITE PARITARIO DE UNIFICACION DEL MNRI DEL DEPARTAMENTO DE ORURO

Oruro, 19 de Julio de 1983

Carlos Cardona Ayoroa, C.I.474669 L.P. — Javier Echenique A., C.I.363402 Oruro
Víctor Gonzales, C.I.343605 Or. — Teodoro Zolá, C.I.1208859 Oruro
Juan Carlos Rocabado, C.I.577281 Oruro — Maximiliano Berríos, C.I.1198332 Potosí
Benjamín Mansilla, C.I.506093 Oruro — Juan Atahuallpa Q, C.I. 231149 Oruro
Víctor Iñigues Rico, C.I.676432 — Juan Anaya, C.I.539277 Oruro

Guia Profesional

MEDICOS

CENTRO MEDICO DE ESPECIALIDADES "LA PAZ"
AVENIDA 6 DE AGOSTO 2380 TELEFONOS 343281 - [illegible]
BUSCAMOVIL 810138 - 810138

GINECOLOGIA - MASTOLOGIA
Dr. Edgar Tapia Arroyo
Detección y tratamiento precoz de afecciones mamarias - Termografía - Senografía - Colposcopía - Microcirugía de trompas

CIRUGIA GASTROENTEROLOGICA Y GENERAL
Dr. Edgar Ledezma Galvez

PEDIATRIA - NEONATOLOGIA
Dr. Luis Fernando Flores Arce

GASTROENTEROLOGIA CLINICA
Dr. Walter Caballero Vega
Endoscopía digestiva - Ultrasonografía abdominal

GINECOLOGIA - OBSTETRICIA
Dr. Oscar Viscarra Zuna
Diagnóstico y tratamiento de la pareja estéril - Endoscopía pélvica - Ecografía ginecológica

MEDICINA INTERNA
Dra. Lourdes Bozo Abasto

NEUROLOGIA - NEUROCIRUGIA
Dr. Hector Lorente Berrios

CIRUGIA ORTOPEDICA - TRAUMATOLOGIA
Dr. Jaime Terán Dávila

ANATOMIA PATOLOGICA - CITOPATOLOGIA
Dr. Alfonso Padilla Villalta

LABORATORIO DE ANALISIS CLINICOS - RADIOINMUNOLOGICOS - BANCO DE SANGRE
Dr. Jaime Quintanilla Aguirre
Dra. Ma. Teresa Tavera Laffert

MEDICOS DE EMERGENCIAS
Dr. Rolando Chacón Bozo — Tel. Dom. 300019
Dr. Alfredo Ríos Pérez — Tel. Dom. 367832
Atención las 24 horas del día.

MEDICOS ESPECIALISTAS

POLICONSULTORIO ALAMEDA
EDIFICIO ALAMEDA PLANTA BAJA
Teléfono 366657

Dr. JORGE NUÑEZ
INTERNISTA NEFROLOGO

Dr. GERMAN VILLAVICENCIO
ENFERMEDADES RESPIRATORIAS
ENDOSCOPIA BRONQUIAL

Dr. AUGUSTO IBARGUEN
TRAUMATOLOGIA ORTOPEDIA
REHABILITACION
MEDICINA DEPORTIVA
Teléfono 312153

Dr. FREDDY FLORES RAMALLO
PEDIATRA
Emergencias 360735 -810136

Dr. JOHNNY DE LA RIVA
DERMATOLOGO
PSORIASIS
VITILIGO - VERRUGAS - MANCHAS
CAIDA CABELLOS - VENEREAS
CIRUGIA DERMATOLOGICA

Dr. JORGE RIOS ARAMAYO
PEDIATRA NEONATOLOGO
RECIEN NACIDOS - NIÑOS - ADOLESCENTES
ESPECIALIZACION ARGENTINA
ATENCION PERMANENTE: MAÑANA TARDE
TELEFONOS 366657 -368464
URGENCIAS: 810136 -38.

Dr. GUILLERMO ROSSELL
GINECOLOGO - OBSTETRA

Dr. REYNALDO JEREZ JAIMES
PEDIATRA- CIRUJANO DE NIÑOS .- Especialización: Brasil. Malformaciones congénitas: cirugía en general.
Consultorio: Yanacocha 332 (Lado Min. Trabajo) Horas 8.30 - 12 y 18 - 20. Teléfonos: Cons. 328818 Dom. 323875.
Buscamóvil: 810136 (8)

Dr. CARLOS PEREZ GARCIA
GINECOLOGO OBSTETRA.- Prenatal, partos, detectación del cáncer. Cirugía Ginecología, esterilidad Conyugal.
Consultorio Edificio Libertad Jenaro Sanjines y Potosí Oficina 507, teléfono 320517 - 792057 Horario: 17 a 20.

GINECOLOGIA - OBSTETRICIA.- Control prenatal, partos, cirugía ginecológica - Planificación familiar. Consultorio Edificio Alameda (planta baja) Of. 4. horas 14-19. Teléfonos Cons. 375781. Buscamóvil 810136.

C.P.A.
Psicología - Fonoaudiología
Dra. Irene de Calderón
Dra. Margaret Hurtado L.
Lic. María Elena Lora F.
Flga. Rosario Pórcel M.
Batallón Colorados Edificio "El Cóndor" 5to. piso Of. 507 teléfono [illegible] Hs. 15 a 21.

Dr. GUILLERMO SUAREZ TEJADA
CIRUJANO UROLOGO [illegible]

Dr. JUAN MARCO
MEDICO CIRUJANO - CIRUGIA ESTETICA REPARADORA: Nariz, Párpados, Arrugas, Labios, Cicatrices. Cirugía General. Várices. Consultorio: Yanacocha 300 (Nuevo Edificio Arban) 1er. piso Oficina [illegible] Telef. 322303 Dom. 379845 Consultas 1-7.

Dr. OSCAR VISCARRA ZUNA
GINECOLOGIA - OBSTETRICIA. ESTERILIDAD CONYUGAL. ESTUDIOS ESPECIALIZADOS D[E] DIAGNOSTICOS - ECOGRAFICOS. UL[TRA]SONOGRAFIA. SERVICIO A DOMICILIO LAS [24] HORAS.
Puerto Rico 1494 Esq. Hans Kundt. Telefs. 323181 - [illegible]
Urgencias: BUSCAMOVIL. Telefs. 810138 -810138.

Dr. ALFREDO RAMIREZ TORRICO
CIRUJANO-UROLOGO [illegible]

Dra. SONIA OCAMPO
GINECOLOGIA OBSTETRICIA - ESPECIALIZACION BRASIL MEXICO. ENFERMEDADES SEÑORAS ADOLESCENTES ESTERILIDAD [illegible] PREVENCION CANCER GINECOLOGICO PRENATAL PARTOS PLANIF[ICACION] FAMILIAR.
CONSULTORIO: Ayacucho 208 1er. piso Horas 16 - 20 Teléfonos [illegible] 325459.

CENTRO DE DIAGNOSTICO ME[DICO] COMPUTARIZADO

[illegible]

Dr. VICENTE ARZE PLATA
CIRUGIA PLASTICA ESTETICA - ESPECIALIZADO EN LOS EE.UU. [illegible]

SILVANO ROMERO ROCABADO
CIRUJANO PLASTICO MAXILO-FACIAL, PLASTIA [illegible] párpados, arrugas, mamas, dermolipectomías, labio [illegible] Heridas, fracturas en cara. Tumores, cara, cuello [illegible] maduras.
Consultorio: Edificio Libertad oficina 706 Horario [illegible] léfono 358258.

PSICOLOGIA

IESTCO

Equipo profesional médico y psicológico especializ[ado] [illegible] prevenir y tratar problemas actuales de la perso[na] [illegible] Atención a niños y adultos, Batallón Colorados 162, [illegible] piso, Tel. 360083 Hs. 16 a 21.

EN SUCRE

DR. RUBEN PAREJA FERNANDEZ
DIRECTOR INSTITUTO CANCEROLOGIA "[illegible]TINO ARTEAGA". Tumores en general.- Ginec[ología] [illegible] Afecciones mamarias.
Lunes a Viernes: 14 a 16
Consultorio: Ayacucho 191

Dr. VALERIO CARDOZO
CIRUGIA PLASTICA - ESTETICA- Cirugía Obesidad. Flacidez [illegible] cicatrices, quemados, electrocirugía cosmética [illegible]
Edificio Sabag Oficina 2 Lunes - Viernes 15 - 19 Teléfono 2-1033

LABORATORIOS

Dr. RUBEN TEJADA ANDRADE
LABORATORIOS DE ANALISIS CLINICOS "NOUX" [illegible]

ABOGADOS

Dr. FILIBERTO MONTECINOS AVENDA[ÑO]
ABOGADO.- Ex Juez de Partido e Instrucción en l[o] Penal.
Atiende asuntos: CIVILES, PENALES - FAMILIAR[ES] [illegible] Bufete: Edificio Cine Princesa segundo piso ofic[ina] [illegible] teléfono 325086.

CONSULTORIO JURIDICO
ANIBAL AGUILAR PEÑARRIETA
CONSULTOR ABOGADO.- Consultas en general y [illegible] Clientela en casos SOCIALES, PENALES, CIVILES y ADMINISTRATIVOS.
Calle Nicaragua (lado Hospital 2 de Abril) Teléfono [illegible]

PRESENCIA

...ctor: Huáscar Cajías K.
...director: Armando Mariaca V.
...e de Redacción: Mario Maldonado V.
...ente: Gustavo Pabón R.

Cogobierno

En política, como en otros campos, suelen ...tar expresiones llamativas, promisorias y que, ...r ello, suscitan aprobación. Pero pocas veces ...les expresiones han sido bien analizadas ...eviamente; casi nunca se las ha definido para ...tablecer sus exactos alcances y prever sus ...nsecuencias o implicaciones.

Eso ha sucedido, por ejemplo, con la ...gestión, palabra alrededor de la cual se tejieron ...uchas ilusiones y polémicas sin que hasta el ...omento se haya llegado a conclusiones finales ...ues lo que se ha hecho en Comibol, bajo aquella ...esignación, sigue en el terreno de las controver...sias. Ha habido dificultades y lo más probable es ...que surgirán otras, especialmente si la crisis se ...ahonda. Ni siquiera puede descartarse la pro...babilidad de algunos retrocesos.

En las últimas semanas ha surgido una ...palabra -cogobierno- que también deriva en ...pedidos, exigencias y quizá algunas tentaciones.

La cogestión, en sus líneas generales, tiene ...mucho de positivo en cuanto implica mayor ...participación laboral en el manejo de las em...presas. El cogobierno tampoco puede ser re...chazado si, con él, se pretende afirmar que los ...organismos sociales deben tener participación en ...la conducción del estado.

Pero enseguida se presentan dificultades y ...oscuridades que deben aclararse antes de insistir ...en que las sugerencias se lleven a la práctica. ...Dejamos de lado, desde luego, una interpretación ...que, nos parece, no se halla en la mente de los ...propugnadores del cogobierno: esto, suponemos, ...se quiere decir que haya un gobierno nacional y, ...al lado, un co-gobierno competitivo, aceptar tal ...idea sería, nos parece, absurdo.

Pero hay otros puntos. Por ejemplo, si no ...sería peligroso el que entidades sociales asuman ...el mismo papel que los partidos políticos -éstos ...son, como su mera designación indica, partes, ...mientras los otros organismos pretenderían re...presentar a la totalidad de grupos laborales-. ...Quién abonará que quienes se dicen represen...tantes de la entidad han sido elegidos legalmente ...o porque, de momento, un grupo se ha im...puesto a otro? ¿Tendrán representación las ...minorías u oposiciones que siempre existen ...dentro de cada grupo? Gobernar no es simplemen...te ejercer el poder sino responder por su ejercicio; ...¿ante quién responderán los cogobernantes? ¿Ante ...el grupo? Eso sería muy limitativo, ya que el ...gobernante lo es de un país entero. ¿Responderá ...también todo el grupo representado por lo que ...haga su representante? ¿Qué pasará si este re...presentante resulta integrando un gobierno que ...aprueba medidas dañinas al interés del grupo ...representado?

He ahí algunas preguntas -muchas otras ...podrían agregarse sin problemas- que deben ser ...aclaradas preventivamente, antes de que se ...proceda a poner en marcha una nueva institución ...que puede ser positiva si se la prepara bien, pero ...que puede ser destructiva si resulta de im...provisaciones y frases atractivas.

...isponibilidad de divisas y sentido de prudencia

El Ministerio de Finanzas, en diagnóstico ...sobre la situación económica, sostiene que, en lo ...que resta del presente año, no será posible con...seguir financiamientos adicionales; que "... por la ...del crédito internacional todo lo que se ha lo...grado conseguir está en pleno funcionamiento..." ...agrega el diagnóstico que nuestras dis...ponibilidades de divisas se han reducido a 68 mi...llones de dólares. Muestra preocupación por el ...hecho de que la liquidez en moneda extranjera ...está en serio peligro".

La posibilidad de "expandir los ingresos por ... de las exportaciones" es muy remota, dice el ...informe; señala, también, que ha podido es...tablecer lentitud en las inversiones y una reduc...ción en la producción. El panorama económico - ...financiero que presenta el diagnóstico es, desde ...todo punto de vista, preocupante.

Cuando se dictaron las medidas de noviembre ...y marzo pasados, se podía prever el deterioro ...económico que hoy anuncia el Ministerio de Finan...zas. Pero no se adoptaron las medidas necesarias ...para incrementar la producción, para reducir el ...gasto público, y menos, para crear condiciones que ...permitan inversiones tanto nacionales como ex...tranjeras.

Esta situación debe mover al gobierno a la ...adopción de algunas disposiciones urgentes: vivir ...conforme a la realidad económica y de acuerdo a ...nuestras disponibilidades financieras; para ello, ...nada más urgente que establecer, de una vez por ...todas, las prioridades de importaciones al cambio ...oficial. ¿Que la medida causará problemas? Es ...innegable, pero es preferible a que, en breve tiem...po, se tenga que suprimir toda importación.

Otra medida tiene que referirse forzosamente, ...a la urgencia de aumentar nuestra producción ...tanto en el rubro de la minería como en el de los ...artículos no tradicionales que generan divisas por ...exportaciones. Urge también la reducción de ...gastos tanto en lo que se refiere a la adminis...tración estatal como a las empresas públicas.

Un control eficaz del abastecimiento y de los ...precios de artículos de primera necesidad ayu...dará mucho en el aspecto psicológico para enfren...tar las disposiciones que el gobierno tenga que ...adoptar. De otro modo y como siempre ha ocurrido ...pueden haber reacciones que las aprovecharán las ...posiciones extremas de izquierda o derecha. Pero ...lo que se haga no tendrá ningún resultado si no está ...bien estudiado, sopesado y no esté acorde con la ...realidad. No hay que olvidar que los paliativos, en ...la mayor parte de los casos, han sido con...traproducentes.

Proyecto iberoamericano de la Ley General del Trabajo

Por Eduardo López Huaylla

El empleo que da el Proyecto de la Asociación Iberoamericana de Derecho del Trabajo y de la Seguridad Social a la frase "relación de trabajo", dando a entender que lo hace como sustitutivo del "contrato de trabajo", obliga a reflexiones serenas, particularmente entre estudiosos de la materia, no por la innovación que ello signifique en el Proyecto, sino por las derivaciones conflictivas que podrían generarse en el medio social y en la práctica jurídica, al ser entendida y aplicada en ese sentido.

En esta materia, técnicamente, es y será inaceptado dejar marginada a aquella convicción indispensable de saber distinguir jurídicamente el contrato de obra (área civil) del contrato de trabajo (área del Derecho Laboral) con sus derivaciones deducibles de que concierne a regular jurídicamente, en ambos casos, actividades humanas independientes por una parte, y por otra, trabajos igualmente humanos, pero en relación de dependencia, subordinados o no.

Es indudable que el uso que da el Proyecto a la frase en cuestión no es en el sentido de un mero "gongorismo" de la literatura laboral, menos reflejo de una formación jurídica bastante rudimentaria, sino que ante la magnitud del intento de proyectar una nueva Ley General del Trabajo, con participación de 42 personas entre miembros de la mencionada organización e invitados especiales, de superadas formaciones intelectuales, inobjetablemente, hay entre ellos, criterios jurídicos definidos sobre el particular que provechosamente pueden permitir interpretaciones del todo nuevas. Sin embargo, cabe a posteriori a esos mismos integrantes, plantear salvedades de aspectos registrados en el Informe de la Comisión N° 1 sobre Relaciones Individuales de Trabajo, que expresamente, dice: "La plenaria ratificó las conclusiones de la Comisión sobre los siguientes aspectos fundamentales: a) Aprobar el borrador de Proyecto de Nueva Ley General del Trabajo, en grande, pues habían observaciones de forma y de fondo en algunos capítulos...." (1)

A esas observaciones de forma y de fondo es que se refiere este análilisis personal en condición de miembro de la A.I.D.T.S.S. filial boliviana, y a la vez, de presidente de su regional Cochabamba, para aclarar que de ningún modo puede significar de importancia capital anunciar en un Proyecto el uso innovante de términos jurídicos, aduciendo que hay necesidad de ponerse a tono con las corrientes jurídicas de la materia en permanente evolución, como por ejemplo, emplear "la categoría de relaciones de trabajo en lugar de contrato de trabajo" (2), afirmando luego que la relación de trabajo es la generadora de los derechos y obligaciones en materia laboral, sin aclarar si ese fenómeno se opera a priori o a posteriori; y, si en ese procesamiento, la voluntad de los pactantes tiene escasa o ninguna importancia. O sea, revelar generalizadamente que se proyectó para normar la relación de trabajo y no el contrato de trabajo.

II

El Proyecto está contenido en XV títulos. Lo troncal del mismo está en el primero. Hallamos en él todo el espíritu, la corriente, línea o tendencia que se siguió para elaborar el borrador. De ese modo, lo proyectado gira en torno a la corriente extra o anti contractualista, que presupone que en su inspiración jurídica toma por base como a hecho esencial, motivante de la regulación del trabajo libre dependiente y ético, a la "relación de trabajo" y no al "contrato de trabajo".

Cobra importancia al efecto, la interrogación permanente de si en el Derecho debe o no haber unidad, conceptual o doctrinal. El Derecho es una forma de la conciencia social. Se proyecta en la praxis hacia la concreción de la ciencia jurídica que significa, en lo posible, normar con perfección. Esta apreciación es vertida considerando al Derecho como Derecho creado por la especie humana, sin tener presente su presencia como tal, en el mundo dividido del siglo XX de nuestra era, en Occidente y en Oriente, sino en función de la actividad del género humano que, para subsistir, tiene que producir; y la producción, al presente, se expresa socialmente a través de los bienes materiales creados o de los servicios prestados, dependiente o independientemente. Pero, ¿por quiénes? Por los que están en pos de un salario o por los que buscan una utilidad.

Si es de modo dependiente, implícitamente el hecho productivo trae consigo la idea de pacto, de documento, de contrato. La existencia de un acuerdo, de un vínculo en el tiempo.

Si es de modo independiente, el hecho productivo puede sugerir la presencia posible de una mera conexión, de un enlace casual, sin necesidad de voluntades concertadas.

Y, en ambos casos, ¿hay relación de trabajo? No se pregunta si hay "relación social de trabajo", que es cosa muy distinta a la primera. Indudablemente, sólo se presenta la relación de trabajo en el primer caso, y no en el segundo. Esto es lo que caracteriza al Derecho del Trabajo, pues en la concreción jurídica de su existencia toma la regla común inherente a toda rama especializada del Derecho. O sea, considerar en su especialidad en cada caso, al sujeto del derecho, al objeto del miso y a la relación jurídica. En el Derecho del Trabajo, la relación jurídica se desdobla y presenta el siguiente enfoque general: al estudiar al sujeto, toma como a tal, al empleador, al trabajador y a la organización de este último, el sindicato. Al estudiar al objeto, se ocupa del trabajo dependiente, subordinado o no, pero, en ambos casos, teniendo presente al salario, a la continuidad laboral, y a la concreción de una utilidad o de un producto; y, al estudiar la relación jurídica, analiza a esta figura en consideración preferente a que exista relación de trabajo. Por cierto, no puede haber relación jurídica sin que exista contrato de trabajo. En cuanto concierne a la relación jurídica en materia laboral, es determinante la presencia del despliegue de actividad cotidiana del trabajador y paralelamente la dirección permanente del empleador, porque son esos factores los que generan el salario, la utilidad o el producto.

Puede existir relación jurídica, pero no relación de trabajo, como acontece con la suspensión del contrato de trabajo, cuando el trabajador está en edad del servicio militar obligatorio o en movilización. De ningún modo puede haber relación de trabajo sin relación jurídica emergente de un contrato de trabajo individual, verbal o escrito, o emergente de un contrato de trabajo tácito como consecuencia de la existencia de un contrato colectivo de trabajo.

Se advierte entonces, que, en Derecho del Trabajo, sólo el contrato de trabajo es el método más eficaz de la regulación de las condiciones de trabajo dependiente y de ningún modo la "relación de trabajo", que es mera consecuencia de la relación jurídica existente entre empleador y trabajador.

No es evidente que la "relación de trabajo" sea la generadora, ipso facto, de los derechos y obligaciones en materia laboral, y menos cierto aún que "estas obligaciones y derechos nacen independientemente de la voluntad de las partes" porque ya existen "leyes, reglamentos internos de trabajo, convenios colectivos y otros instrumentos objetivos por encima de la voluntad de las partes, que condicionan y caracterizan el proceso productivo, mucho antes que los contratos" (3). De aceptar la prioridad de la "relación de trabajo", se estaría aplicando llanamente una convicción corporativa en sentido de que por encima de todo, está el creador del derecho, el Estado, o la élite; por lo cual, la voluntad se subordina a esa voluntad autoritaria.

(1) Vide página 71 de la Revista "Tribuna Jurídica" N° 2, que contiene el Proyecto.

(2) V. Inc. c) del Informe de la Comisión N° 1, página 71, Revista citada.

Un símbolo para el Sur

Por Agustín Saavedra Weise

Aunque el diálogo Norte-Sur parece hasta ahora un diálogo de sordos y desde la reunión cumbre de Cancún (México) en 1981 no se ha puesto en práctica el proceso de negociaciones globales, el mundo en vías de desarrollo espera que en algún momento se pueda conversar sobre bases prácticas y realistas, bases que por cierto tienen que ir más allá del egoísmo de las naciones industrializadas y más allá también de la retórica de confrontación de algunos líderes tercermundistas. El planeta es uno solo, única es la solución de sus problemas y solamente mediante la búsqueda sincera de una convergencia de intereses, se podrá lograr un marco adecuado para las negociaciones entre el Norte industrializado y el Sur en vías de desarrollo.

En otra oportunidad, ya explicamos que el ser humano tiene cierta fascinación por los razonamientos simples, sobre todo cuando estos son de dual definición: bueno-malo, blanco-negro, rico-pobre, etc. Esta misma tendencia al simplismo se observa en las negociaciones Norte-Sur que no entraña una ismple relación binaria sino numerosos y complejos componentes de una y otra parte. El norte alberga a las superpotencias (EE.UU. y URSS), a la Comunidad Económimica Europea, a los países del bloque socialista de Europa Oriental; aunque geográficamente al sur, forman parte del "Norte" Australia y Nueva Zelandia; agreguemos Canadá, el Japón y otros grupos adicionales y vemos que la figura del mundo industrializado es intrincada. Pasemos al Sur. Aquí tenemos naciones gigantescas como Brasil, países de desarrollo intermedio como Argentina, el grupo de naciones más atrasadas de Africa y Asia, América Latina con todas sus facetas disímiles, etc. Vemos que también el término "Sur" encierra una compleja problemática.

Frente a este sintético panorama, no es difícil percibir que la tarea de lograr las negociaciones globales es realmente formidable y que hace falta mucha paciencia y gran sentido de estadistas para que ellas se inicien y luego, probablemente, pasará mucho tiempo hasta que se tenga algún resultado concreto. Consiguientemente, el imperativo de "un nuevo orden económico internacional" por ahora, lamentablemente, no pasa de ser una frase hecha.

Lo anteriormente expresado no significa de ninguna manera negar la validez de las urgentes demandas del mundo en desarrollo. Asimismo, debemos reconocer las relaciones de superioridad, inferioridad, dominación y dependencia, que rigen las relaciones políticas y económicas internacionales.

Teniendo en cuenta estas premisas y la necesaria solidaridad entre países en desarrollo, es válido también intentar una aproximación realista, quizá menos espectacular, pero seguramente más positiva en sus resultados. Es lo que esperan los habitantes del Tercer Mundo de sus líderes: que les provean resultados y no más palabras.

Con referencia a las relaciones de dominación existentes en la política internacional, es interesante tomar nota que hasta el símbolo de la Organización de las Naciones Unidas (ONU), refleja esta deplorable situación. Si el lector observa con atención el emblema de la ONU, percibirá con claridad que se trata de una proyección azimutal equidistante, con centro en el Polo Norte. Por tanto, sublima a todas las naciones del norte geográfico y minimiza al hemisferio sur. Una primera medida simbólica, pues, para las futuras negociaciones globales y próximos diálogos Norte-Sur, sería la creación de un emblema para nuestro hemisferio. Lo apropiado sería una proyección similar a la que utiliza la ONU, pero con centro en el Polo Sur. De esta manera, todas nuestras regiones tendrían mayor connotación y un símbolo de dominación (el de la ONU), se pondría frente a otro símbolo nuevo: el del Sur. El Consejo de Seguridad de la ONU, el derecho a veto y otras características del actual sistema de seguridad colectiva, solamente disfrazan con habilidad a la política del poder. Tengamos, pues, a mano, un nuevo emblema que sería el de las Naciones Unidas, pero con proyección inversa, para dejar sentado que los países del hemisferio Sur somos geográficamente más importantes que lo que el actual sistema internacional pretende. Dejamos en manos de las distinguidas autoridades y de un eximio cartógrafo la concreción de esta idea.

Dios nos habla cada día

EL PORQUE DE LAS PARABOLAS

Los discípulos se acercaron a Jesús y le preguntaron por qué hablaba a la gente por medio de parábolas. Jesús les contestó: A ustedes, Dios les da a conocer los secretos de su reino; pero a ellos no. Pues al que tiene se le dará más, y tendrá bastante; pero al que no tiene, hasta lo poco que tiene se le quitará. Por eso les hablo por medio de parábolas; porque ellos miran, pero no ven; escuchan, pero no oyen ni entienden.

Así, en el caso de ellos, se cumple lo que dijo el profeta Isaías: Por más que escuchen, no entenderán, por más que miren, no verán. Pues la mente de este pueblo está entorpecida, tiene tapados los oídos, para que no puedan ver ni oír, ni puedan entender; para que no se vuelvan a mí, y yo no los sane.

Pero dichosos ustedes, porque tienen ojos que ven y oídos que oyen. Les aseguro que muchos profetas y gente buena quisieron ver esto que ustedes ven, y no lo vieron; quisieron oír esto que ustedes oyen, y no lo oyeron (Mateo, Capítulo 13, 10-17).

REFLEXIONEMOS JUNTOS

Es verdaderamente un privilegio escuchar la Palabra del Salvador, a la que ahora todos tenemos acceso. Ese privilegio, sin embargo, conlleva la responsabilidad de escucharla realmente, para que transforme nuestras vidas. Hagamos esfuerzos para sumarnos a la dicha de los apóstoles.

Nicaragua: la propuesta sandinista abrió una interrogante sobre la paz centroamericana

Por Arqueles Morales

Especial de IPS

...NAGUA.- La propuesta ...puntos lanzada por los ...stas, y que incluye la ...lidad de una negociación ...sobre la situación cen...ricana así como la ...ción de un pacto de no ...n con Honduras, planteó, ... de los observadores ...una interrogante de si ...ún espacio para la paz ...roamérica.

...novedad de la propuesta ...básicamente en que ...gua renuncia a su ...io intransigente de ...ción bilateral, y en ...ta a la exhortación de los ...el Grupo de Contadora, ...puesto a sentarse en una ...negociaciones sobre lo ...denomina "el paquete ...mericano".

...Grupo de Contadora, ...do por México, ...ia, Panamá y Colombia, ...n enero pasado con el propósito de buscar una fórmula de paz que impida el estallido de una guerra en Centroamérica.

Otra novedad de la propuesta radica en el reconocimiento hecho por los sandinistas de la importancia que tiene la iniciativa que, por una solución pacífica del conflicto, formularon hace dos semanas los obispos de Honduras.

La iniciativa, de los obispos era conocida aquí, pero se había guardado silencio según voceros oficiales, en virtud de que el obispo nicaragüense Miguel Obando y Bravo, presidente de la Conferencia Episcopal, declaró al diario opositor "La Prensa" que se trata "de una conversación entre prelados".

Al reconocer la importancia de la iniciativa de los obispos hondureños, el gobierno nicaragüense reconoce una instancia que, al menos, hasta donde se conoce aquí, no ha sido tomada en cuenta por el gobierno de Honduras.

Los seis puntos, que incluyen la suscripción de un acuerdo de todos los países involucrados, incluyendo a los Estados Unidos, de no dar más armas a los beligerantes salvadoreños, y dejar que "ese pueblo decida por sí solo su propio destino" se producen, en opinión de los observadores, en un momento crucial de la política regional.

Se producen 24 horas después de haberse conocido que el presidente norteamericano, Ronald Reagan, había nombrado al ex subsecretario de Estado, Henry Kissinger, como jefe de una comisión bipartidista de la Unión para estudiar la situación centroamericana. Los medios sandinistas la calificaron como "el nombramiento de quien planeó el asesinato del presidente chileno Salvador Allende".

El proyecto se da a conocer igualmente cuando medios gubernamentales nicaragüenses consideraban ya como casi inevitable un choque militar con Honduras, país con el que las tensiones han aumentando en los últimos meses en grado sumo y al que se señala "como instrumento de los Estados Unidos en su agresión contra Nicaragua".

Desde su surgimiento, el gobierno sandinista ha visto con simpatía la iniciativa de Venezuela, México, Colombia y Panamá, agrupados en el Grupo de Contadora, aun cuando "muchas veces no hemos estado de acuerdo con algunos de sus planteamientos" para citar a uno de los dirigentes del FSLN.

Pero ante la gravedad de la situación, más amenazante a juicio de los observadores de lo que pudiera calibrarse desde lejos, el apoyo abierto dado hoy por Nicaragua a ese grupo adquiere un carácter estratégico por cuanto "es prácticamente la única salida pacífica al conflicto".

Al anunciar hoy ante más de cien mil personas el programa para la iniciación de las conversaciones, en un acto de celebración del cuarto aniversario de la victoria sandinista, Daniel Ortega, coordinador de la Junta de Gobierno, tampoco fue muy optimista.

"Se trata de ver si aquellos que con cientos de excusas se niegan a dialogar pueden ahora esgrimir algún argumento", di-

(Pasa a la página 13)

La palabra de Juan Pablo II

La reconciliación con Dios y reconciliación con los hombres

1. Cristo es "nuestra paz"; el que nos ha reconciliado "con Dios en un solo cuerpo por medio de la cruz" (cf. Ef. 2, 14.16).

Queridísimos: En el mes de la Virgen a la luz de María comprendemos mejor la profundidad de la reconciliación que Cristo ha realizado entre nosotros y Dios. El amor de la Madre de Jesús, al manifestarse hacia cada uno de nosotros, nos trae el signo de la benevolencia y ternura del Padre. Además, este amor nos ayuda a comprender mejor que la reconciliación afecta también a las relaciones de los hombres entre sí, porque, al ser Madre de la Iglesia, María es Madre de la unidad y se empeña en facilitar todo lo que une a sus hijos, todo lo que los acerca.

Cuando consideramos los frutos de la obra redentora de Cristo, constatamos el íntimo vínculo que hay entre las dos reconciliaciones: del hombre con Dios y de los hombres entre sí. Por el hecho de que todos los hombres son reconciliados con Dios, ellos quedan también reconciliados entre sí.

Debemos recordar que, según la revelación bíblica, el pecado que separa al hombre de Dios tiene por efecto colateral e inevitable dividir a los hombres entre sí. Cuando la hostilidad abre una distancia entre el hombre y Dios, hace también que el hombres se levante contra sus semejantes. En la Torre de Babel, la Biblia nos ha puesto ante los ojos una imagen impresionante de esta dinámica perversa. Cuando los hombres, impulsados por su orgullo, deciden construir una torre que llegue al cielo, permitiéndoles disponer de una potencia capaz de rivalizar con la de Dios, se encuentran de nuevo con la experiencia fallida de la desunión que se establece entre ellos a causa de la diversidad de las lenguas (cf. Gén 11, 1-9). Oponerse a Dios y quererse medir con El, no aceptando su soberanía, significa introducir en las relaciones sociales tensiones demoledoras e irreductibles.

Al contrario, la reconciliación del pecador con Dios suscita en él el impulso hacia la reconciliación con los hermanos. San Pablo ha subrayado esta verdad, afirmando que en Cristo las dos partes de la humanidad, los judíos y los paganos, habían sido reconciliadas con Dios para formar un solo cuerpo, un solo Hombre nuevo. Con su sacrificio, Cristo borró en su carne el odio que dividía a los hombres; al ofrecer a todos la misma posibilidad de acceso al Padre en un solo Espíritu, suprimió las barreras que los separaban, y estableció entre ellos la paz. Por esto, Cristo es "nuestra paz" (2 Cor 3, 14).

2.- San Pablo sabía por experiencia personal lo que significaba esta reconciliación universal. Antes de la conversión había vivido con actitudes hostiles hacia los que no se adherían al culto judaico. Pero cuando su corazón se convirtió a Cristo, se obró un cambio sorprendente en tales actitudes, hasta el punto de que se convirtió en el Apóstol de los gentiles. Desde ese momento, no admitió ya barrera alguna en el universalismo. Lo mismo que en el judaísmo había sido un perseguidor encarnizado de los cristianos, con idéntico ardor fue luego un mensajero de corazón inmenso y sin fronteras en la difusión de la fe cristiana. ¿Quién no recuerda sus fuertes palabras: "No hay ya judío o griego, no hay siervo o libre, no hay varón o mujer, porque todos sois uno en Cristo Jesús (Gal 3, 28)"?.

Evidentemente Pablo no niega que subsistan diferencias entre los hombres. Lo que quiere afirmar es que estas diferencias no pueden ser ya motivo de división, porque Cristo ha unificado todo en su persona.

La postura del Apóstol refleja perfectamente el pensamiento de Jesús. Para convencerse de ello, basta volver a aquella página extraordinariamente densa, en la que Juan recogió la "oración sacerdotal" del Maestro divino. Pidiendo al Padre que todos sean uno, como el Padre y El son uno (cf. Jn 17, 21-22), Jesús indica el modelo perfecto de la unión que quiere establecer. La reconciliación que su sacrificio deberá conseguir para la humanidad, no es una simple supresión de las divisiones existente y la restauración de un acuerdo; tiende a instaurar una unidad de orden superior, con la comunicación de la unidad de las personas divinas, en la comunidad de las personas humanas. La reconciliación es, pues, más que una reparación de la unidad perdida; eleva el acuerdo entre los hombres al nivel de una participación en el acuerdo perfecto que reina en la comuniad divina. No por casualidad subraya la Escritura el papel fundamental que tiene en esto el Espíritu Santo; siendo el amor personal del Padre y del Hijo, es El quien actúa en la humanidad para realizar una unidad, de la que es el fundamento y el modelo la unidad divina.

Seguridad militar, primera dimensión de la política

Por Rolf Görtz

Tribuna Alemana

Iberoamérica - Encuentro en la Democracia" fue la divisa bajo la que últimamente se reunieron en Madrid destacados representantes políticos e intelectuales de España, Portugal y 19 países de Sudamérica. Tras este título se esconde un ambicioso proyecto del gobierno de Felipe González, que es posible que haya seguido las sugerencias de la Internacional Socialista, pero que desde hace tiempo sigue derroteros históricos propios: la activación política de Iberoamérica en forma de un sistema armónico flexible a semejanza del mundo anglosajón. González, que visitó a Bonn a principios de mayo, declaró en una entrevista que el mundo iberoamericano - y en éste se ha de incluir a España y Portugal- goza de más puntos en común que el mundo anglosajón, pero que a pesar de ello no tiene el menor peso en el gran concierto mundial de las decisiones políticas. El objetivo radica en la neutralidad y la no alineación de Latinoamérica.

Ejemplo de los centros de gravedad futuros podría ser la conferencia de los ministros del Exterior de Panamá, México, Venezuela y Colombia en la isla de Contadora. Se proponen impedir que Centroamérica se convierta en escenario de una confrontación política mundial al estilo de Vietnam. Este movimiento fue provocado por el intento de Moscú de ampliar al istmo entre el sur y el norte de América el sistema de satélites comunista - soviéticos. Un intento que provocó lógicamente la reacción de los EE.UU. en El Salvador y Honduras.

El grupo de Contadora es por ello el primer paso en dirección a una iniciativa propia. Junto con otros Estados, los cuatro fundadores de esta flexible "organización" se proponen crear un bloque de acción que cimente y defienda la independencia de esta región. España contribuyó decisivamente a esta conferencia; a su idea y puesta en práctica, entre otros poniendo a disposición su aparato diplomático en los países en cuestión para los consiguientes preparativos. Esto fue exactamente lo que quiso decir el rey Don Juan Carlos al invitar en 1976 en Cartagena de las Indias (Colombia) a España y los Estados de Iberoamérica a salir al paso conjuntamente a la "realidad de amenazas y agresiones exteriores". "Hemos de solucionar juntos los conflictos". Esto no quiere decir naturalmente que la nueva iniciativa política esté en disposición de evitar cada revolución y cada golpe militar -de izquierdas o de derechas. El criterio decisivo es, antes bien, evitar el abuso por parte de una potencia extranjera, como posible resultado de una modificación violenta.

España no desea representar aquí el papel de simple mediador -esto significaría que reconoce no ser más que un outsider. España quiere ser simultáneamente Europa y América, unida estrechamente por lazos de sangre y sentimentales a las naciones fraternas iberoamericanas. Por ello, hace tiempo que pertenece al pasado el calificativo de "madre patria". Pero España no gozará de un verdadero peso en el concierto iberoamericano hasta que no pertenezca a los sistemas atlántico y europeo, uno de los puntos principales de la visita de González a Bonn.

Desde que la flota soviética establece posiciones en el Atlántico sur y central y dispone de una base logística en las Islas Canarias y Luanda, los estadistas de los Estados costeros sudamericanos confiaban en una ampliación del sector de la NATO al Atlántico sur. Como tales esperanzas no se han cumplido, organizaron hace muchos años un sistema propio para su seguridad y que refuerza su peso político: las marinas de Colombia, Venezuela, Brasil y Argentina cooperan bilateralmente con unidades de los EE.UU. y otros miembros de la NATO. También participan aquí submarinos y fragatas alemanes. Es cierto que este concepto atlántico se vio sensiblemente perturbado por la guerra de las Malvinas. España podría prestar aquí una valiosa contribución, Pero la seguridad militar - el ministro español del Exterior la calificó de "primera dimensión de la política"- es una condición previa precisamente para la neutralidad y la no alineación de la autonomía política y cultural, tal y como se ha establecido solemnemente en la conferencia de Madrid.

Emilio Segre, pionero de la bomba atómica narra su propia experiencia

Por Edoardo Da Forno

Especial de IPS

ROMA.- Los italianos tuvieron mucho que ver con la construcción de las dos primeras bombas atómicas que estallaron en Hiroshima y Nagasaki, marcando el comienzo de la era nuclear en el planeta.

Científicos de la talla de Emilio Segre, Enrico Fermi, Bruno Rossi y Bruno Pontecorvo --quien luego eligió vivir en la Unión Soviética-- integraron el equipo dirigido por Robert Oppenheimer, que construyó las primeras bombas atómicas en Los Alamos, Nuevo México, cambiando el curso de la Segunda Guerra Mundial y la historia de la humanidad.

Segre, premio nobel de física por el descubrimiento del antiprotón, concedió una entrevista a Enzo Biagi, el más prolífico periodista italiano, y narró la saga de Los Alamos "donde nadie se preocupaba por el hecho que podía transformarse el destino del planeta. Parecerá raro, pero era así, estábamos en plena guerra y no había lugar para discusiones: la bomba tenía que ser construida lo más rápido posible...".

El físico italiano, cuyos recuerdos recogidos por Biagi fueron publicados en el matutino "La República", explicó que para construir una bomba había que tener una sustancia radiactiva que pudiera fraccionarse, un núcleo que se partiera en dos bajo la acción de neutrones de baja energía.

"El uranio común contiene solamente el uno por ciento de uranio 235 y la separación de este último elemento de la escoria era una empresa colosal, tremenda, dificilísima, que en aquel tiempo nadie habría creído posible, y sin embargo se logró", dijo.

Segre, modestamente, se incluyó en el segundo gran paso que fue la obtención de otro elemento nuevo, el plutonio, mucho más simple que el proceso de separación de isótopos del uranio 235, y que requirió la construcción del primer reactor atómico.

Cuando el primer reactor comenzó a funcionar bajo la coordinación de otro italiano, Enrico Fermi, el entonces presidente norteamericano Franklyn D. Roosevelt recibió un mensaje en código que decía: "El navegante italiano llegó al nuevo mundo...".

En la opinión de Segre, la bomba atómica tuvo "mucho...

(Pasa a la página 1...

Polonia

Oposición a proyecto para regular período posterior al levantamiento de ley marcial

VARSOVIA, 20 (EFE).- El Episcopado polaco hizo saber al Parlamento (SEJM) su enérgica oposición al proyecto de ley gubernamental para regular el período posterior al levantamiento de la ley marcial, trascendió hoy de fuentes católicas parlamentarias.

Las enmiendas al "proyecto de ley sobre la regulación especial jurídica para el período de la superación de la crisis socio-económica y sobre la modificación de algunas leyes", que circularon hoy en el "SEJM" durante el primer día de las dos sesiones de la dieta para abordar el levantamiento de la ley marcial, parecen responder a las presiones ejercidas por la Iglesia Católica.

Cuando se esperaba que los diputados comenzaran el debate del paquete de regulaciones que regirán el nuevo período de la vida política de Polonia en esta primera sesión, incluido el proyecto de ley de amnistía, el orden del día no incluyó estos proyectos y se abocó a aprobar las enmiendas constitucionales que forman parte del nuevo panorama sociopolítico de Polonia una vez que se termine formalmente con el estado de guerra.

Esta dilación, según algunos observadores, parece responder a que las negociaciones sobre los proyectos de leyes definitivos que regirán este nuevo período siguen en marcha.

El Parlamento no ha querido divulgar oficialmente los proyectos de leyes ni las enmiendas y se espera para esta noche una conferencia de prensa del portavoz del gobierno con otros ministros.

Mañana, último día de esta 39 sesión del SEJM, se discutirán los proyectos de ley sobre el período de la superación de la crisis y de amnistía, y el general Wojciech Jaruzelski, jefe del gobierno y del partido comunista "POUP", pronunciará un discurso.

Las enmiendas conocidas hoy quitan del proyecto original todas las enmiendas permanentes que en él se hacían al código penal, así como la posibilidad de que los jóvenes que deben cumplir el servicio militar estén obligados a realizarlo en las "formaciones armadas" que no forman parte de las Fuerzas Armadas, como la "milicia" (policía) o la detestada por la población formación especial antidisturbios "zomos", según lo establezca el consejo de ministros.

El proyecto sobre medidas especiales para el período de superación de la crisis ha quedado básicamente con el articulado que contiene las disposiciones que regirán hasta el 31 de diciembre de 1985.

Según estas regulaciones, en las empresas consideradas de suma importancia para la economía nacional y señaladas por el gobierno, los directores podrán aumentar el horario y los días de trabajo -suprimiendo la conquista de "Solidaridad" de los sábados libres- y podrán obligar a los trabajadores que quieran abandonar el empleo a quedarse por un período de seis meses.

El proyecto quita autonomía a los órganos autogestionarios de los trabajadores y los somete a las decisiones de órganos superiores que incluso pueden suspenderlos o disolverlo si éstos infringen la ley o los "básicos intereses sociales".

Condiciones parecidas le depara el proyecto a los órganos colegiados de las escuelas superiores o universidades, además de prever la suspensión de la calidad de estudiante y hasta el despido si un alumno comete ofensa a la sociedad, actúa contra Polonia o perturba el orden. Para el profesor que cometa lo mismo la regulación prevé su suspensión o traslado.

El articulado dado de baja en las enmiendas se refería a modificaciones al código penal que se incluirán en un proyecto de ley aparte, algo que parece dudoso pueda ser presentado para mañana, a fin de que -como parece es la intención del régimen del general Jaruzelski- el próximo viernes, fiesta nacional de Polonia, se pueda celebrar sin ley marcial.

PRIMERA SESION.- Roma, 20 (AP)-- Toni Negri (al centro, con anteojos) es visto en su banca en la banca en la Cámara de Diputados durante la primera sesión del parlamento italiano. Toni Negri, un profesor de filosofía, acusado de actividades terroristas fue puesto en libertad a principios de este mes debido a su inmunidad parlamentaria (Radiofoto AP).

Se inician consultas para formar cuadragésimo gobierno italiano

ROMA, 20 (AP).- El presidente Sandro Pertini inició hoy consultas para formar el cuadragésimo cuarto gobierno italiano de post guerra, y se cree que dentro de pocos días pedirá a su correligionario socialista Bettino Craxi que trate de integrar una coalición.

Las conversaciones tienen lugar a poco más de tres semanas de las elecciones nacionales que constituyeron un serio retroceso para los demócratas cristianos, que han encabezado o dominado cada gobierno desde fines de la Segunda Guerra Mundial.

El mandatario de 86 años se reunió en horas de la mañana con los ex presidentes Giuseppe Saragat y Giovanni Leone y con los presidentes de las dos cámaras legislativas, y programó entrevistas durante el curso del día con los dirigentes de los partidos Demócrata Cristiano, Comunista y Socialista.

Mañana continuará las consultas con otros dirigentes políticos. Los periódicos italianos dijeron que parecía seguro que Craxi será nombrado primer ministro designado. Si tiene éxito en formar la coalición, reemplazará al demócrata cristiano Amintore Fanfani.

Se cree que Craxi, de 49 años, tratará de integrar una coalición de cinco partidos: demócratas cristianos, socialistas, social demócratas, republicanos y liberales.

Si consigue su propósito, Craxi sería el primer socialista en ocupar el cargo de primer ministro en los 37 años de la república.

Craxi forzó las elecciones de junio un año antes de lo planeado al retirarse en abril de la coalición cuatripartita de Fanfani. Además de demócrata cristianos y socialistas, la integraban social demócratas y liberales.

Los socialistas sólo lograron un ligero aumento en los comicios —del 9,8 por ciento al 11,4 por ciento, para continuar en el tercer lugar detrás de demócrata cristianos y comunistas.

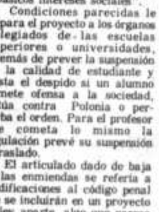
Los demócrata cristianos experimentaron el peor traspié que hayan tenido jamás en Italia, al bajar su votación del 38,3 por ciento al 32,9 por ciento, lo que dejó a Craxi en posición de negociar con mayor autoridad.

Tanto los socialistas como los demócrata cristianos han descartado una coalición con los comunistas, que perdieron menos de un punto en los comicios, para quedarse con el 29,9 por ciento del electorado.

SENAMHI — AASANA
BOLETIN OFICIAL METEOROLOGICO
Nº. [illegible] — Del día 20 de JULIO de 1983

OBSERVATORIOS METEOROLOGICOS	TEMPERATURAS REGISTRADAS MAX.	REGISTRADAS MIN.	PRONOSTICADAS MAX.	PRONOSTICADAS MIN.	PRECIPITACION en mm.
COBIJA	27	14	28	16	
RIBERALTA	28	15	29	15	
SANTA ANA	26	11	27	11	
TRINIDAD	25	11	28	12	
S.I. de VELASCO	25	4	26	5	6
SANTA CRUZ	23	10	24	10	
COCHABAMBA	26	2	26	2	
SUCRE	22	1	23	2	
POTOSI	14	-4	15	-4	
CHARAÑA	17	-16	18	-15	
ORURO	15	-15	16	-14	
VILLAMONTES	29	2	30	4	
TARIJA	25	2	28	1	
TACUIBA	25	1	26	2	
LA PAZ: ZONA CENTRAL	23	2	22	3	
CALACOTO	22	6	23	6	
EL ALTO	15	-6	16	-5	
VIACHA	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	

SITUACION SINOPTICA



NINGUNA CONDICION SIGNIFICATIVA AFECTAN-DO AL PAIS

METEOROS SIGNIFICATIVOS

PRONOSTICO

Para el día JUEVES 21 de JULIO de 1983

EL PAIS EN GENERAL: [illegible]

CIUDAD DE LA PAZ: [illegible]

España gestiona libertad de preso español en Cuba

MADRID, 20 (EFE).- [Fa]miliares del español Eloy [Gut]iérrez Menoyo, preso en las [cár]celes cubanas desde hace 18 [año]s, han pedido a las autori[da]des cubanas pruebas fi[dedi]gnas acerca de su estado, se [info]rmó aquí.

La hermana del preso, Sara [Gut]iérrez, ha declarado que [hac]e tres años que no saben na[da] de Eloy, quien tiene 48 años [de] edad y fue comandante [cas]trista en Sierra Maestra, [desp]ués fue encarcelado bajo la [acu]sación de "con[tra]rrevolucionario".

Sara Gutiérrez declaró al [diar]io español "El País" que [esc]ribió recientemente al presi[den]te del gobierno, Felipe [Gon]zález, para informarle de la [tribu]lación creada en la familia [sob]re el estado de su hermano e [instá]ndole para que hiciera [gest]iones sobre su liliberación.

González aseguró que su gobierno realiza gestiones en este sentido.

El poeta Armando Valladares, liberado después de permanecer encarcelado varios años en Cuba, fue una de las últimas personas que le vio en la cárcel de Boniato prácticamente en estado de coma a causa de la huelga de hambre que había iniciado, dice el mencionado rotativo.

Vice-ministro soviético fue destituído

MOSCU, 20 (EFE).- Igna[ti N]ovikov, vicepresidente del [Con]sejo de ministro de la [UR]SS y presidente del Comité [Est]atal de la Construcción ha [sido] liberado de sus funciones [a su] solicitud, anunció hoy la [age]ncia oficial soviética [TAS]S.

[L]a "liberación" de [Novi]kov, de 77 años de edad, [es e]n realidad una nueva [desti]tución dentro del equipo [dirig]ente soviético que está [lleva]ndo adelante Yuri [Andr]opov para terminar con [los "]malos" dirigentes y los [caso]s de corrupción en el país.

[N]ovikov, que estaba en el [carg]o, hace veinte años había [sido] indirectamente criticado [en n]umerosas ocasiones por [sus] errores y casos de [corru]pción en su Ministerio de [Cons]trucción de Empresas [Indus]triales.

[A]lgunos medios en la [capit]al soviética relacionan la [destit]ución de Novikov con el [recie]nte escándalo en la [ciuda]d de Vol-Godonsk, en la[que f]ueon sancionados se[vera]mente numerosos [dirige]ntes por corrupción o [negli]encia, según anunció el [Bu]ró del PC de la URSS.

REAGAN Y GEOFFREY HOWE.- Washington, 20 (AP)-- El presidente Ronald Reagan conversa en su despacho en la Casa Blanca con el Secretario de Relaciones Exteriores de Gran Bretaña, Geoffrey Howe. No se dio a conocer el tema principal de la entrevista (Radiofoto AP)

Andropov: "la reducción de armas nucleares en Europa es imperiosa"

MOSCU, 20 (EFE).- Yuri Andropov, presidente de la Unión Soviética, afirmó hoy que es "imperiosa la necesidad" de reducir la cantidad de armas nucleares existentes en Europa.

Andropov hizo esta afirmación en una cena en honor de su colega húngaro, Janos Kadar, quien se encuentra en Moscú y hoy fue condecorado con la Orden Soviética de Lenin.

Al mismo tiempo el líder del Kremlin reiteró sus acusaciones contra Estados Unidos. En tal sentido, dijo que Washington "no quiere acuerdos justos y honestos" y "no oculta su intención de romper el equilibrio militar".

Según Andropov, no es verdad que haya progresos en las negociaciones soviético-estadounidenses de Ginebra sobre armamentos estratégicos (START) y sobre los "euromisiles".

Más tarde, reiteró las advertencias soviéticas de que el emplazamiento en Europa de los misiles estadounidenses "Pershing-2" y "Crucero" tendría "inevitables consecuencias militares y políticas que complicarían la situación en todo el mundo".

El líder soviético se mostró satisfecho por el acuerdo preliminar alcanzado en la Conferencia de Madrid para la seguridad y cooperación en Europa (CSCE), y señaló que es necesario consolidar ese proceso según el espíritu del Acta final de la Conferencia de Helsinki.

COBEE BPCo.
CORTES DE ENERGIA ELECTRICA

JUEVES 21-7-83

ZONA COTA COTA -De hrs. 13.00 a 17.00 AV. JUAN MUÑOZ REYES desde calle 27 a 28 CALLES 27 y 28 en su totalidad y adyacentes.
CUIDE SU ECONOMIA, GASTE LA ENERGIA ELECTRICA NECESARIA.

CONSTANCIO

TRACTOR

Cat D-7 o D-8 se necesita en alquiler.

Ref. Av. Arce 2631.

Colegio Médico Departamental de La Paz

Asamblea general extraordinaria

El Consejo Departamental de La Paz, convoca a todos los colegiados a la 2da. ASAMBLEA GENERAL EXTRAORDINARIA que se verificará en la sede del Colegio Médico, el día viernes 22 de julio a horas 19:00.

En dicha Asamblea se discutirán y adoptarán resoluciones vinculadas con los conflictos salariales e institucionales aún persistentes, por lo cual se insinúa la asistencia y participación del mayor número de colegas.

La Paz, 20 de julio de 1983

Dr. Eduardo Aranda T.
PRESIDENTE

Dr. Javier Luna Orozco E.
STRIO. GENERAL

SITOY'83

FERIA INTERNACIONAL DEL JUGUETE '83

DEL 7 AL 13 DE OCTUBRE DE 1983, SEUL-COREA

Korea Trade Center - La Paz, tiene el agrado de invitar a todos los Exportadores e Importadores Bolivianos, a asistir a la próxima Feria Internacional del Juguete SITOY'83 - que se realizará del 7 al 13 de Octubre, 1983, en la ciudad de Seúl - Rep. de Corea.

Su asistencia a ésta exhibición le brinda además, la oportunidad de contactarse con miles de Fabricantes Coreanos de una amplísima gama de productos. Aproveche también su viaje al Oriente, para visitar las exhibiciones que otros países del área realizarán simultáneamente.

Korea Trade Center - La Paz está a su disposición para reservaciones de hoteles, introducción de productos, importaciones en pequeño volumen, entrevistas, etc. Para mayor información, dirigirse a:

KOTRA
KOREA TRADE CENTER - LA PAZ
OFICINA DE COMERCIO DE LA REPUBLICA DE COREA
Calle Loayza 250, Edif: Castilla 4to. piso Of. 410
Teléfono: 369370
Casilla: (P. O. Box) 20702 La Paz - Bolivia
Cable: MOOGONG LA PAZ
Telex: 2414 KOTRA BV

Sirio confesó ser au[tor] de atentado en Fran[cia]

PARIS, 20 (EFE).- El autor material del atentado que costó la vida a seis personas el pasado viernes en el aeropuerto de Orly, el sirio Varayian Garabiyian, de 29 años, ha sido hoy procesado por el juez de instrucción de Creteil (cercanías de París).

Las acusaciones que pesan sobre Garabiyian, -que confesó ser el autor del cruento acto terrorista-, son las de "asesinato premeditado", "intento de asesinato", "destrucción voluntaria de bienes inmobiliarios", "atentado contra el orden público", "asociación para la delincuencia", "posesión ilegal y transporte de armas", "fabricación y transporte de artefactos explosivos", y "falsificación de documentos".

Junto a otros 50 activistas armenios, Varayian Garabiyan fue detenido por la policía francesa, cuarenta y ocho horas después de producirse el atentado, en el marco de la investigación emprendida a raíz del acto terrorista.

Además del autor material del atentado, fueron también procesados otros cinco presuntos participantes en el atentado: Ohannes Semerci, Roobik Avanessian- Saldozi, Elisa Karatak, Antoine Aschkoyán y Ohannes Aschhkoyan.

Sobre ellos pesan cargos que van desde "complicidad en asesinatos", hasta posesión ilegal de armas".

Estos cinco individuos comparecieron hoy, junto a Garabayian y otros cinco activistas armenios, ante el juez de instrucción enc[argado del] caso, Serge Samuel.

Este último ... velado por el ... namental francés ... quien asimismo ... de los 51 militantes ... interrogados por la ... serán expulsados de ... "en las próximas ho[ras]".

URSS lanzó a[l espacio] nuevo satélit[e de] comunicacio[nes]

MOSCU, 20 (AP).- ... Soviética lanzó ayer ... de comunicaciones ... para mejorar los ... fónicos y radiales ... país y llevar las tr... de televisión a regio[nes] ... soviéticas, dijo hoy ... noticiosa TASS.

La versión indic[ó que el sa]télite fue puesto en ... órbita elíptica" ... comunicaciones se ... "de acuerdo con el ... previsto", aunque ... otros detalles.

agenda

PRESENCIA Av. Mariscal Santa Cruz, Edificio Esper... piso, teléfonos 372340 - 372341 - 351998 - 352172 352178. Precios de PRESENCIA en Santa Cruz: Días ordin... 40.- (y domingos $b. 50.-

ROL DE TURNO
DE ESTABLECIMIENTOS FARCAMEUTI[COS]
DEL 16 AL 23 DE JULIO

SUIZA Calle Comercio Nº. 809 Tel. 32291... PODER Calle Murillo - Edificio Murillo Tel. ... ASPIAZU Calle Aspiazu Nº. 383 Tel. 37... POCACHI Plaza España Nº. 2668 Tel. 32997... CATALINA Calle Boquerón Nº. 1358 REGI... Saavedra esq. Villalobos VIRGEN DE LAS ... Calle Claudio Pinilla Nº. 1648 Tel. 355717 AR... Calle Rosendo Villalobos Nº. 1604 Tel. 37796... Calle Constitución Nº. 355 Tel. 354468 BAPTI... Baptista Nº. 990 SEÑOR DE LOS MILAGR... Buenos Aires Nº. 1079 SAN HILARION C... drígues Nº. 354 Tel. 359420 CALACOTO Av. ... Nº. 215 - Calacoto EL SUR Av. Hernando Siles ... Obrajes Tel. 782168 CAROLINA Villa 12 de O... El Alto.

TARIJA

Del 2 al 9 de julio ESPAÑOLA J.M. Saracho N... 3510 MINERVA Cochabamba 0-0303 Tel. 2861 Del ... julio EL SOL Campero N-1001 Tel. 3556 SAN FRA... Domingo Paz E-0154 Tel. 2696 Del 16 al 23 de ju... JULIO Daniel Campos 0-845 Tel. 2939 SEÑO... MILAGRO Cochabamba 0-0615 Tel. 4048 Del 23 d... 30 de julio HAMILDE Suipacha 0-652 Tel. 2268 SE... MAYO Bolívar 0-0373 Tel. 4185 Del 30 de julio al 6 d... CORAZON DE MARIA Venezuela (la Loma) T... SUCRE Domingo Paz 0-0150 Te. 2178

POTOSI

Del 9 al 15 de Julio ILLIMANI Plaza 25 de May... 5125 SAN MARTIN Chayanta 940. Tel. 2-3350. Del 16 al 22 de Julio ANTONINO Plaza ... Avaroa Tel. 2-5030 COPACABANA Chayanta ... 2-2347
Del 23 al 29 de Julio POTOSI Sucre Nº. 4 Tel... SANTA ANA Bolívar 324 Tel. 2-2071

SUCRE

Del 3 al 10 de julio SUCRENSE Tel. 25548 Estudia... 54. Del 10 al 17 de Julio SAN JOSE Tel. 2-3309 Av. ... Nº. 703. Del 17 al 24 de julio CRUZ ROJA Tel. ... Colón Nº. 612 Del 24 al 31 de julio SAN MARTIN Te... Junín Nº. 413 Del 31 al 7 de Agosto SALVADOR... 3911 San Alberto Nº. 121.

SANTA CRUZ

Farmacias de Turno del 16 de Julio al 23: A... Calle Arenales Nº. 154 Tel. 2-4108. SANTA MAR... mayo/ Junín Tel. 23151. EL MILAGRO Cue... Tel. 33822 SAN IGNACIO R. Moreno / Ñuflo de... Tel. 34493. SAN SIMON Av. Melchor Pinto Par... Tel. 34493.

COCHABAMBA

Farmacias de turno en la ciudad de Cochaba[mba] 16 de julio al 23 de julio: Farmacia GEMINIS Jor... Telf. 22314. Farmacia STA. CRUZ Oquendo ... 23995. Farmacia SAN PEDRO Plaza, San Antonio... 23199.

FLOTAS

TERMINAL TERRESTRE "CIUDAD DE LA PAZ" 367274 - 367275 - 367276
ABAROA Tel. 327996
ANDINO Tel. 320471
ATLAS Tel. 328621
BUSTILLO Tel. 326894
BOLIVIA Tel. 355854
CONTINENTAL Tel. 329061
COPACABANA Tels. 366783 - 327211
CISNE Tel. 361321
EL DORADO Tel. 340375
SAN LORENZO Tel. 328911
KIRKINCHO Tel. 354612
KORILAZO Tel. 323810
LA VELOZ DEL SUD Tel. 323146
TRANSPORTES LA PAZ Tel. 340475
URUS Tel. 350793
AUTOLINEAS INGAVI Tel. 328981
CINTA DE PLATA Avda. Manco Kapac
EL CHAPACO Chuquisaca esq. Tupiza Nº. 342 Tel. 340...
MANCO KAPAC Tumusla Nº. 106 Tel. 350633
ORIENTE Tel. 327551
TRANSRIVEROS Avda. Montes Nº. 660. Tel. 340475
TRANSPORTE PESADO A LARGA DISTANCIA. Inde[penden]cia esq. Oquendo Nº. 199 Tel. 325083
YUNGUEÑA Avda. de las Américas Nº. 344 (Villa F...) Tel. 312344
RELAMPAGO Tel. 369758
TRANSPORTE PESADO Oficina del Sud. Independe[ncia] 187 Tel. 38575

TELEFONOS DE URGENCIA:

HOSPITAL DE CLINICAS, Maternidad — Tel. 371221 - 37122...
Tránsito — 118
Asistencia Pública
Maternidad
Neurocirugía
Pensionado
Bolivian Power Co. Ltda. Reclamos
Bomberos
Hospital de Clínicas Central
Atención de Parto Domiciliario
Radio Patrulla
AASANA (Aeropuerto - Informaciones)
Línea Piloto
SAMAPA
Dirección Nal. de Investigación — 356174 y ...
Estación Central — 353510 - ...
BUSCAMOVIL - Central Maestro

H. MUNICIPALIDAD DE LA PAZ

Teléfono del Retén Municipal de Emergencia — 371236 - ...
TASA: Reclamos 113 - Informaciones 104 - Señorita Hora ... Larga Distancia Exterior 356300 Interior 101 - Info... 350211.

EMPRESAS AEREAS

LLOYD AEREO BOLIVIANO. 351155 - 351157 - 371270 - ...
LUFTHANSA- Oficinas Aeropuerto 811921-22 Oficinas ... Aeropuerto 811923.
AEROLINEAS ARGENTINAS. Tel. 3517711.
AIR FRANCE Tel. 351740.
EASTERN AIR LINES INC. Av. Camacho 1245 Telé... 372606/13. Reservas: 351360/1 Aeropuerto: 810114/3 ... 810215.
LINEA AEREA IMPERIAL:
La Paz. Edif. Mariscal de Zepita Local Comercio Nº. 1 ... 369307 - 369308. Potosí: Calle Matos Nº. 86 Telfs. 26431 - ... Sucre Plaza 25 de Mayo Teléf. 5931 - Cochabamba: Av. ... 3638 esq. Baptista. UNITOURS Ltda. Telfs. 27711 - 25632 ... 10... Santa Cruz: AGENCIA CRUCEÑA DE TURISMO ... de Figueroa 71 Telfs. 41068 - 36372 Casilla 3437. Tarija S... TOURS Sucre 620 Telfs.: 3394 - 2600 Casilla 61.

Gobierno salvadoreño:

Balanza de la guerra civil se inclina en favor del ejército

SAN SALVADOR, 20 (AP)— Funcionarios del gobierno salvadoreño y de los Estados Unidos consideran que tras seis años de reveses a manos de los guerrilleros de izquierda, la balanza de la guerra civil en la nación centroamericana se está inclinando finalmente en favor del Ejército.

Pese a este optimismo, los mismos funcionarios señalan la posibilidad que los insurgentes vuelvan a prevalecer, a menos que el Ejército salvadoreño, adiestrado en el de Estados Unidos, continúe combatiendo en forma agresiva.

Cinco semanas después de iniciada una campaña en el sector cafetero y algodonero del este de la nación, los funcionarios han manifestado que las acciones bélicas fueron "más exitosas de lo que nadie había creído y esperado".

"El ánimo de los militares es más confiado, los hombres están haciendo lo debido", dijo un funcionario militar estadounidense que pidió no ser identificado. "Están prestando mayor atención a los instructores estadounidenses".

Los observadores y analistas militares de la contienda interna señalan que los guerrilleros se están replegando a las montañas en vez de ofrecer combate, pero se señala también que no es la primera vez que los rebeldes dejan de operar por periodos relativamente largos, para luego estallar en nuevas y feroces ofensivas.

La estación de las lluvias, que se inició hace unas seis semanas, ha sido tradicionalmente el periodo en que los insurgentes se van a las montañas para reagruparse, reabastecerse y reclutar nuevos combatientes.

Baptista Figueiredo se recupera de una operación cardiovascular

CLEVELAND, OHIO, 20 (AP).- Joao Baptista Figueiredo, presidente del Brasil, se recupera sostenidamente de una operación cardiovascular en la clínica Cleveland de esta ciudad, informaron portavoces del establecimiento.

"Todavía no está comiendo asado con papas, pero ya ingiere alimentos sólidos, pasando por la etapa de las gelatinas... está llegando a donde debe. Su ánimo es bueno", dijo Frank Weaver, uno de los voceros anoche.

El mandatario de 65 años de edad, quien sufriera un ataque al corazón en 1981, fue sometido el viernes a dos desvíos coronarios mediante injertos de vena, un día después de arribar por tercera vez a esta clínica para atención de sus males cardiacos.

DESPUES DE 40 AÑOS.- Nueva York, 20 (AP).- La argentina María Moreno es recibida por sus cuatro hermanos en el aeropuerto Kennedy. María expresó su gran alegría al ver a sus hermanos después de 40 años. De izquierda a derecha: Tino, 50 años; Francisco de 50; Jaime de 57 y Antonio de 47 (Radiofoto AP).

Régimen sandinista celebró el cuarto aniversario de advenimiento al poder

LEON, NICARAGUA, 20 (AP)— El régimen sandinista de gobierno celebró ayer el cuarto aniversario de su advenimiento al poder con una multitudinaria manifestación en esta ciudad colonial.

El tono de la manifestación fue moderada y hubo poca retórica anti-estadounidense, Daniel Ortega, dirigente de la Junta izquierdista de gobierno, aprovechó el aniversario como ocasión para hacer gestos pacificadores hacia los regímenes de gobierno derechistas del área centroamericana y a la administración del presidente Ronald Reagan, quien ha dispuesto el envío de buques de guerra a las próximidades de la costa nicaragüense.

Ortega dirigió la palabra a unas 130.000 personas en predios de la Universidad de León, la primera ciudad importante capturada por las fuerzas revolucionarias sandinistas en la gesta que hace cuatro años culminó en el derrocamiento del dictador Anastasio Somoza Debayle.

El embajador estadounidense Anthony Quainton calificó a las ofertas de paz de Ortega de "paso positivo" y dijo a periodistas que era "un reconocimiento por parte del gobierno nicaragüense de la grave situación por la que está atravesando la América Central".

Quainton el año pasado había abandonado las celebraciones del mismo aniversario en medio de un discurso anti-americano, pero ayer permaneció sentado en la plataforma que compartía con otros diplomáticos, yéndose solamente cuando el himno sandinista llegó a las estrofas que califican a "los yanquis" enemigos de la humanidad".

La multitud asistente agitó banderas nicaragüenses azules y blancas y las rojas y negras del movimiento sandinista. El vicepresidente de Cuba Carlos Rafael Rodríguez y el líder izquierdista salvadoreño Guillermo Ungo se contaban entre los invitados especiales asistentes al acto.

Convoyes de camiones y autos oficiales fueron los únicos vehículos permitidos en el camino de casi 90 kilómetros que separa a Managua de León.

Ortega dijo que aún considera a los Estados Unidos responsables de la tensión regional centroamericana, pero su tono fue mucho menos estridente que en ocasiones recientes.

Dijo que el gobierno sandinista considera que es una inevitable obligación moral de todos los gobiernos centroamericanos y de los dirigentes políticos estadounidenses, "mantener a nuestra gente alejada de la tragedia de una guerra generalizada".

Eden Pastora denuncia presencia de cubanos en sur de Nicaragua

COSTA RICA, 20 (EFE).- El dirigente antisandinista Eden Pastora denunció la presencia de cubanos en San Juan del Norte, en el sur de Nicaragua, con quienes se enfrentaron sus columnas armadas hace poco tiempo.

"Los cubanos gritan durante el combate Viva Cuba, y las fuerzas de la Alianza Revolucionaria Democrática responden gritando "Viva Nicaragua libre", según indicó una información radiotelefónica dada esta mañana desde el campamento que Pastora tiene en las montañas del sur de Nicaragua.

Un informe emitido desde la zona por la dirección de "ARDE", difundido en San José de Costa Rica por amigos de Pastora, da cuenta de combates realizados durante los últimos tres días en "Chiripa", "Jalda" y San Juan del Norte, así como de un enfrentamiento incitado esta madrugada en río Maíz, lugares donde radica la mayor parte de las fuerzas antisandinistas de la citada alianza.

En su información radiotelefnica, portavoces de "ARDE" explicaron que la toma de San Juan se retrasó por el envío de refuerzos de Managua, incluidos "sesenta cubanos de la dirección de operaciones especiales de Cuba, quienes tomaron posiciones de primera fila desde su desembarco".

Según "ARDE", durante el primer día de enfrentamientos con esa fuerza, sus hombres causaron "cuatro bajas cubanas".

Los citados portavoces anunciaron también que están dando protección a 97 personas que buscaron refugio en el territorio controlado por las fuerzas de Pastora.

Millones de obreros brasileños protestan por alto costo de vida

SAO PAULO, 20 (AP)-- Millones de trabajadores efectuarán mañana una huelga de 24 horas para protestar contra el aumento en la brecha entre el poder adquisitivo y el costo de la vida en el país más grande del hemisferio suramericano.

En Sao Paulo, el estado más rico y poblado del país, los organizadores de la huelga dijeron que por lo menos dos millones de trabajadores permanecerán fuera de sus centros de trabajo. Entre ellos trabajadores de las industrias química, textil, eléctrica y del transporte, además de empleados bancarios y un millón de obreros de la Federación de Trabajadores Metalúrgicos de Sao Paulo, la más fuerte de esta ciudad.

Médicos y enfermeras en varios hospitales también proyectaron unirse al paro. Empero, se informó que los casos de emergencias serían atendidos.

A pesar de que la huelga ha sido convocada a nivel nacional y que trabajadores de otros estados del país dijeron que también se unirán, los organizadores admitieron hoy que el grueso de las protestas se registrará en Sao Paulo.

"Los trabajadores de Sao Paulo están muy conscientes de su fuerza y sus sindicatos están mejor organizados.", dijo Julio de Grammont, uno de los organizadores del paro.

Líderes sindicales dijeron que solicitarán a los huelguistas que permanezcan en sus hogares o se reúnan pacíficamente en estadios de fútbol.

MARCHA DE PROTESTA.- Sheffield Lake, Ohio, 20 (AP).- Un grupo de trabajadores, en su mayoría latinoamericanos, miembros del comité organizador de obreros agrícolas, continúa su marcha desde Toledo hasta Camden en Nueva Jersey, a fin de llamar la atención sobre su reclamo de un contrato laboral con la compañía de sopas Campbell. Los obreros trabajan principalmente en la zona de Toledo recogiendo tomates, los mismos que son procesados para la elaboración de sopa. (Radiofoto AP).

Parece inminente un retraso en las elecciones salvadoreñas

SAN SALVADOR, 20 (EFE).- El retraso de las elecciones presidenciales salvadoreñas, previstas inicialmente para finales de este año, parece inminente debido a las serias dificultades señaladas por los gobernantes, dirigentes políticos y representantes de otros sectores del país.

El presidente de la Asamblea Constituyente, Roberto D'Abuisson, declaró ayer que a mediados de noviembre, "se iniciará el ambiente electoral, aunque los comicios se realizarían en enero o febrero del próximo año, ya que se está elaborando un registro electoral especial".

"Tenemos problemas con las cédulas de identidad personal debido a que en muchas alcaldías del país fueron destruidos los edificios municipales, antes de haber sido saqueados por los terroristas, llevándose además formularios en blanco y sellos, por lo que se tiene que elaborar un nuevo registro electoral fiable", dijo D'Abuisson.

Rafael Morán Castañeda, diputado por el Partido de Conciliación Nacional (PCN), y miembro de la directiva de la Asamblea, manifestó que existe consenso entre los partidos políticos para realizar elecciones en forma separada y tentativamente se han programado comicios presidenciales para diciembre de este año, de alcaldes para marzo de 1984 y de diputados para marzo de 1985.

Ricardo González Camacho, diputado por Acción Democrática (AD), también piensa que las elecciones no podrán realizarse este año debido a la falta de un registro electoral adecuado, el cual requiere para su elaboración no menos de cinco meses.

González Camacho señaló que el Consejo Central de Elecciones deberá presentar a la Asamblea Constituyente un proyecto de ley electoral, pero aún no lo ha hecho, y, además, esta ley no podrá discutirse hasta no ser aprobada la nueva Constitución Política de la República.

En tanto, la Unión Popular Democrática (UDP), la mayor agrupación sindical de El Salvador, ha pedido que se aplacen los comicios hasta el año entrante y que no se apruebe el proyecto de la nueva Constitución Política hasta que haya sido debatida públicamente.

Según la "UPD", las elecciones, de realizarse este año, "pueden ser un fracaso si no se tiene una fórmula que garantice la participación de los sectores conflictivos".

Otro sindicato salvadoreño, la Confederación General de Trabajadores (CGT), se suma a la postura de la "UPD" considerando que la nueva Constitución Política debe aprobarse sin prisas.

José Luis Grande, secretario general de la "CGT" dijo que es "peligroso apresurar las elecciones, porque si no se discute conscientemente la nueva Constitución, se puede convertir en un código militar".

Sin embargo, señaló que sería peligroso dilatar por mucho tiempo la realización de los comicios "porque la derecha se puede ir afianzando en el poder".

Según Roberto D'Abuisson, presidente de la Asamblea Constituyente, la nueva Constitución Política podría entrar en vigencia el próximo 15 de septiembre.

Hoy en la historia

POR THE ASSOCIATED PRESS

Hoy es jueves 21 de julio, el día número 202 del 1983. Faltan 163 días para concluir el año.

ACONTECIMIENTOS IMPORTANTES EN ESTA FECHA

1542 - El Papa Pablo II establece la Inquisición en Roma.

1588 - La armada británica bajo el mando de Sir Francis Drake ataca a la armada española en el Canal de la Mancha.

1773 - El Papa Clemente XIV disuelve la Orden de los Jesuitas.

1789 - Napoleón Bonaparte gana la batalla de las Pirámides y se apodera de Egipto.

1831 - Leopoldo I es proclamado rey de Bélgica luego que Bélgica se separa de Holanda.

1962 - Tropas indias y chinas combaten en la zona de Cachemira.

1969 - La nave norteamericana Aplo 11 inicia su vuelo de descenso desde la Luna. Fue la primera nave espacial que efectuó un aterrizaje lunar.

1974 - Grecia y Turquía anuncian el cese al fuego en la guerra en la isla de Chipre.

1978 - El presidente boliviano Hugo Banzer Suárez renuncia en medio de una rebelión y entrega el poder a una junta militar.

NATALICIOS DE LA FECHA

Isaac Stern, violinista norteamericano (1920 --)

PENSAMIENTO DE HOY

"En casa, como en ninguna parte"- Refrán castellano.

AÑO DEL BICENTENARIO DEL NACIMIENTO DEL LIBERTADOR SIMON BOLIVAR

MINISTERIO DE EDUCACION Y CULTURA

CONCURSO INTERNACIONAL DE PINTURA PARA JOVENES Y NIÑOS 1983

El Ministerio de Educación y Cultura, hace conocer a los jóvenes y niños bolivianos, que tengan aptitudes para la pintura, que pueden participar del CONCURSO INTERNACIONAL DE PINTURA PARA JOVENES Y NIÑOS 1983, auspiciado por el Ministerio de Educación de FINLANDIA.

Las bases de este concurso son las siguientes:

PARTICIPANTES:
Pueden participar niños comprendidos entre los 3-4-5-6-10-11-15-16 y 19 años.

TEMA DEL TRABAJO:
Mi vecindad: la gente en el trabajo, en los campos, en casa, en la fábrica, etc. Mi familia y animales de mi vecindad.

PREMIOS:
En el concurso se repartirán medallas de oro, plata y bronce; diplomas, libros y otros premios.

JURADO:
Comisario Eino Vesalainen, artista de esa región.
Miembros: Laurin Ahlgren, catedrático; Marjatta Ranta, profesora de dibujo; Lauri Raikkonen, pintor; Terho Sakki, catedrático, y Liisa Ttirola-Santala, profesora de dibujo.

BASES:
La realización y el tamaño de los trabajos son libres. Detrás de cada obra se deberá poner el nombre de la obra, el autor, la fecha de nacimiento, el sexo, el país y la dirección exacta allí.
Los trabajos quedarán en propiedad del organizador. Los mejores trabajos serán incluidos en las colecciones internacionales del Centro Artístico Infantil y Juvenil. Con el material del concurso se organizarán exposiciones en Finlandia y en el extranjero.
Los trabajos deberán llegar a la siguiente dirección, hasta el 31 de diciembre de 1983:

TAIDEKESKUS, 05800/HYVINKAA, Finlandia

EL REPARTO DE PREMIOS Y LOS RESULTADOS SE DARAN A CONOCER AL PUBLICO EN MAYO DE 1984 EN HYVINKAA. Los premios serán remitidos por correo.

Departamento de Relaciones Públicas y Prensa

CENTRO BOLIVIANO AMERICANO

ANUNCIA:

Por razones de fuerza mayor, la apertura y exposición de la muestra denominada "Simón Bolívar y el Sueño de una América Unida", ha sido postergada por una fecha futura.

La Dirección Ejecutiva del Centro Boliviano Americano, agradece la comprensión del público interesado.

La Paz, julio 1983

AÑO DEL BICENTENARIO DEL NACIMIENTO DEL LIBERTADOR SIMON BOLIVAR

MINISTERIO DE EDUCACION Y CULTURA

DIRECCION GENERAL DE EDUCACION URBANA

JEFATURA NAL. DE EDUCACION NO UNIVERSITARIA

COMUNICADO

La Dirección General de Educación Urbana y la Jefatura Nacional de Educación Superior No Universitaria, comunica al público en general y al Magisterio en particular que los exámenes de los postulantes a optar cargos de Rector y Director Académico de la Escuela Normal Integrada "Simón Bolívar" de esta ciudad, se realizarán impostergablemente el día 21 de julio del año en curso, a partir de horas 09:00, en el Auditorium de la Escuela Normal Integrada "Simón Bolívar", (Alto Obrajes).

La Paz, 20 de julio de 1983.

DEPARTAMENTO DE RELACIONES PUBLICAS Y PRENSA

Aniversario de Mutual La Paz

La Asociación de Ahorro y Préstamo para la Vivienda "La Paz", más conocida como MUTUAL "LA PAZ", ha dedicado su boletín -que mensualmente edita como efectivo medio de comunicación para sus miles de asociados a su décimo tercer aniversario de fundación, las dos primeras páginas de dicha publicación, definiendo claramente la filosofía que practica y los logros hasta hoy obtenidos.

NUMERO ANIVERSARIO

23 JULIO 1970-1983

Boletín Informativo Nº 17

MUTUAL LA PAZ

La comunicación al servicio de nuestros asociados

PENSAMIENTO Y ACCION

[illegible] uno solo, con vocación de servir [illegible] con iniciativa y redoblada dedicación.

[illegible] con esta inspiración nacimos hace 13 años, 23 de julio de 1970, y al celebrar con todos [illegible] distinguidos asociados, los 13 años de [illegible] querida y progresista MUTUAL, nos [illegible] frente a la innegable realidad de que [illegible] ganando experiencia cada día y, como [illegible] principal la confianza de ustedes.

[illegible] solo han transcurrido trece años, [illegible] a los 14, algo así como una dulce adolescencia.

[illegible]

Inevitablemente, en el recuento a acciones, de las buenas, a veces es menester relievar las hechas. Son puntos de referencia con los que se alientan nuevos programas y la expansión de realizaciones.

Y, estamos muy contentos, porque el beneficio del mutualismo con la filosofía de MUTUAL LA PAZ, ha salido de los límites urbanos de nuestra capital paceña, que honra al mes de nuestro aniversario. El hombre, la familia habitante del altiplano y valles paceños, disfruta también de su condición de asociado que ahorra, se presta empleando el dinero en el mejoramiento de su vivienda y en el mejoramiento de técnicas agropecuarias. Nuestros técnicos que un día estuvieron en Yanamuyo de la provincia Los Andes, [illegible] el bien en Santiago de Collana, de la provincia Murillo y hoy activan el desarrollo de toda la comunidad campesina de El Palomar, en Río Abajo.

Del mejor modo, con la combinación de pensamiento y acción, SU MUTUAL entrelaza los ideales de bienestar del paceñismo del Departamento, integrando con el noble lenguaje de la prudencia que es el ahorro, a los ciudadanos de la ciudad y del campo.

Nos anima mucho más la certeza de que estamos creciendo juntamente con ustedes, solucionando sus problemas, dando respuestas positivas a la materialización de sus anhelos y proyectando a nuestra institución a la expansión de su solvencia para beneficio común.

Es la siembra de un ancho surco de fe y con ella hemos sorteado peculiares situaciones emergentes de una inquietante crisis que aún hace sentir su peso, pero sin doblegar nuestra fortaleza que se asegura en el futuro, en los mejores destinos del país y de sus habitantes.

SIEMPRE ESTAMOS DONDE NOS NECESITAN

1.407 casas y departamentos hemos construido y ayudado a construir desde 1970 a diciembre de 1982, totalizando cerca de 140 mil metros cuadrados ayudando a solucionar el anhelo de vivienda de un número igual de familias que ahora viven bajo techo propio en:

Cota Cota, Los Pinos, Calacoto, Achumani-Koani, Irpavi, La Florida, Seguencoma, Alto Seguencoma, Bolonia, Bella Vista, Obrajes, Alto Obrajes, Sopocachi-San Jorge, Sopocachi Alto, Miraflores, Villa Fátima-Caiconi, Villa Copacabana, V. San Antonio, V. Armonía, Pampajasi, San Pedro, Zona Central, Zona Norte, El Alto (Norte), El Alto (Sur), El Kenko (región de El Alto), Viacha, y en provincias: Yanamuyo, Santiago de Collana y El Palomar.

INAUGURACION

Hasta el mes de septiembre tendremos la satisfacción de inaugurar el Edificio KANTUTA, una moderna estructura de 14 pisos con 27 departamentos en el atractivo sector de la Av. 20 de Octubre, calles Pinilla-Campos uniendo Sopocachi Bajo y San Jorge.

OTRAS OBRAS

Con la inversión de 48 millones de pesos bolivianos encaramos la segunda etapa de Urbanización LOS PINOS, ejecutando trabajos de infraestructura.

Para asociados con ingresos menores también estamos en plena obra de infraestructura para ofrecer 248 lotes de terreno en Urbanización EL KENKO, con una inversión de 84 millones de pesos.

RESUMEN TOTAL DE PRESTAMOS

De 1970 a 1981 – 2.505
a Dcbre 1982 – 2.816
a Junio 1983 – 3.015

En este último total, figuran 111 préstamos rurales.

VALOR TOTAL DE LOS PRESTAMOS

El total de los préstamos que MUTUAL LA PAZ concedió a 3.015 asociados en sus trece años de vigencia, pasa de los $bs. 586.184.689.

PRESIDENTE DE SU MUTUAL: DIRECTIVO INTERNACIONAL

Coincidiendo la fecha de nuestro aniversario, nos complace informar que el Dr. Jaime Iturri Salinas, Presidente del Directorio de MUTUAL LA PAZ, ha sido integrado al Consejo Consultivo de la Unión Internacional de Sociedades de Construcción y Asociaciones de Ahorro, cuya sede es Chicago.

Destacamos la importancia de tal designación, teniendo en cuenta que la institución nombrada está conformada por 5.400 entidades financieras de viviendas de 47 países de todos los continentes que representan un activo de $55.835 millones de dólares.

El Dr. Iturri Salinas compone el Consejo Consultivo de tan importante organización internacional fundada en 1914, debido a su vinculación activa en el sistema como sucede también con la Unión Interamericana de Ahorro y Préstamo para la Vivienda.

JULIO: MES DEL PACEÑISMO Y DE SU MUTUAL

UNIVERSIDAD MAYOR DE SAN ANDRES

Homenaje al Bicentenario del nacimiento del Libertador Simón Bolívar

RR.PP. / 234 / 83

Participan: La Comunidad Universitaria, Obreros, Campesinos, Fuerzas Armadas y los representantes de los países de América Latina.

Lugar: Paraninfo Universitario

Día: Viernes 22 de julio

Hora: 19:00

Actuación especial de Música Latinoamericana con Jenny Cárdenas.

Conflicto cañero divide opiniones en Santa Cruz

SANTA CRUZ, 20 (PRESENCIA).- La campaña de los cañeros e industriales de ingenios azucareros está siendo contrarrestada por las organizaciones sindicales de este distrito, que han rechazado las medidas de presión y advierten que cualquier aumento en el precio del azúcar, en forma desproporcionada, será "antipopular".

El problema cañero fue presentado por otras agrupaciones como un movimiento de carácter cívico, surgido, dicen, como consecuencia del desinterés del gobierno en atender los problemas de Santa Cruz. Para otros, inclusive para algunos altos funcionarios del gobierno, se trata de un problema que tiene "mas carácter político".

Una emisora local está repitiendo todo el dia que el gobierno se encuentra en procura de hacer fracazar la agroindustria de la caña en Santa Cruz "para favorecer la instalación de un ingenio en el norte de La Paz". Pese a las explicaciones de las autoridades sobre el decreto supremo, donde se establece que solamente, cuando exista déficit en el abastecimiento de azúcar en el pais San Buenaventura podrá ingresar a la industrialización de la caña, aqui se continúa insistiendo en que "el gobierno decididamente está contra Santa Cruz".

Las dos centrales obreras de Santa Cruz coincidieron en rechazar el tipo de presión de los cañeros. Se lamentó que se esté utilizando para este objetivo a campesinos zafreros. La de Nelson Bustos, dice que los legitimos movimientos de los sectores laborales "están siendo distorsionados con fines inconfesables".

Los trabajadores dijeron aqui que "la demanda de los cañeros debe ser atendida sin atentar contra la paupérrima economia de los sectores desposeidos, se le está aprovechando como escalada para justificar un nuevo sistema opresivo contra el pueblo".

La COD de Santa Cruz (sector Bustos) anunció hoy que se rechazará y combatirá cualquier determinación económica que atente y lesione el poder adquisitivo de sueldos y salarios, tales como el aumento en el precio del azúcar".

En un comunicado, se advierte que la clase trabajadora de este distrito ha determinado, coincidentemente, "repudiar la participación de seudo dirigentes laborales en el seno del Comité pro Santa Cruz, por ser un instrumento de clase dominante y explotadora". En la vispera, la COD-Justiniano se desafilió del comité cívico. Era la única representación auténtica de los trabajadores.

El bloqueo de la plaza principal por equipo agricola, de parte de los cañeros, continuaba esta noche, en tanto, en La Paz se discutia el precio que regirá para el azúcar y la caña.

Los cañeros movilizaron el equipo junto a centenares de zafreros que estan, desde ayer, en la plaza "24 de Septiembre". Algunos de estos campesinos no sabian explicar hoy por qué estaban alli (en el bloqueo). Uno de ellos dijo a un grupo de periodistas: "nos dijeron que nos iban a pagar el jornal y nos darian comida".

Cochabamba

Colegio Santa Ana recibirá homenajes

COCHABAMBA, 20 (PRESENCIA).- La municipalidad de Cochabamba rendirá homenaje al colegio de señoritas "Santa Ana", con motivo del centenario de su fundación. El alcalde municipal, Hugo Montero Mur, dijo que una entidad religiosa que habia prestado invalorables servicios a la comunidad, merecia el reconocimiento del pueblo.

Indicó que, dentro de los homenajes que se rendirán a ese establecimiento educacional, figuraba el de la comuna. La municipalidad condecorará al estandarte del colegio con la joya "Heroinas de la Coronilla" en grado segundo. La ceremonia se efectuará en el teatro, Adela Zamudio de la casa de la cultura. En esa oportunidad, también el ministerio de Educación y la Cancilleria de la república entregarán condecoraciones al colegio Santa Ana.

SEDE SOCIAL.- Vista de la sede social de la Asociación de Ganaderos y Agricultores de Mairana que será inaugurada el día del campesino, el próximo 2 de agosto, con la presencia de autoridades departamentales de Santa Cruz. (Foto SERRANO para PRESENCIA).

Agricultores de Florida gestionan adjudicación de maquinaria agrícola

MAIRANA, 20 (PRESENCIA).- La Asociación de Agricultores Ganaderos Central Mairana, con socios en quince poblaciones de la provincia Florida, gestionará la adjudicación de maquinaria agricola que actualmente es distribuida por el Ministerio de Asuntos Campesinos y Agropecuarios del lote existente en Santa Cruz.

Por otra parte, la Asociación también se encuentra gestionando la concesión de créditos a los agricultores, para los trabajos previos a la producción, como aquellos de preparación de tierras, compra de semillas, etc.

Actualmente, los créditos son concedidos por intermediarios, al igual que el trabajo de preparación de tierras que lo realizan propietarios de maquinaria, para pagar con las cosechas que generalmente son calculadas al precio actual; los campesinos deben pagar luego cuando los precios inclusive llegan a duplicarse, beneficiando a esos intermediarios.

La Asociación también se encuentra interesada en la organización de centros de abastecimiento de articulos esenciales, como un medio de favorecer a los pequeños agricultores.

SEDE SOCIAL

Con motivo de la recordación del dia del campesino, el próximo 2 de agosto, la Asociación de Agricultores Ganaderos Central Mairana inaugurará una nueva sede social, contruida con recursos de la institución, que agrupa alrededor de 850 socios.

El presidente de la asociación, Roger Terceros Velasco, indicó que la construcción de la sede contó con el apoyo de la Corporación de Desarrollo de Santa Cruz, que hizo un aporte de cien mil pesos bolivianos y de PROMASOR que entregó veinticinco mil pesos con el mismo fin.

La nueva sede cuenta con un salón auditorio, oficinas, depósitos, vivienda y otras dependencias.

En defensa de la democracia

Trabajadores de Potosí declararon emergencia

POTOSI, 20 (PRESENCIA)-- La Central Obrera de Potosi, mediante un comunicado y luego de un ampliado que realizó en horas pasadas, ha dado a conocer que se halla en estado de emergencia, con el fin de defender el proceso democrático.

De otro lado, este organismo sindical ha dado cuenta de que se han organizado piquetes de auto-defensa , ante la proliferación de actos terroristas, que van en contra de la integridad de las personas y de los trabajadores.

El documento señala que "el vil atentado que ha sufrido el periodista Guido Romay Romay, jefe de redacción del periódico "El Siglo," es una seria advertencia de los enemigos de la democracia y de las libertades y que por esta razón hay que tomar previsiones del caso.

Asimismo, los trabajadores del cerro rico, en otro voto resolutivo y después de una asamblea en la bocamina de Pailaviri, informan que, en dias pasados, tres obreros fueron atacados cuando, en horas de la noche se dirigian a sus tareas habituales. "Tres de nuestros compañeros de trabajo han tenido que ser hospitalizados por las golpizas que han recibido por parte de elementos que actúan a mansalva", señalan.

Por último, tanto la COD como el sindicato central de metalúrgicos piden garantias a las autoridades y exigen que los hechos terroristas sean investigados con la mayor celeridad.

Desconocen en Cochabamba a principal dirigente fabril

COCHABAMBA, 20 (PRESENCIA)-- El movimiento laboral de este distrito fue impactado hoy al conocerse la decisión de los trabajadores de la fábrica "Manaco" de desconocer al secretario general de la Federación de Fabriles de Cochabamba, Lucio López, y haberle dado plazo de 24 horas para que haga entrega de la entidad y se restituya a su fuente laboral.

La decisión de los trabajadores de "Manaco" emanó de una asamblea, en la que –según se informó– fue analizada detalladamente la conducta que ha observado últimamente Lucio López, tanto en lo que atañe al manejo de la Federación de Fabriles como en lo referente al momento político que confronta el pais.

Se llegó a la conclusión de que López actuó dentro de un contexto personal, sin considerar los intereses de sus compañeros de sector y que sus declaraciones y exigencias al gobierno las hizo "como venganza y revanchismo, por no haber logrado un cargo ministerial".

La decisión de los fabriles de "Manaco", tomada esta tarde, está acompañada de la advertencia de que si López se niega a la entrega de la Federación, los trabajadores procederán a su ocupación.

Consecuencia inmediata de esa posición fue la citación a los delegados de los diversos centros fabriles a una reunión ampliada para considerar la situación y los futuros pasos que se darán.

RESOLUCION

Los trabajadores de Manaco emitieron un documento en el que expresan:

"Primero: Desconocer al señor Lucio López como secretario general de la Federación de Trabajadores Fabriles de Cochabamba, por su posición netamente traidora al proceso democrático y a la profundización del mismo, con clara mentalidad golpista y desestabilizadora, que contradice claramente la marcha de apoyo del sindicato fabril Manaco y otros muchos, realizada recientemente.

Segundo: Conceder 24 horas de plazo para que el nombrado se restituya a su fuente de trabajo, por haber perdido la confianza de los compañeros afiliados a nuestra organización.

Tercero: En caso de incumplimiento a la determinación, de la magna asamblea el sindicato fabril Manaco y todos sus afiliados, como baluarte de los principios revolucionarios de Cochabamba y Bolivia, intervendrá pacificamente la Federación de Trabajadores Fabriles de Cochabamba en forma conjunta, con la mayoria de los sindicatos revolucionarios que no comulgan ni participan de los afanes golpistas de Lucio López, que se ha convertido en dictador laboral que, en vez de hacer reclamo en las fuentes de trabajo, respecto a los problemas económicos.

Cuarto: El sindicato Manaco, por determinación de sus bases, mantiene su apoyo incondicional al gobierno y al proceso democrático y solicita el pronunciamiento de todos los sectores laborales del departamento y de Bolivia en favor de esta determinación.

Quinto: Censurar los aprestos golpistas denunciados por la Central Obrera Boliviana, por pequeños grupos marginados, de la derecha reaccionaria, y acata, disciplinadamente el estado de emergencia y movilización decretada por la organización nacional de los trabajadores de Bolivia. Finalmente , solicita respetuosamente al presidente de la república, para que, dentro de sus atribuciones privativas que le otorga la C.P.E. , pueda recomponer su gabinete con hombres probos y revolucionarios, en el menor tiempo posible, para dar soluciones inmediatas a la crisis económica heredada de los desgobiernos anteriores".

Esta comunicación está firmada por Marcos Marin y Gualberto Espinoza, máximos ejecutivos del sindicato fabril, de Manaco.

Se agudiza carestía de varios artículos esenciales en Potosí

POTOSI, 20 (PRESENCIA).- El desabastecimiento de articulos de primera necesidad en mercados y casas importadoras ha creado un clima de preocupación en las amas de casa. La propia alcaldia municipal ha reconocido esa circunstancia, a través de declaraciones de sus principales ejecutivos.

El alcalde Enrique Salinas inspeccionó almacenes y mercados y, ante la carestia que comprobó, anunció que se pedirá al ministerio de Industria y Comercio que coopere de inmediato a Potosi, tramitando créditos destinados a la adquisición de articulos indispensables.

Asimismo, reconoció que hay escasez de varios articulos esenciales y que, por ello, a través de la junta departamental de abastecimiento, pedirá al gobierno que solucione ese problema en Potosi.

La escasez de azúcar, harina, pan, carne e inclusive papa, hace que esos articulos adquieran la categoria de lujo con la consiguiente preocupación de las amas de casa.

Las casas importadoras, por su parte, han expresado que no tienen dólares para importación directa y que el ministerio de Industria y Comercio tendria que cooperar a superar esta grave crisis.

Tarija

Actos de homenaje al bicentenario de Bolívar

TARIJA, 20 (PRESENCIA): Dentro de los actos programados para conmemorar el bicentenario del nacimiento del libertador Bolivar, el intelectual tarijeño Eberto Piñeiro Gálvez ha dictado una conferencia sobre "Bolivar y su hija predilecta: Bolivia", Piñeiro Gálvez es un acreditado investigador e historiador radicado en la Argentina desde hace varios años que ha ganado prestigio en los circulos culturales e intelectuales. El trabajo leido en esta ciudad ha sido preparado a invitación expresa del "Circulo de amigos del cabildo de Salta".

El homenaje al libertador ha sido auspiciado por un comité promado por la prefectura del departamento, la universidad autónoma Juan Misael Saracho, el comando de la región militar, la Central Obrera Departamental, la Federación de Beneméritos de la Guerra del Chaco, la Dirección Distrital de Educación y la Corporación Regional de Desarrollo.

El programa contempla actos de carácter cultural, cívico y académico: con los cuales se destacará el festejo en Tarija, del segundo centenario del nacimiento del padre de la patria.

Fue posesionado el gerente de CORDECO

COCHABAMBA, 20 (PRESENCIA).- En presencia del directorio, personal técnico y administrativo de la corporación regional de desarrollo (CORDECO), se posesionó en horas precedentes el nuevo gerente ejecutivo de la entidad, Ing. Alberto Rodriguez Méndez, quien ganó esa gerencia en un concurso de méritos.

Luego de la ceremonia de rigor, el presidente de la entidad, ingeniero Orlando Zelada Covarrubias, presentó al personal de la entidad a la flamante autoridad, poniendo de relieve su trayectoria y su capacidad profesional. "Creemos que, al posesionar al Ing. Rodriguez como gerente de esta institución, cumplimos uno de los objetivos del gobierno, en sentido de democratizar las instituciones públicas y hacer que las designaciones en los cargos ejecutivos se efectúen en concordancia con las disposiciones y leyes nacionales", dijo el Ing. Zelada, manifestando que, de esta forma, se está nombrando a los personeros de CORDECO en otros cargos de jerarquia de la entidad.

El ingeniero Rodriguez agradeció la presentación y manifestó que tiene el mejor propósito de contribuir a la prosperidad y desarrollo de Cochabamba.

Indicó que las prioridades eran el desarrollo rural agropecuario, como punto fundamental en el marco de la estrategia del desarrollo; el sector industrial, vinculado al sector agropecuario, que incida de manera palpable en la agroindustria y la metal mecánica, con igual nivel el aprovechamiento de los recursos hidricos.

Indicó, Rodriguez, que todo esto no dejaria de ser un enunciado lírico si no se contaria con la cooperación de todos los empleados y técnicos de la corporación regional de desarrollo.

El ingeniero Rodriguez es catedrático de la universidad en fisicoquímica y termodinámica técnica. Estudió en La Plata-Argentina.

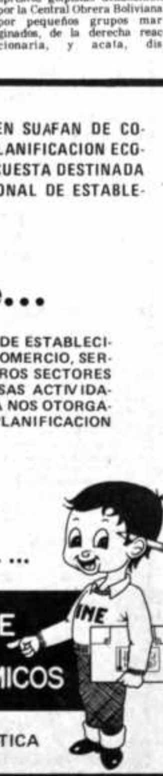
EL INSTITUTO NACIONAL DE ESTADISTICA, EN SU AFAN DE COOPERAR CON LOS PLANES DE DESARROLLO Y PLANIFICACION ECONOMICA DEL PAIS ESTA EFECTUANDO UNA ENCUESTA DESTINADA A ELABORAR EL PRIMER "DIRECTORIO NACIONAL DE ESTABLECIMIENTOS ECONOMICOS".

sabemos que...

CONOCIENDO POR PRIMERA VEZ EL TOTAL DE ESTABLECIMIENTOS DEDICADOS A LA INDUSTRIA, AL COMERCIO, SERVICIOS, RESTAURANTES, HOTELES Y DE OTROS SECTORES ECONOMICOS, SE PODRA RACIONALIZAR ESAS ACTIVIDADES ECONOMICAS, YA QUE DICHA ENCUESTA NOS OTORGARA LOS MEDIOS NECESARIOS PARA UNA PLANIFICACION ADECUADA.

COOPERE CON LA

ENCUESTA DEL ...



DIRECTORIO NACIONAL DE ESTABLECIMIENTOS ECONOMICOS

INSTITUTO NACIONAL DE ESTADISTICA

LAMINADORA DE GOMA S.A.M.

JUNTA ORDINARIA DE ACCIONISTAS

Se convoca a los señores accionistas de la Sociedad a la JUNTA ORDINARIA DE ACCIONISTAS que se llevará a efecto en las Oficinas de la Empresa, ubicadas en Riberalta, Departamento del Beni, el dia JUEVES 28 DE JULIO del año en curso, a horas 9 de la mañana, para considerar el siguiente

ORDEN DEL DIA

1.- ACTA DE LA JUNTA ANTERIOR
2.- MEMORIA ANUAL DE LA GESTION 1982
3.- CONSIDERACION Y APROBACION DEL BALANCE GENERAL, ESTADOS DE PERDIDAS Y GANANCIAS, INFORME DE AUDITORIA Y SINDICOS.
4.- APROPIACION DE UTILIDADES DE LA GESTION DE 1982
5.- ASUNTOS VARIOS.

EL DIRECTORIO

"SEGURO SOCIAL UNIVERSITARIO"

CONVOCATORIA

El Seguro Social Universitario, convoca a concurso de méritos ABIERTO y/o examen de competencia para la provisión de los siguientes cargos:

UN MEDICO GENERAL

Medio tiempo en la mañana: Haber básico $b. 24.184.oo en el S.S.U. de La Paz.

UN MEDICO GINECOLOGO

Medio tiempo en la tarde: Haber básico $b. 24.184.oo en el S.S.U. de La Paz

Los postulantes deberán presentar los siguientes documentos en sobre cerrado dirigido a: "CONCURSO DE MERITOS S.S.U.", señalando la especialidad:
a) - Titulo académico original o fotocopia debidamente legalizada
b) - Titulo en provisión nacional o fotocopia legalizada
c) - Certificado de Registro en el Ministerio de Previsión Social y Salud Pública
d) - Inscripción actualizada en el Colegio Médico de Bolivia
e) - Certificado o titulo de especialidad objeto del concurso legalizado por el organismo nacional competente.
f) - Certificado de compatibilidad o compromiso de renuncia al cargo que lo incompatibiliza, en caso de ser favorecido en el concurso
g) - Curriculum Vitae
h) - Experiencia en el campo de la Seguridad Social de tres años por lo menos
i) - Elaboración y presentación de un proyecto de trabajo sobre un tema de su especialidad sobre Seguridad Social.

Los expedientes deberán ser presentados en la Secretaría del Seguro Social Universitario, situada en la calle Fernando Guachalla N°. 725, hasta hrs. 18:00 del dia 18 de agosto del presente año.

La Paz, julio de 1983

RELACIONES PUBLICAS

Necesita un crédito?

Venga a nosotros...

...estamos dónde y cuándo Ud. nos necesita

BANCO DE SANTA CRUZ DE LA SIERRA

un banco diferente!

Cochabamba

Alcaldía reitera una advertencia sobre urbanizaciones clandestinas

COCHABAMBA, 20 (PRESENCIA).- El servicio de ...amo de la municipalidad ...ró la prohibición de efec... urbanizaciones en sectores ...tinados al proyecto Misicuni.

El servicio de desarrollo ...ano de la ciudad advirtió que no aprobará ningún plano de urbanización en la zona de Chilimarca, en las denominadas urbanizaciones "Los Andes", "Ciudad Satélite" y otras, por estar comprendida en zonas que serán luego bajantes del proyecto Misicuni.

COBRANZA DE PATENTES

En fuentes comunales, se indicó que ya están en cobranza los impuestos correspondientes al primer y segundo semestres y que se dará preferencia a la cancelación de impuestos de vehículos.

Cañeros levantaron medidas de presión en Santa Cruz

SANTA CRUZ, 20 (PRESENCIA).- Mientras en La Paz (martes) se realizaban negociaciones entre gobierno y cañeros, los dirigentes locales pidieron hoy a sus afiliados que se retiren con su equipo agrícola de las calles de esta ciudad.

Los cañeros llegaron ayer por la mañana con tractores "chatas" y camiones para bloquear calles y adoptar otras medidas de hecho, pidiendo que el gobierno apruebe los precios planteados por el sector para la caña y el azúcar.

Esos precios según el gobierno, "eran demasiado altos para la realidad económica del país" y convocó a una delegación a la sede del gobierno para discutir un acuerdo con el gabinete económico.

Todo el día se mantuvo permanente contacto con La Paz. El organismo máximo laboral de este Departamento pidió que el estado autorice la molienda de caña de inmediato. Hay cañeros dispuestos a entregar su producción.

Según la COD, la actitud de las últimas horas "esconde un objetivo político".

PUEBLO ABANDONADO.- Los pobladores de San Juan de la Ladera tuvieron que abandonar la población, en las proximidades de Vallegrande, luego de que este lugar fue afectado por un hundimiento de tierras. Los campesinos tratan de levantar otro pueblo en las inmediaciones, (Foto PRESENCIA - SANTA CRUZ).

Fue ampliado el plazo para licitación del proyecto Icla

SUCRE, 20 (PRESENCIA).- A pedido de países interesados en el proyecto Icla, ha sido ampliado el plazo para la licitación internacional, en dos meses, según el gerente de la asociación Icla, Ing. Mario Ramirez.

De acuerdo con la primera convocatoria, el plazo debía finalizar en septiembre,ahora ha sido ampliado al 30 de noviembre, por haberlo solicitado algunos países y firmas interesadas en presentar propuestas. Señaló que, en el caso de firmas italiaras que tienen interés en el financiamiento, habían hecho notar que el tiempo para realizar sus estudios resulta corto, considerando que, en Europa, el mes de agosto es perdido debido a las vacacions de verano, lo que en gran medida dificulta las gestiones ante sus gobiernos, para coordinar la consecución de créditos.

La medida adoptada por la asociación Icla puede repercutir en el retraso del proyecto, sin embargo, el propósito es dar oportunidad a que más firmas internacionales presenten sus propuestas.

Se busca también el financiamiento en el Fondo Financiero para el Desarrollo de la Cuenca del Plata (... PLATA) por la suma in... 60 millones de dólares ... arrancar con parte de ... este pedido recién pod... considerado en la reunión ... entidad regional tendrá ... mes de agosto en esta ciu... que también influyó pa... pliar el plazo.

Hasta el momento, ... las firmas que adquiri... documentación, con m... concursar en la licitació... ampliación dará ta... oportunidad a un estudio ... más profundo del proyec... el que varias otras ... europeas han mostrado ...

Tribu yuracaré pide garantías contra usurpadores de tierras

COCHABAMBA, 20 (PRESENCIA).- La tribu yuracarés es motivo de abusos de parte de personas extrañas que se han adentrado en sus terrenos, con miras a despojárselos, según hicieron saber en esta capital.

Una delegación de esos aborígenes visitó al prefecto del departamento con la finalidad de pedirle garantías, tanto para su seguridad personal como para la tenencia de sus tierras.

Los yuracarés han manifestado que varias personas ajenas a su zona, Ibirza, se han hecho presentes allí y que se han apropiado de parte de sus terrenos.

Identificaron a Andrés Arce como el cabecilla del grupo, que utiliza dinamita con el fin de amedrentar a la gente yuracaré. Emigdio Enríquez Valencia, portavoz de los reclamantes, expresó que su tribu ha vivido en paz y sin molestar a nadie y que, por ello, demanda que sean desalojados los intrusos.

Lamentó que esa situación hubiera sido alterada por el grupo mencionado, que lo considera como fabricante de cocaína y que por ese motivo quiere ahuyentar a la gente de la región, para realizar sus acciones sin estorbo alguno.

Pero no se trata sólo de despojo de tierras sino que los incursores quitan a los yuracarés diversos objetos y cosas de valor y les intiman a que no den parte a las autoridades.

La petición al prefecto sobre garantías fue acompañada de otra en sentido de que se cumpla alguna vez la promesa de enviar semanal o quincenalmente un médico a la región, con el fin de que atienda a los enfermos. Los peticionarios hicieron notar que nunca han merecido atención de parte del Estado.

IPE - 20 Aniversario

INFORMACION POLITICA Y ECONOMICA

Carta Semanal Informativa de distribución internacional, circula en forma privada desde el 10 de junio de 1963

Julio lunes 18 1983 — 28/83 — *Edición N° 1009*

ANALISIS

Si los no muy claros vaticinios se cumplen, a tiempo de leerse estas líneas debiéramos tener ya recompuesto el gabinete ministerial de Su Excelencia, y en marcha una reconducción del proceso iniciado el 10 de octubre pasado.

Vale decir, estaríamos próximos a ver ajustes en la política gubernamental; en sus objetivos y en los caminos para llegar a ellos.

Hasta el momento, hay dos cosas claras que es bueno dejarlas una vez más por escrito:

1. Hay consenso entre los partidarios políticos del régimen, sobre el fracaso de los esfuerzos hechos por detener el derrumbe económico del país y el malestar social. Los propios comunistas admiten que el pueblo no se siente parte del proceso.

En esto último hay matices simplemente, a modo de diferencias. Inclusive se ha pronosticado que la crisis va a hacerse más dura en el futuro próximo.

2.- Hay una verdadera competencia estatizadora, nacionalizante, municipalizante, que por su propia dinámica y mecánica, se convierte en un concurso irresponsable de ofrecimientos insinceros y soluciones absurdas.

Todos sabemos que el Estado tiene a todo su sector económico en quiebra o al borde de la bancarrota, con muy pero muy escasas excepciones. Sin embargo, todos los planes y discursos coinciden en engañar al pueblo con un aprovechamiento "democrático y popular" de la acumulación de riquezas de las empresas públicas! y su distribución entre los desposeídos.

Parecería que hemos perdido completamente el sentido de las proporciones y el sentido común.

Vivimos como sumergidos en una borrachera ideológica con alarmantes signos de intoxicación.

No se requieren las virtudes o dones de un Nostradamus para ver lo que se viene encima. Económicamente, socialmente. Eso no alarma a los que compiten en la graciosa carrera de alocados, porque todos se pondrán a buen recaudo cuando la hoguera se encienda.

Muchos de los cálculos se hacen sobre la base de que "los militares no pueden todavía golpear". Hay piedra libre para todo. El viejo cuco está impedido.

Hermosa ceguera. No son los militares los que arrasarán con el carnaval.

Estamos jugando a una tragedia nacional, jugando con fuego. Cuando el pueblo hambriento se desborde, se habrá descorrido otro telón.

Gonzalo López-Muñoz
Editor Responsable

IPE: AVACUCHO 208 PISO 3 OF 4 TEL 363579 CASILLA 2484 LA PAZ BOLIVIA

Piden al presidente Siles intervención en CONEXCHACO

COCHABAMBA, 20 (PRESENCIA).- El comité de bases de beneméritos—ex combatientes del Chaco, en un voto resolutivo emitido en el curso de hoy, solicita al presidente de la República, la designación de un interventor en CONEXCHACO, para proceder a un esclarecimento de denuncias formuladas por el ex presidente de esa entidad, Sr. Inda Cordeiro, en torno a una malversación de fondos, por un monto de 27 millones de pesos.

En la parte resolutiva, los ex combatientes señalan su pleno respaldo a la mesa redonda de asociaciones de La Paz, organizada por el regimiento Illimani y el comité de defensa de bases de beneméritos ex combatientes del Chaco y su pedido justiciero, ante el presidente de la república, a fin de que designe un interventor en CONEXCHACO, a fin de esclarecer las denuncias de malversación de fondos.

De otro lado, piden la renuncia del directorio de FEDEXCHACO Cochabamba, "por su incapacidad, negligencia y por inoperancia para regir los destinos de la institución".

Se considera que la presidencia tomará cartas en el asunto, según los dirigentes de la federación.

Campaña de vacunación de los canes en Pando

COBIJA, 20 (PRESENCIA).- Unidad Sanitaria de Pando, en coordinación con la intendencia municipal, desarrolla la campaña de vacunación de canes contra la hidrofobia, evitando de esta manera algún brote. Esta campaña de vacunación se ha de prolongar por el espacio de dos semanas, similar trabajo se realizará en las comunidades rurales aledañas a esta ciudad.

Germán Guerrero, Director de la Unidad Sanitaria, explicó que se está realizando este trabajo preveyendo algún brote como ha ocurrido en Guayaramerin. Se fijaron varios puestos de vacunación, en distintos puntos de la ciudad.

La intendencia municipal está procediendo a extender patentes a todo perro que se encuentra vacunado, dando un plazo de quince días para este registro, pasado el plazo, procederán a envenenar a todo perro que se encuentre por las calles sin patente.

Protesta por la tala de árboles en Tarija

TARIJA, 20 (PRESENCIA).- Mientras contin... protesta general de la ciudadanía por la tala ...criminada de árboles en esta ciudad, el hecho, autori... por algunas autoridades, alcanza ribetes de escánda...

El bisemanario "Crítica", que se edita en esta ... dad, al brindar abundante información sobre la ... despiadada de árboles ornamentales, dispuesta po... autoridades locales, pide una severa investigació... parte del ministerio público y de la contraloría d... tamental y la aplicación de sanciones a quienes ... causado un terrible daño a la ciudad.

El periódico tarijeño informa que fue el dir... departamental de obras deportivas, Ligorio Torr... quien ha ordenado que los árboles de la avenida ... tanera "Las Américas", sean derribados y entrega... una carpintería, "para que se haga bancos" segú... bría indicado la mencionada autoridad. Por otra p... sindica a la Municipalidad de haber ordenado la tala ... de un parquecillo en la calle Alejandro del Carpio y ... avenida costanera" Las Américas".

Se ha informado que estas talas calificadas de ... misericordes", no han contado con la autorización p... del centro de desarrollo forestal y la prensa se pre... cual ha sido el destino dado a los fondos que, ... sumiblemente, se ha percibido por la venta de los á... troncos y espera que ni la fiscalía ni la contraloría el... su deber de investigar y sancionar a quienes han lle... a cabo la tarea depredadora, en una zona que esta s... aniquilada por la erosión, causada precisamente p... falta de vegetación.

Ante el escándalo que ha causado este hech... centro de desarrollo forestal, a cargo del Ing. D... Rocha, ha informado que es falso, que ese desp... hubiese otorgado permiso alguno para la tala de árb... como habría sugerido el comité de obras deportivas.

Banco Popular del Perú renovó directorio sindical en Cochaba...

COCHABAMBA, 20 (PRESENCIA).- El martes pasado se llevó a cabo la renovación de la directiva del Sindicato de Trabajadores del Banco Popular del Perú.

Esta elección se efectuó antes de cumplir el periodo de gestión correspondiente, en razón a que los trabajadores expresaron su disconformidad con el manejo de sus dirigentes.

NUEVO DIRECTORIO

El nuevo directorio del sindicato de emplead... conformado de la si... forma: secretario gene... Demetrio Rodríguez; se... de relaciones, Juan ... Solares; secretario ... flictos, Teddy J... hacienda, Fátima ... vinculación, Ricardo L... La lista opositora ... cabezada por Javier d... do, antiguo dirigente, ... fecha es el secretario g... la federación de e... bancarios de esta ciud...

PS-1 y PCB propugnan ... Sucre unidad partidari...

SUCRE, 20 (PRESENCIA).- El Partido Socialista 1 y el Partido Comunista de Bolivia coincidieron en plantear la unidad de las fuerzas de izquierda, revolucionarias y populares para hacer frente al momento actual y que la anunciada recomposición de la UDP no es solución al problema de Bolivia ni da participación al pueblo en el gobierno.

El planteamiento se escuchó durante el homenaje que se hizo a la memoria de Marcelo Quiroga Santa Cruz, en el salón de honor de la universidad. El PS1 organizó el acto e invitó a dirigentes políticos y sindicales. El rector Jorge Zamora destacó la personalidad de Marcelo Quiroga Santa Cruz y dijo que "se debe tomar el ejemplo de este hombre y proyectar la lucha hacia los ideales por las cuales sacrificó su vida".

Hablaron también el senador Gastón Campos, a... del PCB; Mario Romer... MNRI y el dirigente ... Barrientos, de la feder... trabajadores campes... secretario del PS1 ... Gutiérrez Gantier insis... posibilidad de un golpe ... tras un juicio d... ponsabilidades al actu... dente de la república, f... que dijo que es necesar... dad de las fuerzas de iz... la COB y los trab... campesinos.

En cuanto al ... económico, dijo que "... compartir el sacrificio ... clase dominante y el p... que el peso de la situac... sobre quienes la provo...

La recomposición d... no será una salvación p... via; las disputas por ... fecturas, alcaldías y c... poder no resolverán e... ni que el pueblo partic... gobierno, afirmó.

Ejecutivo extranjero solo;requiere para su casa

EMPLEADA DOMESTICA

con experiencia y buenas referencias. Edad hasta 35 años.
Requisito: carnet de identidad y certificados de trabajo.

Lamar horas de oficina a teléfonos: 374455-355320 anexo 27.

MAESTRA

Se necesita maestra para quinto y tercero básico para enseñar a dos niñas en establecimiento ganadero en el Beni, por un período de tres meses. Llamar a los teléfonos 328894 y 356523 en horas de oficina en Av. 20 de Octubre N°. 1723.

La Paz, 20 de julio de 1983

EDICTO

NOTIFICACION A:

HUGO RODRIGUEZ LAZO

Y

EDWIN MUÑOZ CUELLAR

El Licenciado Rodolfo Ameller G., Presidente del Tribunal Disciplinario de la División de Fiscalización del Banco Central de Bolivia.

Por el presente edicto, cita, llama y emplaza a los ciudadanos Hugo Rodríguez Lazo y Edwin Muñoz Cuéllar, para que se hagan presentes en la oficina del Tribunal a objeto de prestar su declaración informativa y asumir defensa en el proceso administrativo que les ha instaurado el Banco del Estado por faltas cometidas en el ejercicio de sus funciones en las oficinas de la Sucursal del Banco en San José de Chiquitos, bajo conminatoria de ser declarados rebeldes.

La Paz, 20 de julio de 1983.

Fdo. Rodolfo Ameller G.

Fdo. Dr. Jorge Peñaranda M.
Abogado Secretario

Sello: Banco Central de Bolivia

$b 200.000.-

A quien de datos sobre una vagoneta extravi...

Marca: VW. Brasilia dos puertas,
Color: verde claro,
Modelo: 81,
Placa: 5-27502,
Motor N°. BN-693412,
Chasis N°. BA-950154.

Ref. Teléfs. 360448-790493-790494

La Paz

Ofrecemos

El Servicio de Microfilmacion

• Para proteger la integridad de su documento
• Ahorrar el espacio físico
• Proporcionar comodidad en el mane... su información.

Además el uso GRATIS de nuestra...

• Lectoras
• Lectoras-impresoras.
Consúltenos:

Centro de Documentación

MINISTERIO DE MINERIA Y METALURGIA

Casilla 8686
La Paz - Bolivia

Sistema bancario financiará planes de vivienda urbana

Préstamos hasta de tres millones de pesos

El Banco Central de Bolivia informó que el sistema bancario nacional abrirá una línea de refinanciamiento para la ejecución de planes de vivienda urbana.

El margen del crédito será de $b. 3.000.000. El aporte financiero del Banco Central ascenderá a $b. 2.400.000 y el aporte del banco intermediario, miembro del sistema bancario nacional, de $b. 600.000.

El plazo para los créditos será hasta 15 años, con dos de gracia y amortizaciones trimestrales o semestrales, según convenga al banco intermediario.

La tasa de interés será del 38% anual para los saldos deudores al Banco Central y del 48% anual para los saldos deudores de la institución del sistema bancario nacional que actúe de intermediaria.

El destino del crédito, según la información, será exclusivamente para la construcción o conclusión de viviendas unifamiliares o compra de departamento en propiedad horizontal en edificios que estén en construcción a la fecha de presentación de la solicitud. La fuente anotó:

"En esta forma, a tiempo de apoyar a la solución del problema de vivienda propia, se estimulará al sector de la construcción y a la consiguiente utilización de mano de obra".

Jefe de Servicios Públicos:

"Tránsito, por sí solo, no puede dar soluciones al transporte público"

El Jefe de División de Servicios Públicos de la Dirección Departamental de Tránsito señaló que esa entidad, por sí sola, no puede dar soluciones al problema del transporte público.

El My. Edgar Sandi señaló que la planificación de esos servicios está a cargo del Ministerio de Transportes, cuyas directivas las hace cumplir la Dirección de Tránsito. Anotó que a la falta de efectivos para realizar un control completo de servicios se suman hechos que han afectado la disminución del transporte público urbano. Indicó que a tiempo de abolirse el monopolio en el transporte automotor, con excepción de una sola empresa que realiza el transporte en el tramo Viacha-Estación Central, no se han presentado otras empresas privadas o particulares para explotar estos servicios. Agregó que existe una disposición para decomisar placas de aquellas unidades de transporte público que no cumplan sus servicios. Dijo que, de procederse a ejecutar esta medida, la población de La Paz se vería mucho más restringida en los servicios de transporte.

Sobre la falta de medios de transporte urbano Sandi afirmó que varias instituciones deben participar en su solución. El Ministerio de Transportes, debe planificar y normar el servicio del transporte automotor; Tránsito, hacer cumplir y ejecutar las determinaciones del gobierno; la Alcaldía de La Paz, realizar la señalización y el ensanche de calles y buscar la forma de mejorar los servicios de transporte público.

LEY DE TRANSPORTE AUTOMOTOR

Manifestó que otra de las restricciones que tiene la Dirección de Tránsito es la falta de una Ley General del Transporte Automotor, en cuya discusión intervienen varias entidades. Expresó que el proyecto elaborado por el Ministerio de Transportes ha sido distribuido a las entidades que tienen que ver con el problema del autotransporte público, pero que el estudio de las sugerencias continúa. Agregó que esta ley es complementaria de la que abolió el monopolio del transporte. El Jefe de Servicios Públicos de Tránsito indicó que la mayor preocupación de la Dirección Departamental es cooperar con otras entidades a solucionar el déficit que impera en La Paz en el transporte de servicio urbano.

Los dólares que faltan...

Dólares, dólares...- Estas eran las palabras que todos oíamos alguna vez en calles y plazas de nuestras principales ciudades. Salían de la boca de quienes nos consideraban potenciales vendedores o compradores.

Los llamados librecambistas han desaparecido ahora porque han sido detenidos y podrán serlo en el futuro, corrientemente bajo la imputación de especuladores.

Ciertamente, hay que evitar la especulación y el desorden económico: nadie discrepa.

Pero anotemos algunos puntos.

Por ejemplo que no es tan fácil llamar especulador a todo librecambista pues puede simplemente hacer de intermediario sin obtener ganancias especulativas ni alterar, como dicen los técnicos, las leyes del mercado. Además, no recordamos que la actividad de los librecambistas haya sido ya tipificada, en cuanto tal, como delictiva.

De hecho y sin prohibición de derecho - que sería muy poco realista- hay dos tipos de cambio: el oficial y el libre. Cada uno cumple funcion[es] distintas.

Hay que pensar en qué hará u[na] persona que tiene que adquirir [un] medicamento en el extranjero, alg[ún] libro, pagar servicios, viajar [de] urgencia, enviar dinero supleme[n]tario - la asignación oficial no [es] suficiente - a estudiantes, etc., et[c.] si no puede conseguir divisas [al] cambio oficial, no se pueden atend[er] todas las solicitudes y, además, [se] tarda o puede tardar.

Estas urgencias son tantas, [que] el mercado libre persiste, aunq[ue] más oculto y, por tanto, con creci[en]tes probabilidades de ser más [es]peculativo que antes.

Lo mejor, nos parece, es lo [que] hemos sugerido: que se recono[zca] expresamente la existencia de [un] mercado paralelo; pero que su f[un]cionamiento sea regulado y sup[er]vigilado. Inclusive, dijimos var[ias] veces, la libre oferta y demanda [que] determine la cotización del día pu[ede] llevarse a cabo en una oficina [del] propio Banco del Estado cualq[uier] otra entidad similar.

Ministerio de Energía:

COBEE-BPC no ejecuta planes para extender servicio a nuevos barrios

Las autoridades del ministerio de Energía e Hidrocarburos afirman que la Compañía Boliviana de Energía Eléctrica (COBEE-BPC) no ejecuta planes para extender su servicio a barrios nuevos y marginales de La Paz.

PRESENCIA consultó a esas autoridades sobre los pedidos reiterados por vecinos de varias zonas de La Paz, sobre nuevas ampliaciones que no son atendidas por la COBEE-BPC. Asimismo, se consultó a esas autoridades sobre las acciones que lleva adelante el ministerio, dentro de sus relaciones con la COBEE, para superar esos problemas, y sobre cuál era la respuesta de esa empresa.

El ministerio respondió que, evidentemente, "existen numerosos pedidos de extensión de servicios a barrios marginales en la ciudad de La Paz sin que COBEE esté efectuando acción alguna para superarlos".

Las autoridades añadieron: "La razón principal que arguye COBEE está enmarcada en el artículo 16 del contrato suscrito con la alcaldía en 1950, el cual prevé que toda extensión de la red de distribución la hará la compañía siempre que los abonados garanticen como consumo mínimo por lo menos el equivalente del 40 % del presupuesto de los trabajos pertinentes".

Las autoridades dicen que ese porcentaje mínimo "no se alcanza", por lo que la COBEE-BPC" - plantea que el déficit corra a cargo de los futuros abonados, lo que supone una fuerte erogación por parte de éstos".

De acuerdo a datos logrados por PRESENCIA, en La Paz existirían más de 20.000 familias que no cuentan con servicios eléctricos.

Recientemente, la COBEE-BPC informó a este matutino que entre las causas de esos problemas se pueden mencionar la baja rentabilidad que tiene la empresa y la falta de divisas para importar meteriales, así como también la situación económica que confronta el país. Explicaron que COBEE-BPC tiene un déficit de más de 35 millones de dólares, desde 1967, y que en la presente gestión se registrará un déficit de más de tres millones de dólares.

Japón donó equipos a la UMSA

La Agencia de Cooperación Internacional del Japón (JICA) donó equipos avaluados en un millón de dólares a la Universidad Mayor de San Andrés (UMSA), de La Paz, en un acto efectuado en el "Campus Universitario" de Cota Cota.

Asistieron el embajador del Japón, Toru Yoshimizu; representantes de JICA; el rector de la UMSA, Lic. Pablo Ramos, y otras autoridades universitarias.

El diplomático, a tiempo de oficializar la donación, manifestó su esperanza de que los equipos sirvan para incrementar el progreso de las investigaciones científicas en materia minero-geológica. El rector de la UMSA agradeció por la donación.

En la fotografía, Ramos y el embajador en el momento de suscribir el documento, mediante el cual JICA donó los equipos a la UMSA.

Niños bolivianos viajan a Venezuela

Un grupo de veinte niños bolivianos, de varios establecimientos educativos del ciclo básico, viaja mañana a Venezuela, en virtud de una invitación que hizo la esposa del presidente de ese país, señora Betty de Herrera Campins, a través de la primera dama de la nación, Doña Teresa Ormachea de Siles.

Los niños seleccionados tienen edades que fluctúan entre los 9 y 11 años. Provienen de familias de escasos recursos, según se informó. El viaje fue organizado en coordinación con la esposa del embajador de Venezuela en Bolivia, Matilde de Rodríguez Díaz. Durante su permanencia en Caracas, los niños serán acogidos por el Programa de Intercambio Vacacional. Su retorno está previsto para el 30 de este mes.

La delegación está presidida por las señoras Jeanett Prado de Mollano y Clara de la Barra.

La nómina de los niños es la siguiente: Josefina Rojas, Gabriel Durán, Magda Callizaya, Giovanna Mena, Karina Herrera, Gloria Llanque, Mauricio Zabala, Ivvone Hurtado, Leonardo Quiroga, Carlos Taja, Juan Carlos Sanciri, Martha Quispe, Marcial Leaño, Raúl Reinaga Cusicanqui, Sandra Santura, Eugenio Espinoza, Jaime Chuquimia, María Magdalena Choquehuanca, Ariette Huménez Carillo y Verónica Cruz Márquez.

Las autoridades de la Junta Nacional de Solidaridad y Desarrollo Social entregaron ayer buzos distintivos a los integrantes del grupo estudiantil.

El Parlamento Andino rendirá hoy homenaje a Simón Bolívar

(ANF).- Ayer partió a Caracas la representación de las Cámaras de Senadores y Diputados que participarán en la sesión extraordinaria del Parlamento Andino, en homenaje al Bicentenario del Libertador Simón Bolívar, hoy 21 de julio.

La delegación está conformada por los senadores Oscar Zamora Medinacelli, Abelardo Villalpando y los diputados Javier Paz Campero, Rodolfo Greminger y Hugo Mostajo.

Antes de partir el Senador Abelardo Villalpando, de la Unidad Democrática y Popular, recordó su participación en marzo pasado en una reunión ordinaria del Parlamento Andino, en la cual se trataron aspectos relacionados con la unidad e integración de los países miembros del Pacto Andino.

Se mantienen sin variación tarifas fluviales en oriente

Se decidió mantener sin variación alguna las tarifas del transporte fluvial en los ríos Ichilo y Mamoré, según un acuerdo suscrito entre los transportistas y las autoridades del gobierno.

La Subsecretaría de Intereses Marítimos, Fluviales y Lacustres informó que en la Quinta Reunión de Transporte Fluvial, efectuada recientemente en Trinidad, en la que participaron autoridades de esa repartición estatal, autoridades departamentales, Comité Cívico del Beni, la Central Obrera Departamental y otras instituciones, se suscribió un convenio por el que se mantienen sin variación dichas tarifas.

En las reuniones, participó el Subsecretario de Intereses Marítimos, C. Almte. Edwin Vargas Méndez, quien juntamente a otros representantes analizó la difícil situación económica por la que atraviesa la región del noreste.

La Subsecretaría de Intereses Marítimos dijo que la firma de ese convenio "demuestra que, mediante el diálogo, es posible llegar a tomar acuerdos, cuando existe verdadero desprendimiento y una actitud patriótica y solidaria ante los problemas que confronta el pueblo boliviano".

Por "fallas técnicas" de un horno eléctrico

ENAF no pudo cumplir con su programa de producción

La Empresa Nacional de Fundiciones (ENAF) incumplió sus programas de producción de estaño metálico debido a "fallas técnicas" en el horno eléctrico de la fundición de estaño de baja ley, en Vinto.

Según información del Ministerio de Minería y Metalurgia, desde la puesta en marcha de la planta de fundición de estaño de baja ley, se confrontaron problemas de orden técnico en la sección del horno eléctrico. La fundición no pudo cumplir con sus programas de producción, hecho que habría afectado a la administración de la planta, ocasionando menores ingresos por concepto de ventas.

Ese problema y otros serían las principales causas del debilitamiento del capital financiero de la Empresa Nacional de Fundiciones.

Jorge Calvimontes asesor del ministerio de Minería y Metalurgia, informó que se pondrá a consideración del gobierno un "plan operativo" para lograr la recuperación económica y productiva de ENAF. También indicó que se requieren más de (US 60 millones para normalizar las operaciones de la planta metalúrgica que actualmente tiene compromiso de amortización en el exterior y otras obligaciones con instituciones nacionales.

TECNOLOGIA.

La planta de estaño de baja ley entró en operaciones a fines de 1980. Se le destinó una inversión aproximada de $US. 50 millones. La planta está ubicada en una zona adyacente al complejo metalúrgico de Vinto.

Fue instalada por el consorcio formado por las empresas Klockner, de Alemania Federal, y Paul Bergson and Sons, de Dinamarca. La primera otorgó el financiamiento en equipos, maquinaria, prestación de servicios e ingeniería de fundición. La segunda se ocupó del suministro de maquinaria, equipos, servicios e ingeniería para la refinación.

Esa planta debía producir 10.000 toneladas anuales de estaño metálico. En 1982, el horno eléctrico de esa planta de fundición explotó, paralizando la producción de estaño metálico.

Homenaje de ex-alumnos del Colegio Bolívar de Oruro

Ex-alumnos del Colegio Bolívar, de Oruro, participarán en varios actos en homenaje al bicentenario del nacimiento del Libertador Simón Bolívar, que se realizarán en esa ciudad, el sábado próximo, informó el centro de ex-alumnos con sede en La Paz.

La delegación de ex-alumnos, presidida por José Pereyra y Elías Delgado tomará parte en un acto académico que se realizará en el Paraninfo de la Universidad Técnica de Oruro, la "Marcha del Libertador", cena del ex-alumno en el Club Oruro y el acto cívico de homenaje al 157° aniversario de fundación del mencionado establecimiento educativo.

El centro, según las mismas fuentes, presentará allí las bases para la realización de una convención de ex-alumnos y dará a conocer la otorgación de becas de estudio para los alumnos más aventajados de ese colegio.

Los ex-alumnos partirán hacia Oruro a las 7.00 horas del próximo sábado. El centro comunicó que los interesados en participar en esos actos tomen contacto con el Lic. René Lazarte, del Banco de Crédito Oruro.

El colegio Bolívar de Oruro fue fundado el 24 de julio de 1826, en cumplimiento de las instrucciones impartidas por el propio Libertador Simón Blivar.

Economistas sugieren que se revise proyecto del ministro de Finanzas

Rolando Morales y Gabriel Loza, que hablaron en conferencia de prensa a nombre del Colegio de Ciencias Económicas de Bolivia, sugieron al Poder Ejecutivo una revisión del proyecto económico presentado por el ministro de Finanzas, Flavio Machicado.

Afirmaron que el "Memorando" del mencionado ministro "marca un cambio en la orientación política económica del gobierno", en cuanto al tratamiento del déficit fiscal, el problema del ahorro, la política crediticia y cambiaria, la balanza de pagos y medidas de orden administrativo.

Sostuvieron que las principales medidas sugeridas por el ministro Machicado en su documento son: fijación del precio del dólar en $b. 323; el incremento en un 60 por ciento de los precios y tarifas de las empresas públicas; la redolarización de la economía, es decir, creación de documentos en dólares, autorización para realizar operaciones en moneda extranjera entre residentes, dolarización del crédito, etc, y mejoramiento de los mecanismos administrativos de recaudación fiscal y sugerencias de carácter institucional en el campo financiero.

Reiteran su oposición a una nueva devaluación del peso boliviano con relación al dólar, porque "significa un alto costo social" para incentivar las exportaciones y restringir las importaciones.

Afirmaron que las medidas económicas deben tender a la reactivación del aparato productivo y al incremento de las exportaciones y, en este sentido, una nueva devaluación monetaria restringiría más aún las importaciones esenciales del país y aceleraría el proceso inflacionario que es producto de la escasez de bienes.

En amplia exposición, defendieron la política de desdolarización aplicada por el ex ministro de Finanzas Ernesto Aranibar, cuando el MIR se hizo cargo de la política económica en la primera etapa del gobierno constitucional.

En ese sentido, afirmaron que, sin la medida de desdolarización, el sector productivo rápidamente habría manifestado un estrangulamiento financiero sin precedentes, la inflación se habría acelerado como consecuencia de la caída de la oferta y las dificultades en la balanza de pagos habrían sido mucho mayores que las actuales.

Manifestaron que la caída del ahorro, en términos reales, es compatible con la caída del Producto Interno Bruto (PIB) a precios constantes.

"Si el nivel de la producción del país disminuye, difícilmente podría incrementarse el nivel del ahorro. En consecuencia, la caída del ahorro en la coyuntura económica actual es esencialmente un fenómeno ligado a la caída de la producción interna", dijeron.

Anunciaron que próximamente propondrán la realización de un foro para discutir todos los aspectos que inquietan a muchos de los sectores de la economía nacional.

Expertos en aviación iniciarán mañana labores de asesoramiento

Dos expertos de la Administración Federal de Aviación de los EE.UU. iniciarán mañana labores de asesoramiento en las ciudades de La Paz y Cochabamba.

Mel Reisert, de la firma consultora "Greiner", y Don Morgan, ingeniero de Aeropuertos de la AFA de los EE.UU. llegaron para formular un diagnóstico técnico respecto al proyecto de ampliación de los aeropuertos de La Paz y Cocochabamba.

Los expertos manifestaron que su visita a Bolivia obedece a una solicitud del Ministerio de Aeronáutica, para orientar y asesorar específicamente en los estudios de ampliación del aeropuerto Jorge Wilsterman, de Cochabamba, y sugerir acciones para mejorar el aeropuerto internacional de El Alto de La Paz.

Los especialistas viajaron a Cochabamba. Hoy, en esa ciudad, iniciarán sus actividades, contando con el apoyo de la Fuerza Aérea Boliviana, con el uso de helicópteros. Este trabajo servirá para preparar el estudio que será entregado al gobierno.

Los expertos sostuvieron reuniones con personal de AASANA y del Ministerio de Aeronáutica.

PLACAS CONMEMORATIVAS EN TRES AEROPUERTOS

La Administración de Aeropuertos y Servicios Auxiliares a la Navegación Aérea ha comunicado que la Asociación Andina de Líneas Aéreas ha dispuesto colocar placas conmemorativas en los aeropuertos de La Paz, Cochabamba y Santa Cruz, en ocasión de celebrarse el Bicentenario del nacimiento del Libertador Simón Bolívar.

El informe señala que siendo el LAB miembro de AALA, se ha solicitado a AASANA autorización para colocar dichas placas. La Dirección Ejecutiva de AASANA se sumó al homenaje de AALA y ha iniciado los preparativos en los tres aeropuertos mencionados.

Aclaración

Por un error de transcripción, en nuestra edición de ayer se incluyó la palabra "mil" al señalar la cifra del déficit que la Compañía Boliviana de Energía Eléctrica (COBEE-BPC) registrará en la presente gestión. La expresión correcta es "... más de tres millones de dólares", en vez de "más de tres mil millones de dólares".

Ayer se realizó paro de trabajadores de Energía

Los trabajadores del Ministerio de Energía e Hidrocarburos realizaron ayer un paro de 24 horas, en demanda de que esas autoridades dejen en suspenso la designación de un coordinador de la Unidad Técnica de Planificación y que "no se acepte personal técnico de YPFB en comisión, en ese ministerio".

El Sindicato del Ministerio de Energía, mediante una carta enviada al ministro, Jorge Medina Pinedo, sostiene que las designaciones últimas de algunos técnicos se efectuaron "sin consultar a los jefes de departamento y menos al sindicato".

"Este sindicato ha manifestado en diferentes oportunidades que el ministerio no puede ser apéndice de YPFB (...) las consecuencias pueden ser catastróficas para el ministerio y para el país..." dice la carta.

PRESENCIA consultó sobre ese problema al Subsecretario de Energía, Lic. Guillermo Moscoso, quien explicó que el planteamiento de los trabajadores "está fuera de toda lógica, por cuanto el ministro tiene atribuciones para designar el personal que sea adecuado para cubrir las necesidades de ese despacho".

Dijo que el personal designado es "altamente capacitado", agregó que uno de los firmantes de la carta, el Lic. Hugo Vaca, fue propuesto por los trabajadores para uno de los cargos ¿cómo es posible que sea juez y parte al mismo tiempo?, preguntó.

Anuncio oficial

A partir de hoy, se entregará harina a los panificadores

Las provincias no reciben harina desde hace un mes

La Dirección de Comercio Interior del Ministerio de Industria, Comercio y Turismo informó a PRESENCIA que, a partir de hoy, se entregará harina a los panificadores para la elaboración de pan de batalla en la ciudad de La Paz y el viernes se distribuirá este producto para las provincias.

El ministerio anunció el pasado lunes que desde el miércoles (ayer) se iba a normalizar la distribución de harina a los panificadores.

La Asociación de Industriales Molineros (ADIM), por su parte, dijo a PRESENCIA que la entrega de harina "recién será posible entre el viernes y sábado porque los molinos INCA y SACI comenzaron a recibir el martes trigo que es molido para su distribución; primero a los panaderos de la ciudad y, después, quizá desde el lunes, a los de las provincias".

Los molineros explicaron que el trigo recibido se deposita primero en centros de acopio, para evitar la paralización de las molineras. "El trigo recibido en silos es, luego, trasladado a los molinos para tener harina, por eso recién podrá disponerse de harina durante el fin de semana", señalaron.

El presidente de la Asociación de Panificadores de Provincias, Mario Coaquira, declaró a PRESENCIA que el gobierno no les entrega harina desde hace un mes. "Es falso que los panificadores de las provincias reciban harina normalmente. En junio, se recibió una vez; en julio, nada. Antes, cada quince días nos daban nuestro cupo, pero ahora desde hace un mes no recibimos ni una sola libra de harina", dijo.

Denunció "mal trato y prepotencia" de parte de Lucio Salazar, empleado de la Dirección de Comercio Interior del Ministerio de Industria, Comercio y Turismo.

Sostuvo que el gobierno ha reducido al 35 por ciento los cupos de harina, "aunque las autoridades declaran a la prensa que la entrega es normal y nos acusan de contrabandistas y especuladores. Lo cierto es que no nos dan harina, tampoco explicaciones y sólo nos tratan mal. Son los habitantes de las provincias los que piden que se les venda pan. Nosotros no tenemos harina".

Dijo que el cupo de 40 quintales semanales de harina para 18 comunidades del departamento ha sido reducido a 27 quintales, cada 15 días. En el caso de Caranavi, con 45.000 habitantes y comunidades aledañas, solamente se entregaron 60 quintales para una quincena, eso quiere decir que l[a ...] será tremenda", seña[ló].

Informó que 11 [represen]tantes y panificador[es de las] provincias del departa[mento de] La Paz llegaron a la ci[udad para] "reclamar por esta [situación] que es insostenible. La[s autori]dades no creen que n[o tenemos] harina. Las au[toridades] mienten. Ojalá n[o haya] represalias por [nuestras] declaraciones y nos d[en harina] para el alimento d[e los po]bladores de las provin[cias ...]jo.

Directore[s] interino[s] en CORDE[PAZ]

(ANF).- En la[s ...] horas, han sido desig[nados cua]tro directores interi[nos en la] Corporación Regi[onal de] Desarrollo de La P[az (COR]DEPAZ), llenando [las vacan]cias ocasionadas [por los] conflictos con el si[ndicato de] trabajadores de esa [...]

El Lic. Waldo [...] ocupará la [Dirección] Administrativa, la Di[rección de] Planificación y Proye[ctos a] cargo de la Lic. Rosa[...] Arquitecto Ricardo G[...] la dirección Técnic[a ...] Dirección de Empre[sas ...] Ing. Agr. Percy Bag[...] ellos trabajadores [con an]tigüedad en CORDE[PAZ].

Anteriormente [...] de trabajadores ha[bía ...]vado la designació[n de ...] profesionales que [per]tenecían a la institu[ción ...] ocasionó una huelga.

Se ejecutará un programa sobre desarrollo humano en el altiplano

Un organismo estadounidense y la Universidad Católica Boliviana (UCB) ejecutarán próximamente un programa de desarrollo humano, con especial atención en el problema de nutrición, en las áreas del altiplano, informó el Servicio Cultural e Informativo de los Estados Unidos (USIS).

Según se explicó, el organismo denominado "Compañeros de las Américas" (Partner's of the Américas) y la UCB iniciarán la formación de promotores universitarios para la ejecución del mencionado programa. El proyecto, que tendrá una duración de tres semanas en una primera fase, estará a cargo de la Dra. Tina Griffing (de Estados Unidos), directora del Programa de Educación Comunal Utah-Bolivia.

Esas labores serán coordinadas por Bolivia-Utah, en La Paz, que es también filial de "Compañeros de las Américas".

La Dra. Griffing llegará a La Paz en octubre próximo.

El informe añade que el Lic. Jorge Vásquez (boliviano) explicó que la idea "consiste en desarrollar un modelo que sea aplicable en las 150 escuelitas que Bolivia-Utah ha construido en el altiplano boliviano en los últimos diez años, mediante el adiestramiento de líderes naturales, promotores universitarios que serán capacitados por la Dra. Griffing".

Añade: "Vásquez dijo que el curso en La Paz usará materiales multisectoriales que traerá consigo la Dra. Griffing. Corresponderá a la Universidad Católica la provisión de personal y facilidades de investigación, de modo que los esfuerzos generados puedan volcarse en beneficio del niño campesino boliviano".

Dice, finalmente, que el programa utilizará "ciertas pautas de un proyecto similar que avanza exitosamente entre poblaciones de habla hispana, establecido en el Estado de Utah, administrado por una entidad privada denominada "Neighborhood House" -la Casa del Barrio- a la que acuden inmigrantes chicanos que vienen desde Texas...".

Cámara Agropecuaria del Oriente:

"Panorama agropecuario [de] Santa Cruz es desolado[r]"

El presidente de la Cámara Agropecuaria del Oriente (CAO), Vicente Roca, dijo a PRESENCIA; "El panorama agropecuario en el departamento de Santa Cruz es desolador debido a las pérdidas producidas por las inundaciones y por las persistentes lluvias que no cesan desde principios de año".

Dijo que a los desastres naturales "se suman los problemas que ocasiona la gran cantidad de gente del altiplano y valles que llega a Santa Cruz escapando de la sequía, con las consecuencias económicas y sociales que ello supone".

"Todos saben que este año Santa Cruz ha sufrido catástrofes que en muchísimos años no las tuvo, no sólo por las inundaciones sino por las lluvias fuera de lo normal, que no se presentaron antes en la región".

Explicó que, debido a lo anterior, se registran pérdidas en las cosechas, como en los casos del maíz y de la soya, cuya producción se ha perdido en un 50% ya que se calculaba que iba a llegar a 95.000 toneladas y sólo alcanza a 50.000. "La soya se ha podrido y las industrias de aceite tendrán que importar aceite crudo para atender el mercado interno y, si bien la torta de soya tiene buen precio en Perú, este año no podrá exportarse", manifestó.

Afirmó que el caso de la caña "es desastroso" ya que la zafra debe empezar a más tardar en marzo, pero este año, por las lluvias y por la indecisión del gobierno en fijar precios, se calcula una pérdida del 40 por ciento del total de la caña y hasta la iniciación de la zafra se perderá otro 10 por ciento. "La producción de azúcar este año, con buena suerte, alcanzará para abastecer el mercado interno", señaló.

En cuanto a la [...] declaró que tam[bién ...] grandes pérdidas [por] las lluvias y b[ajas tem]peraturas, sobre [todo en] terneros.

"En términ[os cuan]titativos aún no [...] pero las pérdid[as son] grandes muy [...]" afirmó.

Gran Orden [de la] Educación p[ara el] Colegio de L[lallagua]

El Minis[terio de] Educación y Cult[ura ...] que Ipiña Melgar [...] el domingo la con[decoración] de la Gran Orden [...] de la Educación, [en grado] de Oficial, al col[egio] nocturno "1" de M[ayo de la] localidad min[era de] Llallagua, se a[nunció a] PRESENCIA.

El estable[cimiento] educativo cumpli[rá] 25 años de servic[io ...]

En el mism[o acto la] Federación Sindi[cal de Tra]bajadores Miner[os de Boli]via entregará [al es]tablecimiento [la] decoración "Gua[rdatojo] minero".

Radio San Gabriel puso ayer en marcha su nueva planta emisora

Nuncio Apostólico bendijo la planta para que la emisora continúe la obra de la Iglesia

...ADIO SAN GABRIEL.- - El Arzobispo de ...Paz, Mons. Jorge Manrique, suscribió ayer ...mpromiso con el Superior General de La ..., Hno. José Pablo Pasterechea, que llegó a Bolivia con ese objeto, para que esa comunidad se haga cargo de la conducción de Radio San Gabriel.

...dio San Gabriel puso ayer ...marcha su nueva planta de ...isión, de 20 kilovatios, con ...s transmisores de 10 kilo... ...s cada uno en onda media y ...a antena de 125 metros de ...ura, instalados en Villa ...genio (El Alto), a 12 kilóme... ...s de la ciudad. Esa nueva ...nta tiene un costo de 150.000 ...ares. También inauguró sus ...evos estudios y oficinas, ...bicados en la avenida Gral. ...

A este último acto, concurrió ...presidente de la República, ...Hernán Siles Zuazo, quien ...nunció un discurso cuyo ...s ofrecemos en esta misma ...ción. En esta misma opor... ...idad, el arzobispo de La Paz, ...onseñor Jorge Manrique ...rado, suscribió un acta con ...Superior General de La Salle, ...José Pablo Pasterechea, ...diante el cual esa comunidad ...osa toma a su cargo la ...ducción de la emisora. El ...José Pablo vino a Bolivia ...ese motivo y para visitar las ...as instalaciones del Colegio ...La Salle, en La Florida, ...e acompañado del Pro... ...ial en Bolivia, Hno. Genaro ...rado.

La emisora mantiene como ...rector al Hno. José Kanut, ...a misma comunidad.

...CIO APOSTOLICO

El Nuncio Apostólico de Su ...tidad, monseñor Alfio ...ardia, después de bendecir ...instalaciones, expresó su ...placencia por la suscripción ...acta y la inauguración de los ...os equipos transmisores e ...alaciones, para que la ...ora San Gabriel "continúe ...misión, que es de servicio al ...bre, al hombre aymara, ...e ésta es una obra de la Iglesia, que mantendrá su misión para contribuir al desarrollo económico, social y cultural de este noble país".

Señaló que ese compromiso se lleva a cabo desde hace mucho tiempo. "Estoy seguro -añadió- de que esta emisora llevará adelante con celo y responsabilidad esta misión de servicio".

"La extensión de las transmisiones de Radio San Gabriel, con sus nuevos equipos -dijo-, se debe a los propios campesinos aymaras, porque es su propia obra. Hago votos porque la emisora continúe creciendo para que lleve el mensaje de amor y de caridad que Jesús nos recomendó. Tengo también la seguridad de que Radio San Gabriel continuará contribuyendo a que los campesinos aymaras se sientan como en familia, como parte de esa gran familia boliviana, como hijos de Dios que somos todos".

LA EMISORA

Con sus nuevos equipos, Radio San Gabriel expandirá sus transmisiones a zonas hasta donde, a la fecha, no llegaban. Sus programas serán difundidos hasta Alto Beni y abarcará a regiones más alejadas del altiplano, del Perú y Chile, para ser captadas por una población tal vez superior a los dos millones de habitantes.

Su programa de alfabetización, de cultura y de enseñanzas de técnicas agrícolas y de ganadería, transmitidos en castellano y en aymara, proporcionan una comunicación diaria de promoción integral a los campesinos.

Además de esos programas, su personal se desplaza voluntariamente o a pedido de las comunidades campesinas, hasta el altiplano, para dar orientaciones técnicas en vivienda y salud. Esas brigadas, asimismo, visitan periódicamente el campo para vacunar al ganado y, en su caso, atender las enfermedades que afectan al ganado vacuno, ovino, porcino y aves de corral.

Proporcionan planos y através de rápidos cursillos de albañilería y carpintería, cooperan con el campesino en la construcción y mejoramiento de viviendas. A la mujer campesina, tanto en sus programas radiales como en visitas de sus brigadas, le enseñan el arte culinario y el mejoramiento del hogar.

Esa vasta labor de promoción social se completa con cursillos y comunicación educativa promocional. Sus estudios, con seis salas para grabación, entrevistas y mesas redondas, presentación de conjuntos autóctonos y bandas musicales, son modernos y montados con todos los adelantos radiofónicos. Todos sus equipos son nuevos. Su discoteca está clasificada para ofrecer a los oyentes del campo la música de su preferencia.

Además de su tarea de difusión de programas, cuenta con textos bilingües, sobre diversas materias, incluyendo lenguaje y matemáticas. Posee 26 títulos diferentes y un total de 600.000 ejemplares para su distribución en el campo.

Reunión de residentes potosinos

...a Ing. Hortencia Moscoso ...dió una citación a los resi... ...s potosinos, en la ciudad de ..., para que asistan a una ...blea general que se ...ará hoy, a Hs. 18:30, en las ...as de CORDEPO (edificio ...cal de Zepita, Bloque A, ...nine, oficina número 5).

Cocaína boliviana ...ecomisada en Chile

...NTIAGO DE CHILE, 20 ...(EFE).- El ciudadano boli... ...Javier Crispín Castaños ...tenido hoy en la norteña ...d de Iquique, con un ...amo de cocaína escondido ...sus ropas.

...staños pretendía vender ...rcancía durante las fiestas ...as tradicionales de la ...n de la Tirana" que ...mente se celebra, por esta ..., en el norte chileno.

...droga, por un valor ...mado de 20.000 dólares, ...sido introducida en Chile ...sos fronterizos de la zona ...

...a quedó a disposición del ...o del Crimen de la locali... ...de "Pozo Almonte", ...a a Iquique.

Delimitan derechos de empresas que construyen edificios de departamentos

...ediante resolución ...terial, Urbanismo y ...da ha delimitado los ...os de las empresas ...uctoras y de las promo... ...dedicadas a levantar ...ios de propiedad ...ntal.

...resolución otorga atri... ...es de control y cum... ...nto de obligaciones a la ...ción General de ...da, encargada de ...r el control de estas ...dades.

...s labores de la ...ón de Vivienda están ...nadas con certificados ...bitabilidad para la ...ión de dichos edificios, ...éstos están totalmente ...idos. Anota que la ...cia de las empresas ...oras o constructoras de ...dades horizontales ...de las asociaciones de ...pietarios ha creado ...tos de intereses y ...s de propiedad, lo que ... al Ministerio de ...smo y Vivienda a ...ar estos derechos.

La parte resolutiva señala:

"Primero. Ni las empresas promotoras y/o constructoras de edificios en propiedad horizontal ni sus personeros legales podrán formar parte de las Asociaciones de Copropietarios de los inmuebles que construyan y/o promuevan, intervenir bajo título alguno y menos representar a ningún copropietario, mientras el inmueble respectivo no haya sido concluído y entregado en forma definitiva a la Asociación de Copropietarios, previa la obtención del correspondiente Certificado de habitabilidad.

Segundo.- Sin perjuicio de la prohibición precedente, las empresas promotoras y/o constructoras de edificios en propiedad horizontal quedan obligadas al pago de los aportes para el mantenimiento del inmueble y gastos de administración de la Asociación de Copropietarios, en proporción a las áreas que mantengan en propiedad de acuerdo a Ley.

Tercero.- Mientras los edificios de propiedad horizontal no sean concluídos estrictamente de acuerdo a contratos, pliegos de especificaciones técnicas y planos oficialmente aprobados, las empresas promotoras y/o constructoras, cubrirán por su cuenta todos los gastos de mantenimiento del inmueble.

Cuarto.- Todo copropietario queda obligado a contribuir para la cobertura de los gastos de mantenimiento del inmueble a partir de la fecha de la aprobación del presupuesto de ingresos y egresos de las asociaciones, que debe formularse después de la entrega oficial del inmueble, quedando el cesionario obligado en forma solidaria con el copropietario a la amortización de los gastos efectuados en la conservación del edificio según lo prescrito por inciso II del Art. 162 del Código Civil.

Quinto.- Abrógase la Resolución Ministerial Nº. 071 de 25 de marzo de 1983".

Ministro de Transportes:

Choferes deben cumplir con su responsabilidad

El ministro de Transportes y Comunicaciones, Hernando Poppe Martínez, dijo que la única medida que se puede adoptar para que los transportistas cumplan con su responsabilidad es "llamándolos a la reflexión".

Señaló: "La única medida coercitiva en este caso es la requisa y el decomiso de los vehículos para ponerlos al servicio público, pero para eso hay que dictar una disposición legal y remitirla al congreso nacional".

"Las sanciones no se pueden aplicar porque son vehículos de orden privado y tienen concesiones para la explotación del servicio. Nosotros no podemos obrar arbitrariamente sino de acuerdo a las disposiciones legales".

Consultado sobre las sanciones que existen contra los choferes, Poppe Martínez afirmó: "Yo me sumo a la protesta del pueblo, pero hay actitudes que no se pueden asumir en tanto no se cumpla con los procedimientos legales".

Dijo que el argumento esgrimido por los transportistas, de la falta de repuestos, no es valedero, "ya que durante sus actividades deportivas hay gran cantidad de vehículos que están parqueados en las canchas donde realizan sus torneos".

Negó que el Ministerio de Transportes haya autorizado a micros a prestar servicios en rutas interprovinciales. "Alguna vez autorizamos viajes a delegaciones, pero esto es eventual, para servicio permanente, no se autoriza" afirmó.

Señaló que se ha publicado en los periódicos "la licitación para la adquisición de ómnibus con destino a la Empresa Nacional del Autotransporte (ENTA)lo que en alguna medida solucionará el problema del transporte en el país".

Gobierno autorizó importación de 16.000 toneladas de maíz

El Ministerio de Industria, Comercio y Turismo, mediante Resolución Ministerial Nº. 21700A-83 de 13 de julio de 1983, autorizó a las asociaciones departamentales de avicultores la importación de 16.000 toneladas métricas de maíz para cubrir las necesidades de ese sector en Santa Cruz, Cochabamba y La Paz.

La determinación fue adoptada debido a que la crisis en la producción nacional de este cereal afecta a la industria avícola "Con los perjuicios consiguientes tanto para industriales como consumidores de carne de pollo, huevos y otros".

La resolución es consecuencia de un convenio suscrito entre el ministerio y los representantes de las asociaciones de avicultores de Santa Cruz, Cochabamba y La Paz; de productores de alimentos balanceados; de incubadores representantes de la Corporación de Desarrollo de Santa Cruz y representantes de la Planta de Alimentos de Maíz (PAM) de Mairana, mediante el cual el gobierno se compometió a autorizar la importación de 16.000 toneladas de ese cereal bajo licencia previa.

La parte resolutiva de la disposición ministerial, dice:

"1º. Autorízase a las asociaciones departamentales de avicultores la importación de 16.000 T.M. de maíz para cubrir las necesidades de este sector en Santa Cruz, Cochabamba y La Paz bajo Licencia Previa.

2º. La importación de estas 16.000 T.M. de maíz estará distribuida de la siguiente manera:

SANTA CRUZ: Asociación de Avicultores 5.000 TM.
Productos Alimenticios de Maíz (PAM) de Mairana. 3.000 T.M.

COCHABAMBA: Asociación de Avicultores 6.000 TM.
LA PAZ: Asociación de Avicultores 2.000 TM.

3º. La importación de este cereal se realizará a través de firmas comerciales legalmente establecidas en el país, las que deberán ser presentadas por dichas asociaciones, para que el Ministerio de Industria, Comercio y Turismo verifique y evalúe las mejores ofertas, a fin de garantizar el mantenimiento de precios.

4º. Las organizaciones y empresas que reciban ésta y otras partidas de maíz, de acuerdo al convenio suscrito, deberán mantener los precios de carne de pollo, huevos alimentos balanceados, harinas y sémolas de maíz hasta el agotamiento de los volúmenes importados; asimismo, éstas deberán cumplir los convenios de abastecimiento y distribución de estos productos con las juntas de abastecimiento populer respectivas.

5º.- La importación de este cereal, autorizada mediante la presente Resolución Ministerial, tributará los impuestos consignados por ley".

ENTA se comprometió a ampliar horario de servicio de buses

BUSES DE ENTA.- - Los buses de ENTA ampliarán su horario de servicios, hasta las 23 horas, para facilitar el desplazamiento de obreros y escolares. Esos buses cumplen servicio sólo a El Alto, en tanto las demás zonas están sometidas a la cada vez mayores deficiencias de los micros particulares, cuyo número disminuyó.

La Empresa Nacional de Transporte Automotor (ENTA) ha informado que, a partir de esta semana, los buses que prestan servicios desde hace dos meses ampliarán su horario hasta las 23 horas. Ese servicio, actualmente sólo cubre el recorrido entre El Alto y la ciudad.

Según la información suministrada por ENTA, acerca de los acuerdos establecidos entre esa empresa y la Federación de Juntas Vecinales de El Alto, la medida tiende a beneficiar principalmente a trabajadores que realizan turnos nocturnos y a estudiantes que asisten a establecimientos vespertinos de enseñanza.

En la reunión, los representantes del vecindario de El Alto presentaron sugerencias sobre reajustes que, a su juicio podrían efectuarse para mejorar el servicio de los buses. Plantearon la necesidad de señalar paradas fijas, anotaron la falta de un mayor parque automotor y mayor celeridad en el cobro de pasajes.

Hicieron conocer su protesta, asimismo, contra los propietarios de micros, agrupados en sindicatos, por el mal servicio que prestan y pidieron que ENTA solicite la intervención de la Contraloría General de la República para que determine qué unidades motorizadas del transporte público fueron importados con liberación de impuestos, a fin de que se obligue a sus propietarios a prestar un mejor servicio y cancelar las liberaciones.

ENTA, según dijo su gerente general, Lic. Santiago Viscarra, en los dos primeros meses de funcionamiento capitalizó 120 millones de pesos bolivianos, en equipos de operación y medios de apoyo. Dijo que en próximos días serán establecidas las paradas de buses e informó que se ha licitado la adquisición de 60 buses más.

PRESENCIA y Lux rindieron homenaje a Mons. Genaro Prata

En un acto, se destacó la contribución del actual arzobispo de Cochabamba al crecimiento de ambas empresas.- Mons. Prata pidió que se haga lo necesario para "mantener el espíritu de amistad, entendimiento y comprensión"

Monseñor Genaro Prata -hasta hace poco presidente de los directorios de PRESENCIA y de Editorial Lux, y actualmente arzobispo de Cochabamba- recibió el pasado lunes un homenaje especial de parte de ambas empresas.

La reunión, preparada como una muestra de agradecimiento a la fructífera labor de Monseñor Prata durante más de 20 años, se realizó en la sala de redacción de nuestro diario. Asistieron el arzobispo de La Paz, Monseñor Jorge Manrique, los miembros de los directorios, los directores y el personal de PRESENCIA y Editorial Lux.

El vicepresidente del directorio de PRESENCIA, Hugo Velasco, pronunció un discurso en el que destacó la labor de Monseñor Prata en favor del crecimiento de esta empresa periodística.

"Nos reunimos -dijo- para que todos los que trabajamos para PRESENCIA y Lux testimoniemos a Mons. Genaro Prata nuestro agradecimiento por haber comprendido el espíritu que animaba a aquellos pocos que trabajaban en PRESENCIA en 1963 y por haber sabido encauzar los esfuerzos de ese reducido personal para lograr el orden administrativo que sacó a la empresa de una falencia económica y aseguró el futuro tanto de Lux como de PRESENCIA. Mons. Prata respondió a la confianza total que la Conferencia Episcopal y los socios de PRESENCIA depositaron en él, cuando le encomendaron la estructuración de ambas empresas".

Se refirió a las graves dificultades económicas que tuvo que enfrentar PRESENCIA en los años 60, destacando el aporte de Mons. Prata para superar esa situación.

Añadió: "Recordando lo que fue y viendo lo que es ahora PRESENCIA, no cabe duda de que tenemos que reconocer la obra de Dios y que el Espíritu Santo guió esa obra. No se explica de otra manera cómo se pudo hacer frente a momentos, a situaciones tan difíciles y no cabe duda de que, para ello, Mons. Prata ha sido un instrumento de la Providencia".

"Y confiamos en que seguirá siéndolo, porque, aunque renunció a la presidencia de nuestro directorio en abril pasado, para dedicarse a las labores pastorales como arzobispo de Cochabamba, sabemos que se interesa por la labor tanto de PRESENCIA como de Lux y estamos seguros de poder contar con él para cualquier consejo, guía y orientación".

Destacó, a continuación, que la labor de Mons. Prata no se limitó a los problemas administrativos, sino que posiblemente su mayor mérito esté en "haber orientado y conservado la línea cristiana de PRESENCIA, en momentos y circunstancias sumamente difíciles (...) Aunque todos han contribuido en esta labor de Monseñor Prata, es justo destacar y reconocer la cooperación que él recibió del director y del codirector de PRESENCIA que, con prudencia y sagacidad, supieron interpretar fielmente el pensamiento de la Jerarquía Eclesiástica".

Finalmente, pidió a Mons. Prata "que siga muy cerca de nosotros y que, sobre todo, nos tenga presentes en sus oraciones".

DIRECTOR

Por su parte, el director de PRESENCIA, Huáscar Cajías, se refirió a la labor de permanente orientación realizada por Mons. Prata para el crecimiento de esta empresa periodística.

Dijo que Mons. Prata contribuyó a la constante búsqueda de una definición de objetivos claros para esta empresa, en el entendido de que "conocer los grandes ideales es contar con la brújula que guía toda la acción".

La labor se extendió también a la búsqueda de los medios materiales, intelectuales y espirituales para poder avanzar en la construcción de esos ideales. En este sentido -puntualizó el Dr. Cajías- Monseñor Prata llegó al extremo de comprometer y disponer de recursos económicos de su familia, sin ninguna clase de interés particular, para evitar situaciones difíciles y para construir un futuro sólido.

"En los dos sentidos le debemos mucho a Mons. Prata", añadió, al señalar que el actual arzobispo de Cochabamba "es parte del pasado de PRESENCIA, pero también forma parte, por su obra, del futuro de esta empresa".

Agregó que las puertas de PRESENCIA están "permanentemente abiertas para Monseñor Prata, porque no es un invitado, sino que es parte de la casa".

(Pasa a la Pág 13)

HOMENAJE A MONS. PRATA.- PRESENCIA Y Lux rindieron homenaje al ex presidente de los directorios de ambas empresas, Monseñor Genaro Prata, que renunció a esos cargos para dedicarse a la labor pastoral como arzobispo de Cochabamba. El acto se realizó en la sala de redacción de nuestro diario.

Ministro de Salud Pública

Importación directa de fármacos cumple los requisitos legales

Se hacen esfuerzos para cumplir racionalización salarial en sector médico

La importación directa de medicamentos, realizada por el Ministerio de Salud para los hospitales estatales y la Cooperativa Bio-Farmacéutica de Comercialización e Industrialización(COBIFACI) para el sector privado, ha cumplido todos los requisitos legales , sostuvo el Ministro de Previsión Social y Salud Pública, Javier Torres Goitia.

En declaraciones exclusivas a PRESENCIA, señaló que la importación directa es completamente legal. Actualmente, las farmacias llamadas institucionales , establecidas en centros hospitalarios estatales, venden productos farmacéuticos baratos, importados por el Ministerio de Salud, con la colaboración de la Organización Mundial de la Salud. Algunas farmacias del país expenden medicamentos importados por COBIFACI.

La Asociación de Importadores de Fármacos (ASOFAR) ha calificado la acción de COBIFACI como ilegal. El ministro dijo: "COBIFACI llenó todos los requisitos exigidos para importar medicamentos".

La Asociación de Laboratorios Industriales Farmacéuticos de Bolivia (ALIFABOL), por su parte, dijo que el ministerio está importando productos que fabrica la industria nacional , hecho que perjudica a ese sector.

Torres Goitia admitió que algunos de los productos importados por su despacho son producidos, también por la industria nacional, pero a precios muy superiores.

Anunció , sin embargo, que hoy enviará un documento a ASOFAR y a ALIFABOL para darles a conocer el criterio oficial sobre el tema.

"No tenemos la intención de perjudicar ni a los importadores agrupados en ASOFAR ni a los industriales agrupados en ALIFABOL", dijo.

Añadió que el gobierno pidió a los importadores, que traigan al país medicamentos más baratos que los existentes, pero que, como no lo hicieron, el ministerio de Salud se vio obligado a asumir responsabilidades. Dijo también que esta oferta a los importadores se mantiene y que pueden hacer otro tanto que COBIFACI.

En relación a la industria farmacéutica nacional, dijo que el gobierno ha recibido ofertas de insumos farmacéuticos baratos. Esa oferta, según dijo, será canalizada hacia la industria, d... modo que pueda también abara... tar los productos.

MEDICOS

Torres Goitia informó qu... su despacho realiza l... "máximos esfuerzos" par... concretar el pago de sueldos ... sector médico , con el nuev... sistema de la racionalizació...

Hasta el momento, según ... informe, se ha cancelado ya ... las principales institucione... sanitarias sólo falta hacerlo e... las cajas de Caminos, Chofere... y Ferrocaja.

El ministro se mostr... confiado en concretar los pago... hasta el próximo fin de semana... a más tardar.

Afirmación de autoridades:

No se distribuyen vales para gasolina gratuita

Las autoridades del ministerio de Energía e Hidrocarburos sostienen que no se distribuyen vales para gasolina gratuita, y corroboraron una información anterior dada por Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos (YPFB) en sentido de que es el ministro de Finanzas el que asigna cupos mensuales para cada institución.

"No existen vales gratuitos de gasolina, lo que sucede es que el ministerio de Finanzas asigna a los demás ministerios cupos determinados de gasolina con cargo al Tesoro Nacional los mismos que son retirados a través de cupones para el transporte en misión oficial", dice el informe del ministerio.

Agrega: "Esos monto... corresponden a partida... presupuestarias de las ins... tituciones".

Las autoridades de YPF... hace unos días, explicaro... tambien a PRESENCIA que es... empresa "no da por su cuenta ... riesgo, vales a ninguna ins... titución del estado" sino que e... el ministerio de Finanzas el qu... asigna cupos mensuales "co... cargo al impuesto del 19% qu... YPFB aporta al estado , po... concepto de impuesto nacional"...

PRESENCIA consultó ... las autoridades sobre es... asunto, debido a los constante... llamados al ahorro y a que s... eviten los gastos innecesarios ... exagerados que hacen peri... dicamente las autoridade... gubernamentales.

Lechín Oquendo:

"No creo que haya cogobierno"

El gobierno no ha cursado ninguna invitación oficial a la COB.- La UDP, en su campaña electoral prometió muchas cosas, pero hasta la fecha no aprobó ninguna medida antiimperialista

"El primero en ofrecer el cogobierno a los trabajadores, precisamente, ha sido el propio presidente de la República y lo ha reiterado en más de una ocasión. Sin embargo, debo repetir que el gobierno no ha cursado invitación ni verbal ni por escrito a la Central Obrera Boliviana. Por eso, no creo que haya cogobierno", declaró Juan Lechín Oquendo, cuando se le consultó sobre el replanteamiento formulado la noche del martes, por dirigentes campesinos, al Dr. Hernán Siles Zuazo. El dirigente sindical manifestó: "Yo, francamente, no le doy mucha importancia (al ofrecimiento del gobierno) porque, en caso de concretarse, significaría modificar la política económica y financiera del gobierno, porque la clase trabajadora tiene un proyecto económico-financiero que es contrario a las medidas adoptadas por el actual gobierno. Por eso, no creo que haya cogobierno en las condiciones que planteamos: un programa antiimperialista".

Manifestó: "Se han registrado declaraciones en sentido de que las condiciones no son iguales que en la época del Gral. Torres. Yo diría lo mismo, no son iguales. El gobierno de Torres tomó medidas antiimperialistas y este gobierno no las ha tomado, de tal modo que, si en el anterior gobierno aceptamos el 50 por ciento en el cogobierno, con este gobierno no podemos aceptar menos del 51 por ciento".

PROBLEMAS DE LA UDP

Expresó que los trabajadores están preocupados por los problemas internos que confrontan los partidos integrantes de la Unión Democrática y Popular, (UDP), porque esta situación es perjudicial para todo el pueblo. A los trabajadores les interesa tener un gobierno unificado y fuerte y con programas coherentes.

Añadió: "Miembros de la UDP vienen sosteniendo desde hace mucho tiempo que tienen un programa. Creo que en el proceso electoral dieron algunos puntos importantes, por ejemplo, el rechazo a la política del Fondo Monetario Internacional y que adoptarían medidas antiimperialistas. Preguntó: ¿Qué medidas antifondomonetaristas ha tomado? ¿Qué medidas antiimperialistas han realizado? Ninguna. Asimismo, en el problema salarial, a los pocos días de asumir el gobierno, prometieron que se implantaría el salar... mínimo vital, con escala móv... pero con la elevación del cos... de vida los actuales salario... están por debajo de antes ... octubre".

DICTADURA Y DEMOCRACIA

El Secretario Ejecutivo ... la COB manifestó que en el co... Sur se registra un avance po... tivo para la reconquista de l... libertades políticas y sindicale... Dijo que es alentador que e... año se realicen eleccion... democráticas en Argentina; q... en Chile, los trabajadores y pu... blo reaccionen contra la tiran... de Pinochet y que en Bras... aunque lentamente, se proce... a una recuperación de ... bertades.

Todo esto, dijo demuest... que las dictaduras militares s... condenadas continental ... mundialmente.

Asimismo, afirmó ... preocupación no sólo de los tr... bajadores bolivianos, sino ... otras naciones, por la "d... carada intervención del pre... dente de Estados Unid... Ronald Reagan, en las nacion... de Centro América. Esto ya ... intolerable, razón por la cua... Central Obrera Boliviana ... repudiado esta intervenció...

FESTIVAL DE CINE CUBANO

"Lucía": La mujer en la historia

Por JULIO CESAR PEÑALOZA BRETEL

Hito importante en la cinematografía cubana constituye el filme de Humberto Solás, "Lucía", realizado en 1968. Dividido en tres episodios, narra las vidas de tres mujeres que fueron testigos y protagonistas de períodos históricos distintos a través de los cuales se explican los cambios producidos: los intentos de emancipación del yugo colonial (la guerra estallada en 1895), las primeras tentativas de transformación contra el gobierno de Machado (1925 - 1933) y luego el gran salto dado con la revolución de 1959.

La primera Lucía transcurre sus días a fines del siglo pasado. Sus preocupaciones se concretan a las labores de hogar propias de una señorita de su condición y a mantener una relación superficial con amistades y conocidos de circunstancia.

Las escenas en la elegante casa colonial son contrastadas con las de sórdidas callejas en las que la miseria y el hambre debaten por los suelos a esclavos y marginados.

La historia - referida con acento morboso- sobre la violación sufrida por dos religiosas en los campos de batalla, consecuencia de la barbarie de la guerra, marcarán profunda huella en Lucía que por vez primera pensará que más allá de su apacible vida, existe una cruda realidad de opresores y oprimidos y en la que su único hermano combate convencido por la emancipación popular. Encontramos, de este modo, una extraordinaria correspondencia en las vidas paralelas de la protagonista y de la ex-monja, mentalmente extraviada, pordiosera y andrajosa, después del ultraje; es el sino inevitable del encuentro futuro de la traumatizada y miserable con la dama de prestigio a la que se le derrumbó su endeble existencia por ignorancia y desconocimiento de lo que existe tras de sus cuatro paredes.

El compromiso afectivo será para Lucía desengaño y desencanto. Felipe, solapadamente comprometido con los realistas, la utilizará, evidenciando con ello una sociedad estructurada en base a la desigualdad e hipocresía. Quedando atrapada en plena zona de combate, encontrará casualmente a su hermano inerte, esto la llevará al paroxismo hasta asesinar al ex-novio.

Solás consigue crear el clima apropiado para narrarnos esta primera parte; copiosa (de contrastantes escenarios -plena luz en interiores y enfadados claro-oscuros del documental en exteriores-, aprovechando las cualidades expresivas del blanco y negro, pasando por una rica gama de grises, ejecuta vertiginosos movimientos de cámara especialmente en las contiendas bélicas que le dan el ritmo aplastante de violencia y muerte.

Lucía no llega a ser la mujer consciente de la lucha independentista, su actitud es individualista, conservadora y su razón última es la venganza. Su vida ha servido para despertar de un mundo irreal, sin llegar a entender que a veces es necesario sacrificar la existencia propia por las convicciones.

A la segunda Lucía la encontramos a principios de los años 30 recordando en su lugar de trabajo, una factoría, sus años pasados. Hija de burgueses, el mundo exterior lo tiene prohibido por su madre, mujer prejuiciosa en sus acciones y claramente identificada en ese sector parasitario dedicado a "decir sin hacer".

Lucía encuentra a un joven del pueblo al que va a vivir en sus primeros años de juventud y con el que descubrirá que las posibilidades del hombre no se reducen a la contemplación indiferente del entorno. Decidida, años después, vinculará su vida a la de él, comprometiéndose con la subversión al orden impuesto por el dictador Machado. Son los primeros pasos de replanteamiento de los viejos moldes durante la época republicana. Cuba es conocida en esa época como lugar del ron, del tabaco y de la diversión frívola; las diferencias entre la clase dominante, corrupta y decadente y las mayorías de obreros y campesinos son acentuadas, siendo los actos terroristas y la manifestación pública de las mujeres proletarias, los hechos que completan el cuadro que define a un país en tensión y en el que a pesar del derrocamiento del autoritarismo no se producen mejoras sustanciales. Esta Lucía se esfuerza, lucha convencida por las reivindicaciones de los de su clase, sabe que la libertad no se compra ni se regala, es un derecho por el cual se tiene que recurrir en casos extremos a la violencia; la muerte del hombre con el que un día empezara a encontrar razones para existir, concluirá la historia en la que también los disturbios callejeros dan unidad a las experiencias de los actores.

Como en la primera parte, los primeros planos y los planos generales cumplen la función de aproximarnos a los personajes -individuos y ubicarlos como ciudadanos del pueblo; son las inquietudes íntimas de Lucía y las de los que le rodean y las aspiraciones comunes, los vaivenes de alegrías y tristezas y la definitiva toma de conciencia, aunque se tenga que soportar el desconsuelo y el dolor.

El tono del último episodio es más ligero y trasunta la alegría de una pequeña población en la que vive Lucía, analfabeta y poco madura por su impetuosa juventud. Recién casada, tiene que soportar la tiranía del machista, ridículo en sus actitudes y que coarta la libertad de trabajo y el derecho a la alfabetización por parte de un enviado gubernamental que le provoca celos e inseguridad.

Lo jocoso de las situaciones dificulta la observación crítica sobre el fenómeno, que no es exclusivo de una nación por más modificaciones que en ésta se operen. La mujer, que finalmente comprende que no puede automarginarse del proceso vivido por su comunidad, retorna al trabajo en la zafra asumiendo el papel que le corresponde. La historia de tinte costumbrista, concluye con el abierto rechazo de la arbitrariedad masculina.

La Lucía de cada acontecimiento histórico - social, es la única Lucía que en el tiempo ha venido experimentando mutaciones. El todo del filme se comprende en el papel desempeñado por la mujer en el tiempo que le cupo vivir, que gradualmente ha ido encontrando la manera de ser partícipe en la vida de su pueblo.

La película no mantiene un mismo nivel en todo su desarrollo. Los puntos altos residen en la poética visual conseguida por Solás y en la aproximación en los distintos hechos que describe. En la primera parte encontramos actuaciones un tanto teatralizadas que bordean el sentimentalismo innecesario, demasiadas gesticulaciones le restan sobriedad y realismo.

La segunda parte es la más cruenta y en la que la mujer está más claramente ubicada en su contexto social, aunque algunas escenas se hacen tediosas y repetidas.

En la última parte las escenas en los campos de algodón y el trabajo a pleno Sol, quieren transmitirnos la tranquilidad y la autorealización conseguidas por esos campesinos que trabajan por el progreso de su país. La mujer se encuentra por fin incorporada al grupo, plenamente responsable de su aporte cotidiano, no obstante las malas costumbres y los vicios por la idiosincrasia.

Algunas escenas del episodio han sido excesivamente construidas, restándole espontaneidad y mermándole valor a la plasticidad inteligentemente concebida por su director.

"LENGUAJE Y LITERATURA", texto elaborado por el Prof. Antonio Isaac Vincenti Beltrán para los estudiantes del Nivel Medio.

La obra, de 170 páginas, está dividida en dos partes.

En la primera, el autor presenta cuatro capítulos con selecciones de piezas literarias de autores nacionales y extranjeros; modernos y clásicos. Cada unidad va acompañada por la sección "control de lectura".

En la segunda, Vincenti Beltrán han incluido el texto íntegro de su novela "Omnipotencia satánica", obra que se inscribe en el género fantástico.

"Cantos Nuevos " en el Goethe Institut

Hoy, a horas 19.00, "Cantos Nuevos" ofrecerá un programa de música popular en el Goethe Institut (Av. 6 de Agosto Nº. 2118).

Los integrantes de esta agrupación musical han dicho que "Cantos Nuevos surge de un intento unificador que se alimenta y enriquece gracias al aporte creativo de músicos y compositores de la nueva canción".

"Cantos Nuevos" está integrado por Juan Carlos Oribuela, Pablo Muñoz y Oscar García, jóvenes músicos que buscan "exceder ámbitos estrictamente individuales para acceder, así, a intentos colectivos".

El grupo "Cantos Nuevos" volverá a presentarse mañana a horas 19.00, en el Colegio Alemán.

ACTIVIDAD CULTURAL EN LA PAZ

MUSEO NACIONAL DE ARTE.- Exposición de dibujos del artista potosino Alfredo Loaiza Ossio. Muestra auspiciada por el Instituto Boliviano de Cultura y la Embajada de España. (Local: Calle Comercio esq. Socabaya).

CURSO.- La Escuela Nacional de Folclore "Mauro Núñez Cáceres" ofrece cursos de investigación del folclore y práctica de instrumentos nativos. Informaciones en el local de Av. Illimani Nº. 1945).

ALIANZA FRANCESA.- Exposición de fotografías de Pedro Susz, Jueves 21, horas 18.00, Conferencia de Néstor Taboada Terán sobre el tema "Amor y literatura". Martes 19, "Alphaville", de Alain Robbe-Grillet (Local: Calle Ingavi esq. Pichincha).

MUSEOS.- Casa de Murillo, calle Jaen Nº. 790 Tel. 375273; Museo Nacional de Arte, calle Comercio esq. Socabaya; Museo Nacional de Etnografía y Folclore, calle Ingavi Nº. 916; Museo de la Policía calle Junín; Museo Histórico "Litoral Boliviano" calle Jaen Nº. 789; Museo Costumbrista, calle Jaen, esq. Sucre; Museo de Historia Natural, Campus Universitario, Cota Cota, calle 26; Museo de Arte de la Catedral, calle Socabaya Nº. 432.

ACTIVIDAD CULTURAL EN LA PAZ

GALERIA AMERICA.- Exposición de pinturas del artista español Antonio Ramos Bañuelos. (Local: Av. 20 de Octubre Nº 2086).

CASA MUNICIPAL DE CULTURA.- Hoy, a horas 19.00, recital de piano de la artista boliviana Susana Valda. En la primera parte el programa incluye composiciones de Simeón Roncal y Miguel Angel Valda. En la segunda, creaciones de Susana Valda.

CENTRO BOLIVIANO AMERICANO.- Hoy, a horas 19.00, inauguración de la exposición titulada "Simón Bolívar y el sueño de una América unida". (Local: Parque Zenón Iturralde Nº 121, esq. Av. Arce).

PARANINFO DE LA UMSA.- Hoy, a horas 19.00, presentación del Taller de Música y Canto Popular. Obra; "Explicación de mi país". Auspicio: Café Arte y Cultura.

IGLESIA LUTERANA.- Viernes 22 y sábado 23, horas 19.00, conciertos de la Coral Nova, la Sinfónica Nacional y el Coro Santa Cecilia. El programa incluye obras de Haendel. (Local: Av. 20 de Octubre, Rosendo Gutiérrez).

PRESENTACION DE UN LIBRO.- "Lo que [...]uitas no dijo", libro de Julia Urquidi Illanes, presentado el viernes 22, a horas 19.00, en el Salón [...]carandá del Hotel Plaza. El acto está auspiciado [...]r la empresa "Khana Cruz" y el vespertino "Ul[...]na Hora".

GALERIA EMUSA.- Exposición colectiva de los [...]tistas Graciela Mansilla, Huáscar Taborga, Luis [...]nando Torrico, Mauricio Bayro y Carmen Bilbao. [...]cal: Av. 16 de Julio Nº 1607)

MUSEO NACIONAL DE ARTE.- Miércoles 27, [...]as 19.00 inauguración de la exposición de gra[...]badores peruanos contemporáneos. (Local: Calle Comercio, esq. Socabaya).

GOETHE INSTITUT.- Jueves 28 horas 19.00 concierto de cámara a cargo de la pianista Iris Carola Carrillo y del violinista Hernando Deheza. El pro[...]grama incluye obras de Grieg, Mozart, Beethoven, [...]ler y Debussy. (Local: Av. 6 de Agosto Nº 2118).

[...]ÑAS FOLCLORICAS.- Naira, calle Sagárnaga [...]el. 325736; Casa del Corregidor, calle Murillo [...]el. 363633; Los Escudos, Av. Mariscal Santa [...] Internacional, calle Ayacucho Nº 206, Tel.

ZARATE, EL "TEMIBLE" WILLKA, de Ramiro Condarco Morales. 530 páginas. Junio de 1983, La Paz. Segunda edición. Librería "Renovación" Ltda.

La reedición de esta obra, ya clásica en la historiografía nacional, llega cuando la primera -por haberse agotado hace tiempo- se tornó inhallable.

Como es sabido, a través de esta obra Condarco Morales presenta a Pablo Zárate Willka, caudillo indio que dirigió una de las rebeliones de mayor envergadura que ocurrieron en nuestro país; el periodo abarca los últimos años del siglo pasado y como trasfondo transcurre la guerra civil o federal, en la que como actores principales figuran el general José Manuel Pando y el presidente Severo Fernández Alonso.

"Zárate, el Temible Willka" es un vasto cuadro de las fuerzas que operan en Bolivia, sin que hasta la fecha pueda decirse que las peligrosas tensiones que conllevan hayan sobrepasado el precario equilibrio de transitorias soluciones.

El autor explica en el último capítulo de su obra: "Precedida por aisladas reacciones emocionales y locales contra la creciente expansión del latifundio, (esta rebelión) fue más acabada expresión de las aspiraciones de reivindicación agraria y emancipación social y política de las nacionalidades indígenas de la República de Bolivia".

La novedad de la segunda edición -tal como lo remarca Condarco Morales- estriba en la inclusión de los resultados" de una revisión cuidadosamente fundada en el corolario de nuevas investigaciones y esclarecimientos".

Puntos altos de esas nuevas investigaciones son la Proclama de Caracollo de Zárate Willka y la carta que le dirigió el caudillo indio -el 27 de junio de 1896- al general José Manuel Pando.

La primera edición de "Zárate, el Temible Willka" fue realizada en 1965. En la segunda edición el autor advierte: "En ningún caso, ni rectificaciones ni esclarecimientos han traído consigo modificación alguna a la tesis originaria expuesta en la primera edición. Lejos de ello, unas y otros, le proporcionan, en ambos casos, mejores y más claros fundamentos documentales de sustentación".

El libro incluye numerosas fotografías, de notable valor documental. Está dividido en tres partes y consta de los siguientes capítulos:

-Primera parte: La época: Bolivia en la segunda mitad del Siglo XIX, Organización y luchas sociales, Querellas intestinas.

-Segunda parte: El caudillo y la rebelión: De la fábula y la historia. El gobierno de Fernández Alonso, Aparentes esfuerzos de concordia, El alzamiento de La Paz. La marcha del ejército constitucional, El movimiento indígena.

-Tercera parte: El caudillo en la guerra civil: Un ejército en marcha, La quincena trágica, Expansión del área rebelde, Tendencias de emancipación social, Reacción de Pando, Hazañas de Zárate Willka, Operaciones decisivas, Apogeo y ruina de la rebelión indígena, La hora de sombra de Zárate Willka.

El libro se cierra con la "Conclusión", la bibliografía y los índices especializados.

INSTITUTO BOLIVIANO DE CULTURA

Festival nacional de la cueca culminará este fin de semana

LA PAZ, 20 (ANF).- Un Festival Nacional de Cueca ha sido organizado por el Instituto Boliviano de Cultura, como parte del programa de homenaje al Bicentenario del Libertador Simón Bolívar.

En conferencia de prensa celebrada hoy, el Director Ejecutivo del IBC, Lic. Fernando Cajías, anunció la culminación del Festival los días 23 y 24 de julio en el Coliseo Cerrado de esta ciudad.

Por su parte, Marcelo Thórrez, Director del Instituto de Música y Arte Escénico dependiente del IBC, explicó que el evento contará con la participación de delegaciones, ya preseleccionadas, de Tarija, Chuquisaca, Potosí, Cochabamba, Oruro, La Paz e inclusive Santa Cruz.

Aclaró que estas delegaciones estarán formadas por una pareja de solistas de cueca tradicional de cada región, un conjunto musical y un grupo de danzas de la llamada cueca de proyección, vale decir, ya arreglada coreográficamente.

Por otra parte, anunció la presencia en el Festival de compositores consagrados como Apolinar Camacho y Nilo Soruco y la participación de artistas como Enriqueta Ulloa, Selma Moscoso, Pepe Murillo, José Zapata y Los Karkas. Los solistas serán acompañados por una orquesta preparada especialmente y el coro del Festival, dirigido por Delfín Marañón.

Marcelo Thórrez aclaró que estos artistas participarán gratuitamente, dando muestras de gran desprendimiento, pues se trata de profesionales de conocida trayectoria musical.

Luis Calderón, responsable de la organización del Festival, por su parte opinó que éste es un espectáculo de integración nacional; anunció que además, habrá una cueca de Antofagasta, recopilada por don Gastón Velasco, y la tradición del Presterio paceño.

APOLINAR CA[...]
Enriqueta Ulloa, do[...] bresalientes de l[...] popular boliviana.

Ambos participa[...] festival nacional de la [...] preparó el Instituto B[...] Cultura y cuyas jorna[...] tendrán lugar [...] semana en el Coliseo [...] La Paz.

Apolinar Cama[...] autor de la popular [...] mi patria Bolivia", [...] será interpretada al [...] festival mencionado.

Enriqueta Ulloa [...] las más prestigiosas [...] del folclore nacional.

El festival de la [...] congregará a [...] delegaciones- ha de[...] interés del público [...] organizó como [...] programa de cele[...] bicentenario del na[...] Libertador Simón B[...]

Presentación de libro en Trinidad

TRINIDAD, 20 (PRESENCIA).- Edwin Salas Russo, oriundo de Tinidad, ha sido la sorpresa para el medio cultural con la entrega al pueblo de su libro "Conversación con personas extrañas", cuya impresión la efectuó en el país por cuenta propia y con el apoyo de algunos amigos.

Exiliado a Chile en la década de los 70, cuando todavía era un adolescente, conoció allí, en la zona austral, al poeta Pablo Neruda quien con su palabra aguda y profunda, le hizo interesarse en la expresión literaria.

Con sus 28 años, Salas Russo ha vuelto al lar con las alas desplegadas, después de haber pasado la mayor parte de este periodo de su vida en Suecia, donde ha logrado el título de ingeniero en producción mecánica, pero sin que este significara un obstáculo para esta pasión cultural.

Sin ser duro Salas Russo fue claro al enfocar la realidad cultural de su pueblo donde, dice, hace falta una entidad que apoye y estimule la actividad cultural que está muy por debajo de otros tiempos.

Habla de la esperanza que puede dar en poco tiempo más una nueva era donde el pensamiento beniano brote raudo y pujante consciente de su realidad, de su obligación y su capacidad.

No cree en las ceremonias como medio de promoción de los valores, sino en la praxis y el estímulo como factor de la renovación y de la producción literaria, sin quedarse en el rincón de solar, pero sin dejar por ello de velar por la personalidad del hombre de su medio como expresión más alta del canto terrígeno.

Emocionado ...

(Viene de la Pág 1)

aseguró que los iberoamericanos serán ingratos con el Libertador Bolívar y su obra si es que no se alcanzan los ideales de unidad, paz y justicia social anhelados por el patriota.

El diplomático venezolano, Tomás Polanco Alcántara, invitado especialmente a la sesión protocolar, leyó un extenso análisis de la obra y proyecciones del Libertador Simón Bolívar, y coincidió con los otros oradores al afirmar que la obra del Libertador no está concluida.

Irónicamente, los puntos de referencia de los tiempos inmediatos a la independencia de las naciones iberoamericanas con respecto a las potencias mundiales parecen no haber variado.

Polanco Alcántara recordó hoy que Bolívar tuvo que manejarse casi únicamente con los recursos y fuerza de la moral y los argumentos jurídicos, ya que su diplomacia carecía del respaldo de las fuerzas militares y económicas.

Al finalizar su extensa exposición sobre el Libertador, el orador venezolano dijo que "utilizando las frases de Martí, podemos afirmar que a los 200 años, de su nacimiento, Bolívar tiene mucho que hacer en América.".

ACTIVIDAD CULTURAL EN TARIJA

TARIJA, 20 (PRESENCIA).- Con el auspicio de la alcaldía municipal de Tarija, la joven artista argentina María Eugenia de Aguirre presentó una exposición de pintura en el salón de la biblioteca "Tomás O'Connor D'Arlach" de esta ciudad.

La presentación de la artista estuvo a cargo del escritor Alberto Sánchez Rossel, director de cultura de la comuna, quien se refirió a la personalidad de María Eugenia de Aguirre e hizo conocer que, en los últimos dos años, había ganado tres premios en la Argentina.

La muestra, que ha sido visitada por considerable cantidad de público, está formada por veintidós acrílicos, referidos a diferentes temas.

DESDE ESPAÑA

Premio de pintura "Cristóbal Col[...]

MADRID, 20 (JUL (EFE).- El Ayuntamiento de Madrid ha convocado el Premio "Cristóbal Colón" de pintura, de la unión de Ciudades Capitales Iberoamericanas, dotado con cinco millones de pesetas (33,783 dólares)

Este concurso ha sido organizado en colaboración con el Instituto de Cooperación Iberoamericano y bajo el patrocinio de la Fundación Banco Exterior de España.

Podrán concurrir artistas iberoamericanos con una obra realizada a partir de 1980 y se admitirán todas las corrientes y tendencias artísticas.

La participación se hará a través de las comisiones de selección de Bogotá, Buenos Aires, Caracas, La Habana, Lima, Lisboa, Madrid, México, Río de Janeiro, San José de Costa Rica, Santiago de Chile y Santo Domingo, que presentarán un máximo de diez obras por cada país.

El premio se d[...] sucesivas convocato[...] vela, teatro, pintura[...] cine, música, in[...] teórica, ciencias [...] ensayo e historia.

Su creación, [...] memorar la decad[...] cubrimiento de A[...] acordó en la decl[...] descubrimiento, en [...] primera asamblea [...] de Ciudades [...] Iberoamericanas en [...] Madrid el pasado a[...]

En la paz del Señor, ha dejado de existir el que en vida fue

Sr. HUMBERTO DALENEY L.

(Q. E. P. D.)

Emma Gamez de Daleney, esposa; Dario, Orlando, Aníbal, Elba, hijos; Carlos Conrado Jiménez, Jenny Céspedes Romanino Cerutti, Magaly Céspedes, hijos políticos; Laura, Ninfa, hermanos, primos, sobrinos, nietos y demás familiares, ruegan en forma especial a los residentes de Apolo, se dignen asistir a la misa de cuerpo presente a Hs. 15 pm. y posterior traslado de sus restos mortales al Cementerio a Hs. 16 pm. el día de hoy Jueves 21 de Julio.

El cortejo fúnebre partirá de la calle Rosendo Villalobos No. 1466 (Miraflores)
Será favor que comprometerá la gratitud de la familia doliente.

FUNERARIA A. VALDIVIA OF. FIGUEROA (FRENTE AL PASAJE DE LAS FLORES) TELS 353630-372015.

Las Religiosas de los Sagrados Corazones tienen el sentimiento de participar el fallecimiento de la

Rev. Madre MARIE CAMILLE
LECHAPPE
Q. D. D. G.

acaecido en la ciudad de Roma el día 15 de junio del presente año. Al mismo tiempo invitan a Profesores, Padres de Familia, alumnos y exalumnos de los Colegios Sagrados Corazones, Henriette de la Chevalerie, Damián de Veuster y CEMA Sagrados Corazones, a sacerdotes, religiosas, religiosos y personas amigas, se dignen asistir a la Misa que en sufragio de su alma se celebrará el día de mañana viernes 22 de los presentes a horas 12 meridiano en la Capilla del Colegio Sagrados Corazones.

La Paz, 21 de julio de 1983.

INVITACION RELIGIOSA

Gracias a su Piedad, Dios lo retiene en nuestro corazón. Os rogamos elevar una oración por el eterno descanso, del que fue escritor y académico

Don PORFIRIO DIAZ MACHICAO
Q. D. D. G.

la familia ruega a sus parientes, amigos asistir a la misa que, recordando los dos años de su sensible fallecimiento, se mandará a oficiar el día de mañana viernes 22 a horas 12 p.m. en la Iglesia de los Padres Carmelitas.
Agradecemos su concurrencia a este acto de piedad cristiana.

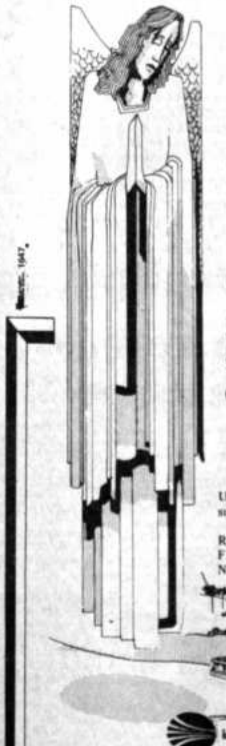
La Paz, 21 de julio de 1983.

La Familia del que en vida fue ejemplar esposo y cariñoso padre;

Sr. Dn. RAUL FRANCK REYES CH.
Q. E. P. D.

Invita a sus parientes, amigos e instituciones a las que en vida pertenec[...] dignen asistir a la misa que en sufragio de su alma y recordando el prime[...] de su llorado fallecimiento, se mandará a oficiar el día de mañana Viern[...] del presente a hs. 19.oo p.m. en el Templo de San Agustín (Lado de [...] Alcaldía Municipal).
Su presencia comprometerá la gratitud y el reconocimiento de la fa[...] doliente.
El duelo se despide por tarjeta.

La Paz, Julio de 1983



La más sentida prueba de amor

Es preservar la memoria de nuestros seres queridos devolviéndolos a la madre tierra rodeados de jardines, espacio, pureza y tranquilidad.

«Cementerio Jardín»
Ordenanza Municipal 019/80

Una nueva concepción urbanística, tumbas subterráneas a perpetuidad.

RESERVE ESPACIOS PARA USO FUTURO. FACILIDADES DE PAGO EN MONEDA NACIONAL

inmobiliaria kantutani

Consúltenos:
Edif. La Primera
Mcal. Santa Cruz
Bloque B. Piso 15 Of.6
Telef. 358809

Atención permanente
en el mismo cementerio
inclusive domingos y feriados
de 11:00 a 14:00 hrs
Telef. 783263
Av. Kantutani (Obrajes)

…presentantes de países bolivarianos:

Unión y comprensión será el mejor homenaje al Libertador

…a unión y comprensión …e los países bolivarianos, en …plimiento de los deseos del …rtador Simón Bolívar, será …mejor homenaje que se le …de rendir al conmemorar los …ientos años de su …imiento, señalaron en forma …idente los representantes …esas naciones, al inaugurar el programa conmemorativo del bicentenario de Bolívar, ayer, en la Casa Municipal de Cultura.

En el transcurso del acto, se tocaron los himnos nacionales de Bolivia, Ecuador, Perú, Venezuela, Colombia y Panamá. Se inició con el discurso del presidente de la comisión nacional de conmemoración del bicentenario del Libertador y subsecretario de Culto de la Cancillería, César La Faye Borda, quien dijo: "En mi país, se recuerda en forma permanente al Libertador con el afecto con que rodeamos a quien nos trajo al mundo. Conocemos la historia de su vida, permanente sacrificio por la libertad y su indoblegable voluntad".

Dijo que no podrá ser olvidado por el pueblo boliviano. Afirmó que la existencia de la nación boliviana es tan eterna como la figura del Libertador. Calificó como epopéyica su lucha por la libertad, desde las sabanas venezolanas hasta el fabuloso cerro de Potosí, haciendo surgir a las naciones bolivarianas, pero, al final, prefirió el título de Libertador al de soberano.

ECUADOR

El embajador del Ecuador, Olmedo Monteverde Paz, afirmó que las patrias no se salvan con discursos ni actos líricos conmemorativos sino con la voluntad de cumplir el mandato de Bolívar. Dijo que Ecuador, al que comprendió Bolívar, mantiene incólume su figura, donde existe una firme adhesión a sus principios.

Al mencionar hechos históricos, entre los cuales está la entrevista de Guayaquil (entre Bolívar y San Martín), afirma que la figura del Libertador se proyecta, ahora más que nunca, hacia el futuro, dados los momentos difíciles por los que atraviesa la humanidad.

PERU

El embajador del Perú, Jorge del Campo Vidal, dijo que la doctrina bolivariana "nos llevará a enfrentar con éxito el reto histórico que nos legó", al reiterar su lema; "Siempre adelante, nunca atrás". Leyó el mensaje dirigido al pueblo boliviano, por el presidente de su nación, Arq. Fernando Belaúnde Terry.

VENEZUELA

El embajador venezolano, Jorge Alejandro Rodríguez Díaz, a nombre de su gobierno, y en representación de Colombia y Panamá, señaló que Venezuela, como cuna del Libertador, demandaba de los países bolivarianos espíritu de entendimiento y comprensión, cuando se agravan los problemas sociales y políticos. Dijo que el mensaje del Libertador pone ahora a prueba a cada ciudadano de América, que no debe vacilar para luchar por la libertad. Se refirió al deseo de Bolívar de formar una sola patria grande y a la convocatoria, con ese motivo, del Congreso Anfictiónico de Panamá. El grupo andino, dijo, es una respuesta a ese deseo; ahora, marcha con paso seguro hacia la integración subregional.

"El diálogo hemisférico debe ser constante y franco, pues sólo así se avanzará hacia el cumplimiento del sueño de Bolívar". Al agradecer el homenaje de Bolivia, afirmó que Venezuela reafirma su apoyo constante al derecho boliviano sobre el mar, ya que, agregó, Bolívar, al emprender su lucha desde el Caribe hasta los Andes, construyó repúblicas para que éstas no cedieran un solo palmo de su territorio. Finalmente, invocó la unidad de los pueblos, única forma de rendir homenaje al Libertador.

CANCILLER

Finalmente, el canciller boliviano, Marcial Tamayo, señaló que Bolivia le debe al Libertador no sólo su nombre sino mucho más, pero que la lucha de Bolívar no ha concluido todavía. Al concluir la batalla por la independencia, se inició otra, para consolidar la unidad de los pueblos bajo una sola bandera. Agregó que los sacrificios les enseñaron a los pueblos a vivir en democracia, tal como quería el Libertador.

Señaló que ahora, como nunca, se siente la influencia de Bolívar quien, desde la eternidad, sigue atentamente la vida de su hija predilecta y de los pueblos de su creación, y su ideario es guía que señala el camino que hay que recorrer. Se refirió a las lecciones dejadas por Bolívar y afirmó que había que comprometer todas las energías y agotar esfuerzos en procura de alcanzar los ideales del Libertador.

Diplomático estadounidense

…ras cumplir cinco años de labor en Bolivia, deja el país el …plomático estadounidense Stan Shepard. El personal boli…no en el Servicio Cultural e Informativo, de esa Embajada …eció una recepción para despedir a Shepard y a su esposa, …oria Baldivieso.

En la fotografía, el jefe de Prensa de USIS, Jorge Noya, …rega un pergamino a la familia Shepard, en representación …l personal de ese organismo . El acto se realizó ayer.

Renuncia colectiva en Ministerio de Finanzas

Subsecretarios y directores de las dependencias del Ministerio de Finanzas, mediante carta dirigida al ministro Flavio Machicado, presentaron renuncia irrevocable colectiva a los cargos "en los que respondimos a la confianza dispensada por usted, con absoluta independencia de intereses que no hayan sido otros que los de la comunidad boliviana", dicen.

A tiempo de destacar la "idoneidad profesional, probidad política y conducta moral" del ministro Machicado Saravia, señalan que en sus actos administrativos "no se ha dado cabida a intereses partidarios- no siempre legítimos-, cuya injerencia en la administración pública ha tenido efectos que hasta hoy conspiran contra la eficiencia de la misma".

"Hemos procurado preservar a la administración fiscal del asalto masivo a los items presupuestarios y encauzar nuestros actos de gestión en el marco de una conducta ética digna de usted y de nosotros mismos, bajo el pensamiento de que la administración pública no debe ser botín de guerra", afirman.

Los renunciantes se solidarizan con la política financiera impuesta en el país "en momentos difíciles y conflictivos en los que se necesitaba de directivas acertadas".

La carta está firmada por los subsecretarios Alfredo Benítez Rivas, de Política Tributaria; César A. Vásquez Guzmán, de Administración Financiera; Herbert Muller Costas, de Política Monetaria; Rodolfo Barriga Cuéllar, de Coordinación, y los directores de la Renta Interna, Jaime Velasco Suárez; de Aduanas, Rodolfo Claros; de la Comisión de Política Cambiaria, Gustavo Trigo Guzmán; y de Administración, Jose Luis Calderón Ruiz.

CHOLITA PACEÑA.- Celia Cordero Oblitas, Cholita Paceña 1983, realizó ayer una visita a PRESENCIA para conversar con nuestros directores.

Se nos explicó que fue escogida entre catorce candidatas que representaron a los mercados de La Paz. La Cholita Paceña tiene un puesto en el Mercado Rodríguez.

En la fotografía, Celia Cordero Oblitas (centro), junto a la Sra. Marta de Bracamonte, Directora General de Cultura de la Municipalidad , y la Sra. Benita de Canqui , una de las maestras del Mercado Rodríguez.

Secretario Ejecutivo de FSTMB:

Proyecto final de cogestión mayoritaria en COMIBOL será discutido por las base…

Los miembros de las comisiones del gobierno y de la Federación Sindical de Mineros terminaron de redactar un proyecto de cogestión obrera mayoritaria en la Corporación Minera de Bolivia, informó Juan Lechín Oquendo. Agregó que ese documento pasará a nivel del consejo de ministros para su aprobación y posteriormente será revisado por asambleas de trabajadores de todos los distritos de la minería nacionalizada.

El dirigente sindical aclaró que no se convocará a un ampliado de dirigentes para tratar este documento, porque se han introducido algunas modificaciones al documento original de la FSTMB y, además los representantes laborales, en su oportunidad reiterarán sus planteamientos al gobierno, sobre aspectos de fondo. Manifestó que, en esta etapa, esperan que sea aprobado, primero por el gobierno y, luego, pasará a nivel de discusión de las bases mineras.

La FSTMB enviará comisiones especiales a todos los distritos mineros para que expliquen los alcances de este proyecto aprobado por representantes del gobierno y de los mineros.

Lechín Oquendo reiteró que quedan algunos puntos de fondo, que la FSTMB tiene que plantear al gobierno. Se abstuvo de señalar cuáles son esos aspectos importantes.

Afirmó: "Hay un acuerdo en proncipio. Es un acuerdo entre las comisiones. Ahora bien, la comisión del gobierno remitirá al Consejo de ministros y, una vez que sea aprobado, será trasladado a nivel de asambleas generales".

Interrogado sobre la denuncia formulada por miembros de la Central Obrera Boliviana, sobre planes de golpe de estado, el entrevistado manifestó: "Soy solidario con esta declaración porque yo soy el que más insiste en que la actividad fundamental de las Fuerzas Armadas es el golpe, de tal modo que no me sorprende que algunos compañeros hubieran recogido datos que hacen temer una actitud fascista contra la clase trabajadora y el pueblo boliviano".

Agregó: "No tengo informes precisos sobre la complicidad de algunos partidos de la derecha, pero soy de los que creen que las Fuerzas Armadas son un partido político armado, como tienen todas las fuerzas, no creo que requieran la cooperación de otros partidos, a menos que esos partidos no recuerden el pasado mediato. Los partidos que conspiraron con el general Barrientos y con el general Banzer, a los pocos meses o años, fueron echados. Esto prueba que si requieren temporalmente de la cooperación de algunos partidos de derecha es porque buscan de algún apoyo popular, pero una vez llegados al poder, la política que imprimen es la política de las Fuerzas Armadas".

AGRESION A DIRIGENTE

En relación a la agresión perpetrada el viernes en la noche contra el dirigente de la FSTMB y de la COB, Armando Morales Gómez, afirmó que "ha comenzado el terrorismo contra los dirigentes sindicales, porque era un hecho que se venía anunciando y había amenazas contra varios dirigentes".

Dijo que, por tal motivo, la COB, desde hace tiempo, reclama a las autoridades del gobierno que detecten a los elementos paramilitares y a otras personas conocidas por sus actividades golpistas. Afirmó que, en ciertas etapas, primero hay un periodo de terrorismo; después, como el gobierno se siente incapaz de resolver el problema del terrorismo, se produce el golpe. La actividad terrorista es un antecedente del golpe y… experiencia la hemos teni… 1980.

Respecto a la agre… contra Morales Gómez, nu… corresponsal envió el sigu… despacho:

ORURO, 20 (PRES…CIA).- Armando Mor… dirigente de la Central O… Boliviana, se recupera en… ciudad de las contusiones … das, como consecuencia de… agresión de la que fue vic… en La Paz, de parte… elementos desconocidos.

Morales Gómez … fractura y desviación de… bique nasal, contusiones e… manos y costillas, fue ate… en el hospital de San José…

Manifestó a este co… ponsal que el viernes p… noche, cuando se recogía … alojamiento, en La Paz, lue… despedir a los miembros … comisión laboral del P… Andino, fue interceptado, e… lugar silencioso, alrededo… las 11.30 horas, por do… dividuos que le pidieron di… cuando metió la mano al bo… para sacar su cartera le … dieron.

Morales Gómez dice … apenas atinó a defenderse; … fue tirado al suelo y ataca… puntapiés. "Pedí socorro … ver que algunas personas s… tuvieron, mis atacantes … prendieron la fuga", se… Agregó que, mientras lo… peaban, sus agresores de… "Si el 80 no terminamos c… dos ustedes ahora lo haren…

El dirigente de la CO… tornó a esta ciudad, el sá… para medicinarse, actualm… se encuentra reponiéndose … domicilio.

ANUNCIE EN PRESENCIA

…a familia de la que en vida fue abnegada esposa y madre

Sra. MARIA TORREZ de AREVALO (Q. E. P. D.)

Invita a sus parientes y amigos a la misa que en su memoria y recordando el primer año de su sensible fallecimiento, mandará a oficiar el día de mañana viernes 22 del presente mes a horas 10.15 a.m. en el templo de La Merced (calle Comercio).

Asistencia que comprometerá la gratitud de la familia.

INVITACION RELIGIOSA

Elevad una oración por el eterno descanso de la que en vida fue ejemplar madre

Doña MERCEDES CABERO de QUIROZ (Q. E. P. D.)

Los hijos Jaime, Alfredo, Leonila y Teresa, invitan a Ud.(s) a la misa que se mandará a celebrar en la Parroquia de San Sebastián (Churubamba) recordando los seis años de su sensible fallecimiento a Hrs. 19 (7 p.m.) del día de hoy.

Su asistencia a este acto de piedad cristiana comprometerá la gratitud de la familia doliente.

La Paz, julio 21 de 1983.

IN MEMORIAM

"LOS HEROES Y LOS MARTIRES SON LOS ELEGIDOS DE LA GLORIA DE DIOS".

Hoy recordamos con profundo dolor los 37 años del sacrificio del que fue

Dr. LUIS URIA DE LA OLIVA

Abanderado de la lealtad y Mártir de sus ideales

Inmolado el 21 de julio de 1946, en defensa de la Liberación Económica y Social de Bolivia.

Con este doloroso motivo los familiares invitan a sus parientes, amistades, ex- Combatientes de la Guerra del Chaco y Beneméritos de la Patria; Ex-alumnos del Instituto Americano y del Colegio Nacional Ayacucho, Colegio de Abogados, Escuela "Dr. Luis Uria de la Oliva", Caja Nacional de Seguridad Social y demás instituciones Cívicas y Culturales a las que perteneció; a la misa que en sufragio de su alma, se oficiará en la Iglesia de San Juan de Dios (calle Loayza) el día de hoy jueves 21 de julio del presente año a horas 18.30.

Será favor que comprometerá la gratitud de la familia doliente.

La Paz, 21 de julio de 1983

HOMENAJE

LA FEDERACION DE EX-COMBATIENTES DE LA GUERRA DEL CHACO Y BENEMERITOS DE LA PATRIA :

Rinde su más profundo homenaje póstumo al valor y sacrificio, de los que fueron gloriosos ex-combatientes de la Guerra del Chaco, inmolados por la Patria el 21 de julio de 1946, en defensa de la Liberación Económica y Social de Bolivia:

Tcnl. GUALBERTO VILLARROEL L.
Ex- Presidente Constitucional de la República

Dr. LUIS URIA DE LA OLIVA
Ex- Subsecretario de la Presidencia de la República

Cap. WALDO BALLIVIAN SORIA GALVARRO
Ex- Edecán de la Presidencia de la República

My. MAX TOLEDO
Ex- Comandante de Artillería

La Paz, 21 de julio de 1983

Profesor FELIPE SUAREZ REVOLLO
Presidente de "FEDEXCHACO"

INVITACION RELIGIOSA

Rogamos elevar una oración por el eterno descanso del alma de la que en vida fue ejemplo de virtud, abnegada esposa, cariñosa madre, hermana y leal amiga

Sra. VICTORIA REQUE de LANDA (VICKY) Q. E. P. D.

Jorge Landa Alarcón, esposo; Teresa Landa Reque, hija; los hermanos, hermanos políticos y demás familia, invitan a sus amistades y personas piadosas se dignen asistir a la misa que recordando el primer mes de su irreparable pérdida, se mandará a oficiar el día de mañana viernes 22, a horas 11:30 en el templo del Corazón de María (Av. Busch-Miraflores).
La asistencia será agradecida por la familia doliente.

La Paz, julio de 1983.

INVITACION

La familia del que en vida fue

Don AURELIO GARCIA Y GARCIA

invita a sus parientes, amigos y en especial a la colonia española, a la misa que en sufragio de su alma y recordando los 5 años de su sentido fallecimiento, mandará a celebrar el día de mañana, viernes 22 del presente mes, a horas 12, en el templo de La Merced.

Favor que agradecerá la familia doliente.

A la memoria de nuestra madre
junto al sufrimiento de nuestro padre
abrazados en el llanto recordamos tu partida
marchaste a la eternidad ahora madre mía

Estarás en nuestro ser
vivirás en nosotros en cada amanecer
seguiremos tu enseñanza de amor
con el corazón lleno de tu bendición.

FLORA V.E. de VILLARREAL (Q. E. P. D.)

Gerardo Villarreal C., esposo; Oscar, Susana, Miriam, hijos; Vladimir Beltrán (ausente), Marlene, hijos políticos; Raquel Villarreal madre política; Emilio, César Gonzales, Daniel Rivera, hermanos; Gladys F. de Gonzales, Melfy V. de Rivera, Marina R. de San Miguel, Jaime, Guillermo Perales, hermanos políticos; Macario y Rosa Villarreal, tíos políticos, Fabián, nieto; los primos, sobrinos y demás familia agradecen en forma especial al personal de la Empresa Nacional de Ferrocarriles, de la Corporación de Agua Potable y Alcantarillado "CORPAGUAS" de SOTECO LTDA., y a las entidades que en vida perteneció; é invitan a la misa que recordando los 8 días de su llorado fallecimiento se mandará a oficiar el día de mañana viernes 22 a hrs. 10 a.m., en la parroquia de San Sebastián. Asistencia que comprometerá la gratitud de la familia.

María Teresa Careaga de Torrico Prado, esposa; Carlos (ausente), María Cristina, Franz, María Teresa, María Virginia y Eduardo (ausente), hijos; Julián Torrico, hermano; los hijos políticos, nietos, sobrinos, primos y demás familia del que en vida fue ejemplar esposo, abnegado padre y cariñoso abuelito:

Dr. BENJAMIN TORRICO PRADO

Benemérito de la Guerra del Chaco
Maestro Jubilado

invitan a sus amigos y personas piadosas a asistir a la misa, que recordando el primer año de su sentido fallecimiento, se celebrará en la Iglesia de María Auxiliadora (El Prado), el día viernes 22 a horas 12.a.m.

Sus oraciones y gentil concurrencia comprometerán la gratitud de la familia doliente.

La Paz, julio de 1983

La familia del que en vida fue ejemplar esposo y padre:

Don CARLOS MARIN SOLARES Q. E. P. D.

Invita a los familiares y amigos a asistir a la celebración de la misa que recordando los seis meses de su llorado fallecimiento y en el presente mes su natalicio, se celebrará el jueves 21 de los corrientes a horas 19.00 en la iglesia de San Pedro.
Será favor que comprometerá la eterna gratitud de la familia doliente.

La Paz, julio de 1983

Olga Ledezma Vda. De Paniagua esposa; Jorge, Milton, Orlando, Rolando, Sherman Yolanda, Ana María, Rosario y Mirian Hijos; María Del Carmen Sánchez, Martha Peña, Azucena Beltrán y Roshio Aguila hijas políticas y Nietos del que en vida fue ejemplar y digno padre:

Sof.My. Cab. RENE PANIAGUA SUAREZ

(Benemérito de La Patria)

Q. E. P. D.

Expresan su más profundo agradecimiento a todos los SS.GG.JJ.OO.SOFS. SGTOS.EE.CC. del Ejército y demás personas piadosas que en momento de tanto dolor hicieron llegar sus sentimientos de pesar, e invitan a la misa que recordando los ocho días de su irreparable pérdida se mandará a oficiar el día Jueves 21 a Hrs. 12:00 en la Iglesia "Corazón de María" (Av. Busch).
Será favor que reconocerá la familia doliente
El Duelo se despide en la puerta del Templo.

La Paz, Julio de 1983.

EL ESPOSO (AUSENTE), LA MADRE, Y LOS HIJOS, DE LA QUE EN VIDA FUE EJEMPLO DE BONDAD:

Sra. Doña GLORIA CLAVIJO de OXA (POCHITA) Q. E. P. D.

INVITAN A LA MISA QUE RECORDANDO LOS SEIS MESES DE SU IRREPARABLE PERDIDA, MANDARAN OFICIAR EL DIA DE MAÑANA VIERNES 22 A HRS. 9.00 EN LA IGLESIA DE LA EXALTACION (OBRAJES) QUE DIOS LES RECONOZCA ESTE ACTO DE PIEDAD CRISTIANA.

LA PAZ, 21 DE JULIO DE 1983

La esposa, hijos, hermanos y demás familia del que en vida fue querido hermano, esposo y padre,

Arq. MARIO OLMOS YAÑEZ (Q. D. D. G.)

Invitan al Colegio de Arquitectos, Honorable Alcaldía Municipal, Departamento de Edificaciones, Departamento de Arquitectura, Sub-Alcaldía de Obrajes, Facultad de Arquitectura de la U.M.S.A., amigos y personas piadosas se dignen asistir a la misa que recordando los seis meses de su sentido fallecimiento se mandará oficiar el día viernes 22 del presente a Hrs. 12.00 a.m. en la Iglesia de San Pedro (Plaza Sucre).
Favor que agradecerá la familia doliente.

Festival de cine cubano

"La Aventura de Juan Quin Quin"

Por Amalia de Gallardo

En el tono de comedia esta película narra los avatares de un hombre simple, de extracción campesina, que secundado por su amigo Jochero y su fiel compañera Teresa, corre por el mundo desempeñándose en varios menesteres que le permiten sobrellevar su precaria existencia.

El film tiene ingenio en el desenvolvimiento narrativo, utiliza muy expresivamente la imagen para describir no sólo la psicología del campesino sino también las ambientaciones, costumbrismos y sistema socio-político contra el cual, casi por inercia, Juan Quin Quin se ve impulsado a pelear.

García Espinoza es uno de los más destacados realizadores no sólo en la cinematografía cubana, sino también continental, es pues indudable el dominio técnico que se advierte en esta tragicomedia que junto a valores formales en el tratamiento de imagen, revela un contenido de significancias interesadas en el guión.

Esta es, dentro de las películas de este festival, la que obviamente y con mucha habilidad aprovecha un libreto en apariencia simplón, para incursionar en lecciones y consideraciones sobre la estrategia de la guerrilla, y algunas alusiones irreverantes al cristianismo.

SANTA CRUZ

TV. UNIVERSITARIA

11:45 SEÑAL MUSICAL
12:00 LOS TRES CHIFLADOS
12:15 MUSICAL
12:40 ACCION DEL GOBIERNO MUNICIPAL
12:45 CAMPEONES DEL DEPORTE
13:00 TELEDIARIO
13:30 CICLO DE CONFERENCIA EN HOMENAJE A SIMON BOLIVAR (My. Germán Guzmán)
13:55 UN MENSAJE A LA CONCIENCIA
14:00 CIERRE DE EMISION
18:15 SEÑAL MUSICAL
18:30 TOM Y JERRY
19:00 CHESPIRITO
19:30 COLORINA Cap. 182
20:00 TELEDIARIO
20:40 FACETAS DEPORTIVAS
21:00 JENECHERU
21:30 ESPERO UN BEBE
22:00 DANCING DAYS Cap. 72
23:00 DOCUMENTALES EN HOMENAJE A LA FIESTA DEL REINO DE BELGICA
24:30 CIERRE DE EMISION

PALACE

Continuado EL ZORRO Y EL SABUESO tanda y noche AL DIABLO CON LA VIRGINIDAD

FLORIDA

Continuado MONTECARLO ES LA AVENTURA noche MONTECARLOS ES LA AVENTURA y LOS GANZOS SALVAJES

MONUMENTAL PARI

Vermouth y noche LOS DOS CARNALES y LOS CUATES DE LA ROSENDA

AMBAO

Vermouth y noche LOS CAZADORES DEL ORO PERDIDO y HANK EL CABALLO LOCO

VICTORIA

Vermouth DEMASIADO RIESGO PARA UN SOLO HOMBRE y ... ACECHO DEL HAMPA noche PERVERSION DE LA INOCENCIA y EL AMOR IN-

...E MORENO

Continuado LOS CAZADORES DEL ORO PERDIDO noche LOS CAZADORES DEL ORO PERDIDO y AMOR SIN SALIDA

SANTA CRUZ

Vermouth y noche LAS AGUILAS NO SE RINDEN y RAICES DE LA LIBERTAD.

TV Boliviana

PROGRAMACION DIARIA

15.45 CARTA DE AJUSTE
16.02 EL PAIS DE LA FANTASIA
16.22 PELIGROS DE PENELOPE
16.46 EL CUERPO HUMANO
17.11 FABULAS DEL VERDE BOSQUE
17.40 PANORAMA ITALIANO
18.00 SIMON BOLIVAR
19.40 TV. DEPORTES HNOS. ECHAVARRIA
20.02 VERONICA
21.01 TELE "7"
21.34 GRACIAS POR EL FUEGO
22.05 SEMILLA, CANTO PUEBLO PERCY AVILA
22.35 BOLIVAR HOY
22.55 MUSICAL
23.00 TELE "7" ULTIMA EDICION
23.16 HISTORIA DE DOS CASADAS
00.16 CIERRE DE EMISION

TVU 13

18.15 Carta de ajuste
18.30 Dibujos animados
18.40 Tris Tras Trece
19.15 Con la música
19.30 Momento deportivo
20.00 El Chavo del ocho
20.30 Colorina (Telenovela)
21.00 24 horas
21.40 Dancin'Days (telenovela)
22.40 Bolivia en debate.

Cochabamba

CANAL 11

11:55 CARTA DE AJUSTE
12:02 MISCELANEA
12:30 VIVA EL DEPORTE
12:56 MUSICAL
13:09 LOS HECHOS
13:42 ODISEA BURBUJAS
14:02 CIERRE DE EMISION
17:00 CARTA DE AJUSTE
17:06 LARGOMETRAJE
19:00 CHAVO DEL OCHO
19:29 DEPORTIVO 11
20:00 LOS HECHOS
20:34 COLORINA
21:07 COD
21:39 DANCING DAYS
22:40 UNA MUJER LLAMADA MALU
23:30 CIERRE DE EMISION

HOY CINES TV

MONJE CAMPERO Tel. 323333

Matinée Hs. 15.30, Tanda Hs. 19.00 y Noche Hs. 21.30 EL CAVERNICOLA y ESPEJO DE ALEMANIA.

16 DE JULIO Tel. 377099

Matinée Hs. 15.30, Tanda Hs. 19.00 y Noche Hs. 21.30 SOLO OCHO VS. TODA ELLA (14 años).

6 DE AGOSTO Tel. 323829

Matinée Hs. 15.30, Tanda Hs. 19.00 APOCALIPSIS YA (21 años).

UNIVERSO Tel. 342060

Matinée Hs. 15.30, Tanda Hs. 19.00 y Noche Hs. 21.30 EL ANALFABETO y EL MUNDO AL INSTANTE.

PARIS Tel. 329704

Matinée Hs. 15.30, Tanda Hs. 18.30 y Noche Hs. 21.00 RUMOR DE GUERRA (14 años) y EL MUNDO AL INSTANTE.

SCALA Tel. 323535

Matinée Hs. 15.30, Tanda Hs. 19.00 y Noche Hs. 21.30 ALARIDO SILENCIOSO y ESPEJO DE ALEMANIA.

MEXICO Tel. 351205

Matinée Hs. 14.30, y Tanda Hs. 18.30 TODO UN HOMBRE y EL QUE NO CORRE VUELA.

CINEMATECA BOLIVIANA Tel. 325346

Matinée Hs. 15.30, y Tanda Hs. 19.00 MAMA CUMPLE CIEN AÑOS y ESPEJO DE ALEMANIA.

ESMERALDA Tel. 352454

Matinée y Tanda SHOGUN y CUANDO LOS HOMBRES AMAN.

MONUMENTAL ROBY Tel. 362135

Matinée Hs. 15.30, Tanda Hs. 18.30 y Noche Hs. 20.30 SILLA DE PLATA (14 años) y EL MUNDO AL INSTANTE.

ROXY

Matinée y Tanda DOGORA y LA INVASION DE LAS TARANTULAS.

BOLIVAR Tel. 325051

Matinée, Tanda y Noche INHIBICION (21 años).

DISNEYLANDIA

Matinée Hs. 15.15 MAZINGER, SHOW DE CANTINFLAS, EL CHAVO DEL OCHO, EL CHAPULIN COLORADO y LA MUJER MARAVILLA.

MURILLO Tel. 353647

Matinée y Tanda FIREFOX y MANICOMIO EN HOLLYWOOD.

PRINCESA Tel. 353925

Matinée Hs. 15.30, Tanda Hs. 18.30 y Noche Hs. 21.30 DIARIO SECRETO DE UNA CARCEL DE MUJERES (21 años) y ESPEJO DE ALEMANIA.

LA PAZ Tel. 325533

Matinée Hs. 15.30, Tanda Hs. 18.30 y Noche Hs. 21.30 BRILLANTINA 2 y ESPEJO DE ALEMANIA.

MIRAFLORES Tel. 353842

Matinée Hs. 15.30, Tanda Hs. 18.30 y Noche Hs. 21.30 EL PROFESIONAL (14 años) y ESPEJO DE ALEMANIA.

CENTER Tel. 322026

Matinée Hs. 14.45 y Tanda Hs. 18.30 EL PUÑO DE LA SERPIENTE y LA PANTERA ROSA ATACA DE NUEVO.

EBRO Tel. 342939

Matinée Hs. 15.00 y Tanda Hs. 18.30 LA MUERTE DEL SOPLON y EL TREN DE LA MUERTE.

AVENIDA Tel. 325409

Matinée Hs. 3.30 y Tanda Hs. 6.45 GANDHI.

BUSCH

Matinée y Tanda EL EXPRESO DEL DIABLO y PERROS AL RESCATE. Noche LAS CHICAS DEL AUTO STOP (21 años).

VARIEDADES

Matinée UN HOMBRE LLAMADO EL DIABLO y WOODSTOCK, Tanda WOODSTOCK y CLINICA CON MUSICA (... años), Noche CLINICA CON MUSICA (21 años).

IMPERIO Te...

Matinée y Tanda EL ... BRUCE LEE y JUEGO ... MUERTE II.

MADRID

Matinée Hs. 14.45 y Ta... 18.30 ERASE UNA ... EL BLANCO DE 4 ESTR...

FANOLA

Matinée y Tanda MASA...

H. Municipalidad de La Paz

FORMULARIOS 100-5 SIGUE VIGENTE

La Municipalidad de La Paz, pone en conocimiento del público en general que se mantiene en vigencia el uso del formulario municipal 100-5 para efectos de trámites municipales, de acuerdo a Ordenanza Municipal de patentes é impuestos aprobada por el Honorable Senado Nacional.

La Paz, Julio de 1983

Relaciones Públicas HAM

A V I S O

VENDO EQUIPO COMPLETO DE MINERIA

Tractor D-3 Komatzu,
Dragalina de 8" - Consentrador de oro,
Equipo completo de buseo - 1 Motor eléctrico de 2HP.
Favor llamar al teléfono 311108.
10.00 am. a 11.30 am.

SOLICITADA

CONFEDERACION DE TRABAJADORES DE EDUCACION URBANA DE BOLIVIA

SOLICITUD DE APOYO NACIONAL

La Confederación de Trabajadores de Educación Urbana de Bolivia, solicita a las organizaciones Sindicales, padres de familia, estudiantes y pueblo todo, respaldar la posición de los trabajadores de Educación expresada por resolución de la Conferencia Nacional Extraordinaria y que fuera dirigida al señor Presidente Constitucional de la República, como una forma de garantizar la eficiencia de la Educación de los hijos de esta amada patria.

El texto de la nota de referencia expresa lo siguiente:
La Paz, 11 de julio de 1983

Al señor
Dr. Hernán Siles Zuazo
PRESIDENTE CONSTITUCIONAL DE LA REPUBLICA
Presente.-

Excmo Señor Presidente:

La Conferencia Nacional Extraordinaria del Magisterio Urbano reunida en La Paz los días 5, 6 y 7 de la semana pasada ha resuelto solicitar a Ud. respetuosamente, que en la recomposición del Gabinete que se anuncia para los próximos días, S.E. tome en cuenta el nombre de un maestro sugerido democráticamente por la Confederación de Trabajadores de Educación Urbana de Bolivia.

Las siguientes son las razones que justifican el pedido de referencia.

PRIMERA.- El deseo expresado por su Excelencia de Co-Gobernar con la clase trabajadora.

SEGUNDA: La resolución del último ampliado de la Central Obrera para lograr el mismo propósito, hecho que garantizaría la consolidación del Proceso Democrático.

TERCERA: El pedido en igual sentido del II Congreso Nacional de Trabajadores Campesinos.

CUARTA: Una forma de liberar a la Educación de los intereses partidistas y de intromisión de instituciones ajenas se logrará si el Magisterio consigue el derecho de proponer y respaldar a su Ministro de Educación, quien tendrá funciones específicas en igualdad de condiciones, como las tiene el Ministro de Salud, (un médico), el Ministro de Urbanismo y Vivienda (un arquitecto), el Ministro de Finanzas (un economista), etc.

QUINTA: Cuando el Magisterio reclama el derecho a proponer su Ministro, lo hace plenamente conciente de que la Educación es un proceso total que va desde la filosofía y la política hasta la planificación y los procesos operativos; a ningún precio, ni por razón alguna se puede desintegrar la educación a punto tal de tener que seguir una concepción política por una parte, y una otra concepción específicamente educativa, por otra.

SEXTA: Sólo se intenta que quien sea Ministro de Educación y Cultura, sea precisamente propuesto y respaldado por el Magisterio de suerte que, dicho de otro modo, el Ministro de Educación debe ser un funcionario comprometido con los altos fines de la Educación Nacional y al servicio de los caros intereses del país.

SEPTIMA: Es por esto que el Magisterio, en valioso paso hacia un nuevo espíritu de democracia participativa, ha de respaldar y exigir que su Ministro desempeñe sus funciones, por todo un período constitucional, de cuatro años y al margen de los eventuales cambios de equipos ministeriales.

En espera de su respuesta, aprovechamos la oportunidad para reiterar a S.E. nuestro respetuoso saludo.

Atentamente

"POR LA CONFEDERACION DE TRABAJADORES DE EDUCACION URBANA DE BOLIVIA".

Prof. Tito Maceda Espina.
Secretario Ejecutivo C.T.E.U.B.

Prof. Gonzalo Mercado Gumucio.
Secretario Ejecutivo C.T.E.U.B.

Prof. Lucio Claros Quiroga
SECRETARIO GENERAL DE LA C.T.E.U.B.

(Sello) Confederación de Trabajadores de Educación Urbana de Bolivia-- SECRETARIADO EJECUTIVO- La Paz. Bolivia.

.UU. envió ocho barcos de guerra a las aguas próximas a Nicaragua

WASHINGTON, 20 (AP).- ...despacho por el Pen... de una flota de ocho ... de guerra hacia aguas ... Pacífico próximas a ...ragua fue hecho ...temente como una ...encia a los países del ...comunista para que se ...gan de actuar en ...ica Central.

...eagan ha dicho que no ...tenciones de movilizar ... de tierra en dirección ...mérica Central, pero el ...e de Reagan no ha ...tado nunca la posi...d de adoptar cierta ... de bloqueo para ...ar el flujo de armas ... Cuba, la Unión Sovié... y otros países del bloque ...ista hacia Nicaragua. ...gobierno ha acusado a ...ragua de abastecer a los ...rdistas que tratan de ...car el gobierno de El ...vador.

El despacho de los barcos ...rodujo a raíz de lo afir... por el presifente Ronald ... de que "no debemos ... que elementos ex... amenacen a los Esta... Unidos". En un discurso ...memorativo de "La Semana de las Naciones Cautivas", el presidente añadió que "no debemos permitir que los dictadores, nos embutan el comunismo en un país centroamericano tras otro".

El Pentágono informó que el portaviones Ranger de 60.000 toneladas y los restantes barcos navegaban ya hacia la región occidental del Pacífico. Dijo que el Ranger, un crucero, tres destructores, una fragata, un buque cisterna y un barco de apoyo" operarán en aguas próximas a la América Central. Los funcionarios del Pentágono se negaron a especificar el lugar donde el grupo operará, pero dijeron que navegaría a lo largo de la costa en aguas internacionales y que se trataba de una operación de entrenamiento.

No es probable empero que la Marina se muestre muy entusiasta de tener que implantar un bloqueo debido a que sus flotas están ya desplegadas en otros lugares del mundo por compromisos en el Mediterráneo, el Océano Indico, el Pacífico Occidental, así como en el Atlántico.

Cualquier bloqueo tendría que ser mantenido tanto a lo largo de las costas del Pacífico como las del Caribe en Nicaragua. Los embarques de Europa a Nicaragua deben pasar ahora a través de Panamá en ruta a Corinto, puerto en la costa nicaragüense del Pacífico.

La Unión Soviética y Bulgaria están ayudando a Nicaragua y construyen un puerto de aguas profundas en el Bluff en el Caribe. Los norteamericanos han divisado en misiones de reconocimiento el desembarco de equipos en el Bluff por cargueros del bloque comunista.

Para la paz en Centroamérica

EE.UU. califica de positiva la propuesta de Nicaragua

WASHINGTON, 20 (AP).- El gobierno estadounidense dijo hoy que una propuesta efectuada ayer por el gobierno nicaragüense para mantener conversaciones de paz para la región centroamericana es un "paso positivo".

Sin embargo, en una declaración emitida en la Casa Blanca y en el Departamento de Estado, el gobierno expresó que la propuesta adelantada por Daniel Ortega, integrante de la Junta de Gobierno de Nicaragua, padece de "varias falencias graves".

En ocasión de conmemorarse el cuarto aniversario de la revolución que derrocó al régimen de Anastasio Somoza, Ortega dijo ayer que el gobierno estaba dispuesto a tomar parte en conversaciones destinadas a lograr la paz en Centroamérica, junto con los países vecinos y con los cancilleres de Venezuela, Panamá, México y Colombia, que integran el llamado Grupo de Contadora.

Hasta ahora los sandinistas insistieron en que se efectuarán conversaciones individuales entre Nicaragua y sus vecinos, así como con Washington, y ha negado que los estrechos vínculos militares que mantiene el gobierno nicaragüense con Cuba y la Unión Soviética constituyan una amenaza para la seguridad en Centroamérica.

El secretario de prensa de la Casa Blanca, Larry Speakes, al dar lectura a la declaración del gobierno, manifestó que "(Creyendo de buena fe) la palabra del señor Ortega, consideramos que la propuesta nicaragüense es un paso positivo, en cuanto reconoce la naturaleza regional del problema y la necesidad de enfocar el apoyo externo a las insurgencias y a grupos terroristas".

Pero agregó que "la propuesta aún contiene una cantidad de serias fallas, (ya que) intenta colocar a los insurgentes en El Salvador al mismo nivel del gobierno electo democráticamente".

COLEGIO DE ECONOMISTAS DE LA PAZ

CICLO DE CONFERENCIAS

El Directorio del Colegio de Economistas de La Paz, prosiguiendo con el rol de ciclo de conferencias y discusiones presentará:

Día Jueves 21 de Julio de 1.983

Conferenciante: Lic. Hugo Riveros A.

Tema:

REFORMA TRIBUTARIA
Impuestos sobre servicios personales

La disertación se efectuará en el Salón de Auditorio del Colegio de Economistas de La Paz, Calle Batallón Colorados Edif. El Cóndor piso 7 Of. 708 a Hrs. 19.00 p.m.

Por ser un tema de actualidad el Colegio de Economistas de La Paz invita a los profesionales, Centros Universitarios y público en general a concurrir a la misma.

La Paz, 20 de julio de 1.983

EL DIRECTORIO

UNIVERSIDAD MAYOR DE SAN SIMON
DIVISION DE EXTENSION UNIVERSITARIA
DEPARTAMENTO DE EDUCACION POPULAR

CONVOCATORIA

Seminario taller sobre educación y culturas nacionales.

I.- PROGRAMA

Objetivos del Seminario

-Analizar en forma crítica la problemática de la educación boliviana desde diferentes puntos de vista frente a la realidad pluricultural o multinacional del país.

-Determinar las bases sobre políticas educacionales frente a las culturas nacionales.

-Determinar el rol de las culturas nacionales en el desarrollo de la cultura nacional.

-Formular y sugerir medios y metodología en la educación ante las culturas nacionales.

TEMAS A DESARROLLARSE

0.1 -Educación y liberación nacional
0.2 -Diagnóstico del sistema educativo
0.3 -Las culturas en Bolivia
0.4 -Las clases sociales y la educación boliviana
0.5 -La educación en Bolivia y las culturas nacionales
0.6 -La educación popular en Bolivia
0.7 -Analfabetismo y culturas nacionales
0.8 -El papel de las culturas nacionales en el proceso educativo
0.9 -Crisis económica y educación
0.10 -Lenguas nacionales y educación
0.11 -El papel de las organizaciones populares en la educación
0.12 -El desarrollo de la comunidad y la educación
0.13 -Medios de comunicación masiva y culturas nacionales
0.14 -Educación, derechos humanos, y culturas nacionales
0.15 -Experiencias en la educación popular

II.- PRESENTACION DE TRABAJOS

Los interesados en exponer sus trabajos deberán enviar un resumen o esquema en dos páginas a simple espacio. La comisión organizadora determinará si será expuesto individualmente o como parte de un informe base.

III.- RECEPCION DE PUBLICACIONES

La comisión organizadora, agradecerá el envío de las publicaciones que dispongan las instituciones o personas invitadas, para su exhibición durante la realización del evento y su posible uso en la elaboración de los informes.

En cada caso, rogamos indicar si el envío es en calidad de préstamo, donación o canje por las publicaciones de la universidad.

IV.- FECHAS

1.- ULTIMA FECHA DE RECEPCION DE TRABAJOS COMPLETOS:
25 de Julio de 1983

2.- REALIZACION DEL SEMINARIO TALLER:

27 - 28 - 29 y 30 de julio de 1983

LUGAR DE REALIZACION:
Aula magna de la Universidad Mayor de San Simón. Cochabamba, Bolivia.

HORARIOS:

Los horarios definitivos serán comunicados oportunamente.

- MATRICULA:

Instituciones por persona	$b. 1.000.-
Individual	$b. 1.000.-
Estudiantes U.M.S.S.	$b. 500.-

- INFORMACIONES
Secretaría de la División de Extensión Universitaria U.M.S.S.
Teléfono 25501-08 interno 217
CASILLA: 992
Horario 9.00 a 12.00 y 14.00 a 18.00

Cochabamba, julio de 1983
Departamento de Relaciones Públicas

MIR decidió no retornar a...

(Viene de la Pág 1)

-Ministerio de Relaciones Exteriores y Culto

b) Ministerios para el M.N.R.I.

-Ministerio de Planificación
-Ministerio de Asuntos Campesinos y Agropecuarios
-Ministerio de Transportes y Comunicaciones
-Ministerio de Educación y Cultura
-Ministerio de Finanzas

c) Ministerios para el Partido Comunista:

-Ministerio de Trabajo y Desarrollo Laboral
-Ministerio de Minería y Metalurgia

d) Ministerio para la Democracia Cristiana:

-Ministerio de Urbanismo y Vivienda

e) Ministerios para las FF.AA.:

-Ministerio de Defensa Nacional
-Ministerio de Aeronáutica

f) Ministerios para el M.I.R.

-Ministerio de Industria, Comercio y Turismo
-Ministerio de Energía e Hidrocarburos
-Ministerio de Previsión Social y Salud Pública
-Ministerio de Integración

A la espera de encontrar en ustedes la mejor disposición para resolver sobre estas bases la actual situación, tengo el agrado de reiterarles los sentimientos de mi más distinguida y revolucionaria consideración.

Fdo. Hernán Siles Zuazo, PRESIDENTE CONSTITUCIONAL DE LA REPUBLICA.

LA RESPUESTA DEL MIR

La Paz, 20 de julio de 1983.

Excelentísimo Señor Dr. Hernán Siles Zuazo. PRESIDENTE CONSTITUCIONAL DE LA REPUBLICA.

Presente.-

Excmo. Señor Presidente:

Agradeciéndole la propuesta escrita que con su firma fue entregada a nuestro Comité Ejecutivo en la noche del 19 de julio, el día de hoy nuestro Partido ha sostenido una reunión de su Dirección Nacional Ampliada, la cual ha constituido la ocasión más apropiada y la instancia más pertinente para considerar nuestra respuesta con responsabilidad y seriedad, en función de los más altos intereses del pueblo boliviano. Habiendo concluido nuestra reunión, tenemos a bien informar a Usted las determinaciones adoptadas luego de un amplio proceso de consulta a nivel de nuestros frentes de masas y de nuestras regionales de todo el país;

1.- Su propuesta constituye un desconocimiento a las largas y cuidadosas negociaciones efectuadas entre los representantes oficiales de los tres partidos que componen la UDP que coronaron con éxito acuerdos de principio en torno a la reconducción del proceso, la recomposición de un gobierno integrado, unitario y udepista, y la formulación de un programa ajustado a la solución de los grandes problemas del país. Lamentablemente, su decisión es la culminación de una serie interminable de promesas y plazos incumplidos que han erosionado profundamente la credibilidad de su gobierno. Constatamos, además, que la respuesta recibida constituye una reducción simplista de la problemática global del proceso de reconducción, a los secundarios aspectos de las cuotas de poder ministeriales.

2.- El camino elegido por Usted no constituye una solución real. Por el contrario, prolonga y acentúa la crisis política, y condena al país a continuar en el estado de provisionalidad y ausencia de gobierno, cuyas consecuencias son de extrema gravedad para toda la nación.

3.- Conscientes de que la democracia tiene como único propietario al pueblo boliviano y que, por tanto, nadie tiene derecho a ser árbitro de ella, hemos agotado -como consta al país- todos los esfuerzos para hacer posible el reencuentro del camino de la unidad. Sin embargo, estos intentos han encontrado bloqueos insalvables, que no solamente impiden la reconducción del proceso, sino que socavan esencialmente las bases del proyecto histórico encarnado por la UDP.

4. Son varios los aspectos de la conducta de su gobierno y de su propia persona que nos han llevado a la convicción de que los acuerdos tan trabajosa y patrióticamente logrados en el CEN y CEP, de la UDP a fines del pasado mes de junio fueron simplemente desconocidos y suplantados por una ausencia de voluntad unitaria y frentista capaz de imprimirle a la recomposición del gabinete el signo de la reconducción del proceso.

Destacamos, en primer lugar, el preocupante hecho para el país, y sobre todo para la economía de los trabajadores bolivianos, de que Usted y su gobierno han hecho suyas las proposiciones de política económica sugeridas por el Fondo Monetario Internacional que, tienen como único objetivo el de enfrentar el déficit fiscal, y no así el irrenunciable postulado udepista de la reactivación económica productiva. Esta determinación impide dar una solución boliviana para nuestros problemas y pretende someter la confianza de todo un pueblo a dictados ajenos al país que exigen una inmediata devaluación monetaria, la redolarización de la economía y un alza de precios de productos esenciales. Este plan, en la estrecha mira de "ahorrar y generar recursos para el pago de la deuda externa, están supeditando el mandato popular de enfrentar la crisis, al dictado de satisfacer los intereses financieros extranjeros.

Y señalamos, en segundo lugar, que la publicitada "reunificación del MNRI" no ha sido sino la pura y simple reinstalación en los niveles de decisión del gobierno del grupo palaciego, principal autor del extravío de conducción del proceso los primeros meses después del 10 de octubre y negativo artífice de la desarticulación frentista, cuando ya en enero de 1983 sacrificó la esperanza de un gobierno coherente, participativo, y unitario a costa de la mezquina pelea interna del control de los mecanismos de partido y de gobierno.

5. La gravedad de los hechos señalados nos lleva a una dolorosa toma de conciencia: sentimos hondamente el deber de expresarle que nuestro partido se ve afectado de una progresiva pérdida de confianza en el liderato que Usted representa. Y observa consternado el divorcio que se va produciendo entre su gobierno y las masas populares.

6. El país necesita de soluciones urgentes. El pueblo está embargado por una terrible frustración del tamaño que fuera su esperanza. Y está cansado de dilaciones, promesas incumplidas, reuniones y negociaciones estériles. No es responsable por más tiempo ignorar el peligroso deterioro de la situación nacional, el problema del hambre que se extiende y profundiza, y las renovadas amenazas contra nuestra incipiente libertad.

7. El MIR no quiere ser más el aparente obstáculo para las definiciones que el país espera. Si accediéramos a limitar la reconducción del proceso democrático a la simpleza de estructurar un nuevo gabinete repartido en cuotas de poder, estaríamos violentando no sólo el programa y la declaración de principios de la UDP, sino que traicionaríamos la expectativa nacional de conformar un gobierno coherente, unitario, de amplia participación de los trabajadores y leal con las aspiraciones populares.

Lo que más requiere el país es un gobierno que gobierne con eficacia, y que dé confianza en que los problemas nacionales van a encontrar caminos de solución. Le pedimos por ello, Señor Presidente, que en uso de sus atribuciones constitucionales, constituya su próximo gabinete en el momento que juzgue más conveniente, prescindiendo de nuestra participación, y dejando de lado la utilización de diferencias partidarias como pretexto para postergar el tratamiento de los graves problemas económicos que aquejan al país.

8.- La posición que hoy le expresamos tiene la solvencia de nuestra historia de permanente compromiso con las luchas de nuestro pueblo. Tenga Usted la certeza que la defensa y consolidación del proceso democrático, son tareas que el MIR no abandonará jamás, para hacer que la victoria del 10 de octubre, con la plena y movilizada participación de los trabajadores bolivianos, de su Central Obrera, de su Confederación Unica de [Trabajadores Cam]pesinos y de todos sus nivel[es de] organización, tenga una [pers]pectiva histórica de libera[ción]. En esa lucha, hoy como ay[er, el] pueblo siempre podrá c[ontar] con nosotros.

Con este motivo, S[eñor] Presidente, le reiteramo[s las] expresiones de nuestra [más] distinguida consideración.

POR EL COMITE EJECU[TIVO] Y LA DIRECCION NACIO[NAL] AMPLIADA DEL MIR

ANTONIO ARANI[BAR] QUIROGA

OSCAR EID FRANCO

PRESENCIA y Lux rindieron...

(Viene de la Pág 9)

MONS. MANRIQUE

El arzobispo de La Paz, Monseñor Jorge Manrique, se refirió a la contribución de Mons. Prata para hacer de PRESENCIA "una obra de servicio a la Iglesia, notoria no sólo en Bolivia sino también en Latinoamérica y el mundo".

Destacó el hecho de que la labor de Prata permitió consolidar el propósito de hacer de PRESENCIA "un diario católico en molde laico".

OTROS DISCURSOS

Miguel Fabri, a nombre del directorio de Editorial Lux, dijo que esa empresa se adhería plenamente al homenaje a Mons. Prata.

Por su parte, el representante del Sindicato de trabajadores de este diario, Jesús Urzagasti, dijo que la reunión era sólo "una aparente despedida", porque, "cuando se hacen obras como la llevada adelante por Mons. Prata, es difícil que quepa la despedida".

Deseó a Mons. Prata, a nombre del personal, éxito en su labor pastoral.

MONSEÑOR PRATA

Monseñor Prata, en su discurso, dijo que antes de ... bir el homenaje prefería dario a todos los que ... boraron con él durante 2... de labor en PRESENCIA.

"Solo, no habría hech... da; sin el aporte de todos, ... habría podido camin...", afirmó.

Dijo que su mayor in... estuvo dedicado a hace... PRESENCIA y de Editoria... "más que empresas, ... grandes familias". Un seg... punto de atención duran... gestión en ambas empr... según dijo, fue la formació... personal, con objeto de logr... mejor rendimiento profes... con una perspectiva de ... promiso con la Iglesia ... mensaje cristiano.

En este último asp... destacó la creación d... carrera de Periodismo (a... carrera de Comunica... Social) de la Univers... Católica Boliviana.

Al augurar que a... empresas "den pasos fi... para mantenerse siempre ... altura de los tiempos", ... "que se hagan todos lo... fuerzos para mantener e... piritu de amistad, ... tendimiento y compren... como expresión de los ... timientos cristianos".

Emilio Segre, pionero de...

(Viene de la Pág 3)

padres y madres" porque previamente Chadwick debió descubrir el neutrón, Curie y Juliot la radiactividad artificial, los italianos Fermi y el propio Segre, los neutrones lentos (producidos en Roma en el lugar donde hoy existe el Ministerio del Interior), la escisión de los átomos de Hahn y Meitner, el descubrimiento del plutonio que tuvo lugar en la Universidad de Berkeley, en California, y finalmente la separación de los isótopos en Los Alamos.

La primera bomba atómica fue experimentada justamente en el desierto de Nuevo México el 16 de julio de 1945 a las 5,30 de la mañana, y la explosión equivalente a 20.000 toneladas de trinitrotolueno (TNT) duró un milésimo de segundo.

La bomba de Hiroshima estuvo construida con uranio 235 y la de Nagasaki, merced al método de Emilio Segre, con plutonio, porque si bien Alemania había firmado la [capi]tulación, en el Pacífico [la] guerra contra Japón, a ju[icio] por los expertos, hubiera du[rado] dos años más.

Las dos explosi[ones] atómicas con casi 20... muertos produjeron la crisi[s de] conciencia de muchos [de] aquellos padres de la b[omba] atómica: Klaus Fuchs, qu[e ha]bía sido informante de lo[s so]viéticos, se pasó francamen[te al] bando socialista, y lueg[o lo] siguió Pontecorvo.

Segre narró que el p[resi]dente Harry Truman se [en]fureció con Oppenhe[imer] cuando el físico le dijo, dr[amá]ticamente: "Tengo las m[anos] manchadas de sangre".

Truman cuenta en [sus] memorias que, ante la ac... de Oppenheimer, dijo a sus [cola]boradores: "Quítenmelo [de la] vista, no quiero volver a ve[rlo]".

El científico italiano ... que "había que tener en c... lo que ocurría al final ... guerra, con la posibilida[d de] millares de muertos e[n las] etapas finales de la inva[sión] Japón, y lo que sucede ... que, personalmente, n[o me] gusta nada".

En opinión de Segre, [la] carrera armamentista e[s una] locura absoluta, porque cu[antas] más armas existen, en m[ayor] grado estamos "todos [en] peligro".

Nicaragua: la propuesta...

(Viene de la Pág 3)

jo después de pedir que sea el Consejo de Seguridad de la Organización de las Naciones Unidas (ONU) el que supervise los acuerdos.

De todas maneras, los dirigentes nicaragüenses parecen estar conscientes de que sus propuestas tropezarán con mucha resistencia a pesar de la apertura que significan.

Fuentes gubernamentales dijeron a IPS que Honduras, por ejemplo, se encontrará en una difícil situación al discutirse el punto en que los países que suscriban el convenio se obliguen a "no permitir bases militares extranjeras en su territorio".

Estados Unidos instaló el mes pasado en Puerto Castilla un centro de entrenamiento que primero fue anunciado para la "formación del ejército de El Salvador" y después como "una escuela para los países que soliciten entrenamiento para sus ejércitos".

Honduras también podría enfrentar problemas a la hora de aceptar una supervisión de la ONU, ya que su gobierno ha insistido en que sea la Organización de Estados Americanos (OEA) o una fuerza interamericana de esa organización la que lo haga. Lo mismo podría suceder, a juicio de los sandinistas, con el compromiso de no "entrenar, armar y prestar territorio para atacar a países vecinos".

SOLICITADA

A LA OPINION PUBLICA

HASTA AHORA NO HICE NINGUNA DECLARACION SOBRE LAS ACUSACIONES EFECTUADAS EN MI CONTRA, PORQUE SON FALSAS Y SIN BASE JURIDICA DE NINGUNA NATURALEZA. NO DECLARE NADA POR CONSIDERAR QUE LAS MISMAS NO MERECIAN OCUPARME DE ELLAS. SIN EMBARGO, AHORA, POR MI FAMILIA Y POR MIS RELACIONES QUIERO DEJAR PLENAMENTE ESTABLECIDO QUE NADA TENGO QUE VER CON ESOS TEMERARIOS, INFUNDADOS E INJUSTOS CARGOS.

DR. JUAN CARLOS CAMACHO ROMERO
C.I. 1524723 S.C.

SANTA CRUZ, JULIO DE 1983

SOLICITADA

COLEGIO MEDICO DE BOLIVIA

VOTO RESOLUTIVO

CONSIDERANDO:

Que, durante la licencia temporal del Dr. Javier Torres Goitia Caballero como Secretario de Cultura de la Directiva Nacional, participó directamente en las negociaciones del conflicto médico salarial en el despacho de Previsión Social y Salud Pública, adoptando una actitud no concordante con la posición del cuerpo médico nacional.

Que en el desarrollo de tales gestiones, el Dr. Javier Torres Goitia Caballero, mostró franca deslealtad e inconsecuencia con el gremio médico, habiendo renegado en público de su condición de miembro de la Directiva Nacional del Colegio Médico.

Que, el mismo colega, cometió innegable violación de las Artículos 37 y 41 del Código de Etica Médica en actual vigencia.

Que, las actitudes denunciadas, no pueden ser desconocidas ni toleradas por constituir un funesto precedente en el seno de nuestra institución colegiada.

Por tanto, el AMPLIADO NACIONAL DE EMERGENCIA por unanimidad,

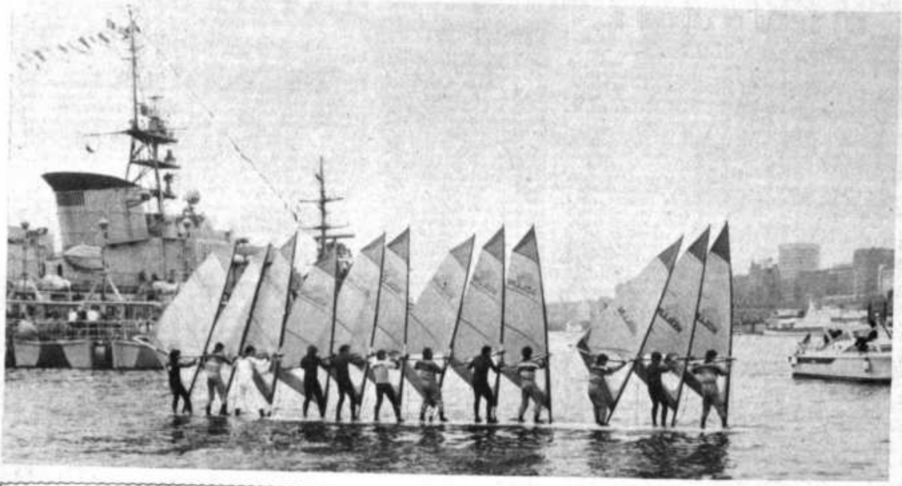
RESUELVE:

1.- Exonerar al Dr. Javier Torres Goitia Caballero del cargo que ejercía en la Directiva Nacional del Colegio Médico de Bolivia.

2.- Instruir al Consejo Nacional del COLMEDICO de Bolivia, la instauración de Proceso ante el respectivo Tribunal Nacional de Honor.

Es dado en la sala de sesiones del Colegio Médico de Santa Cruz de la Sierra, a los quince días del mes de Julio de mil novecientos ochenta y tres años.

AMPLIADO NACIONAL DEL COLEGIO MEDICO DE BOLIVIA



Un regalo de cumpleaños especial

HAMBURGO, (INP).- - El 794 cumpleados del puerto de Hamburgo fue motivo para un regalo especial, ofrecido por los especialistas del "surf" a su ciudad. Cerca de los puentes de llegada en el puerto hamburgués, 12 de ellos se subieron a una tabla de surf de más de 15 metros de longitud demostrando su dominio. Durante varios días se habían preparado hasta conseguir el difícil ejercicio y hasta que la tabla alcanzara velocidad. Al mismo tiempo consiguieron establecer una plusmarca mundial inoficial, ya que hasta ahora únicamente diez especialistas habían logrado surcar las aguas subidos a una tabla El "srfing" se ha convertido en los pasados años en uno de los deportes más populares en la República Federal de Alemania (IKA).

(INP-Foto) Thomas Grimm

CSF clausurará el estadio del Club Estudiantes de La Plata

MONTEVIDEO, 20 (EFE)-- La Confederación Sudamericana de Fútbol clausurará el estadio de Estudiantes de La Plata, en Argentina, para partidos internacionales, al comprobarse una serie de carencias estructurales.

La noticia fue adelantada en Montevideo por el presidente de la CSF, Teófilo Salinas, tras observar la proyección de un video del partido Estudiantes-Gremio en la "Copa Libertadores" en el que el colegiado uruguayo Ramón Barreto fue herido en la cabeza por una pedrada tirada desde una tribuna.

"El estadio de Estudiantes será clausurado hasta tanto no se realicen las reformas mínimas que den garantías para los espectáculos", agregó el presidente de la CSF.

Entre las reformas que se exigirán está la construcción de túneles separados para la entrada de los equipos a la cancha, construcción de barreras más altas para evitar ingreso de público al terreno de juego, pasillos independientes para los jueces y otras obras que determinará una comisión técnica.

Según Salinas, una vez que se reforme el estadio, la CSF estudiará las mismas y eventualmente lo rehabilitará para la "Copa Libertadores" hasta la primera y segunda fase, pero no en caso de finales, para las que se exige una capacidad de 50.000 plazas.

INF[illegible]TILES.- Equipo infantil de fútbol que pertenece a la Escuela "Enrique Happ". Muchos de estos jugadores participarán en el torneo nacional de la categoría que se inicia mañana en Cochabamba.

El alma vuelve al cuerpo, en selección peruana de fútbol

LIMA, 20 JULIO (EFE).- - La poca fe que existía en la joven selección peruana de fútbol que se prepara para jugar con BOLIVIA y Colombia en la próxima "Copa América", apareció hoy casi eliminada en la mayoría de los matutinos locales luego del empate 1-1, conseguido por el cuadro incaico en el estadio "Centenario" de Montevideo, ante Uruguay.

La selección joven que está formando el fútbol peruano no tiene el total apoyo de la prensa local que, en algunos casos, mantiene una posición tradicionalista comparando este nuevo equipo con los excelentes cuadros y jugadores que brillaron en otros tiempos, pero, que tuvieron que emigrar por diferentes razones.

Es fácil que la crítica peruana recurra a las comparaciones y actuando sólo sobre lo bueno que hicieron algunas selecciones -caso México-70- olvidan que también sobre aquellas actuaciones de éxito hubo un comienzo que no fue tan brillante.

Los enviados especiales que viajaron a Uruguay están de acuerdo en que el equipo peruano que empató frente a la selección "charrúa" realizó cosas positivas y la confianza aparece reflejada en las crónicas que hablan del partido, y que dan una esperanza para los encuentros frente a colombianos y bolivianos.

"Uruguay puso la fiesta y Perú celebró el empate", "Uruguay y Perú: 1-1, fue un partido pobre", "Perú logró gran empate", "El empate fue como triunfo", "Con Tim o con Tan los tenemos pisados", son algunos de los titulares de la prensa local.

Los comentarios demuestran mucha tranquilidad y esperanzas de que se puede mejorar. Hay ya críticos que piensan que para las eliminatorias de la "Copa América", de contarse con jugadores como Barbadillo y Uribe -que son jóvenes- podría mejorarse ofensivamente.

Se puede señalar que el resultado conseguido en el "Centenario" abre una esperanza y la selección que el jueves se enfrentará a su similar de Chile, que también se prepara para la "Copa América", en esa oportunidad puede reencontrarse con su afición y hallar el respaldo que busca también su joven dirección técnica.

Al parecer "el alma ha vuelto al cuerpo" y, el fútbol uruguayo, una vez más, abre las esperanzas del balompié peruano: algo que se viene repitiendo hace tiempo.

Anuncie en PRESENCIA

Para jugar en el nacional:

Equipo infantil de Municipal viajará mañana a Cochabamba

Municipal categoría infantil, viajará mañana a Cochabamba para participar en el certamen nacional infantil de fútbol "Presidente Hernán Siles Zuazo", que comenzará precisamente mañana.

El plantel "edil" representará a la Asociación de Fútbol de La Paz, en virtud de haberse clasificado campeón del certamen paceño de fútbol infantil.

La delegación local estará integrada por 18 jugadores y presidida por Carlos Portugal que, además, cumplirá funciones de delegado ante la Federación Boliviana de Fútbol.

La entidad rectora del fútbol nacional hizo conocer que todo está preparado para la realización del torneo que congregará a diez equipos.

En la serie "A" jugarán: Cochabamba, La Paz, Oruro, Potosí y Pando. En la serie "B", actuarán: Santa Cruz, Litoral, Beni, Chuquisaca y Tarija.

Hans Soliz, director técnico de La Paz sostuvo que ayer completaron su preparación los jugadores de Municipal con miras al certamen nacional. Roberto Daza, presidente "edil" manifestó que los jugadores infantiles recibieron el necesario material deportivo para actuar en el nacional.

Señaló por otro lado, que se envió a la Liga Profesional de Fútbol un documento, sugiriendo a esa entidad elegir con más cuidado a los árbitros para controlar partidos del fútbol profesional. Hizo alusión a la mala actuación de Oscar Camacho, que dirigió el cuentro Municipal-Gua[illegible] el pasado domingo.

Nominaron luchadores para los Panamericanos

La Federación Boliviana de Lucha Amateur entregó en las últimas horas, al Comité Olímpico Boliviano la nómina de luchadores nacionales con miras a los Juegos Panamericanos a efectuarse en Caracas, Venezuela, desde el próximo 14 de agosto.

El equipo boliviano está integrado por los siguientes deportistas: categoría mini-mosca: Andrés Parada, Santa Cruz; mosca, Juan Ramírez, La Paz; gallo, José Quiroga, Santa Cruz; pluma, Rubén Chávez, La Paz; Raymundo Camacho, Cochabamba.

La información en ese sentido fue proporcionada por D[illegible] Foronda, presidente de la Federación Boliviana de Lucha Amateur, quien sostuvo que se adjuntó a la nómina enviada al COB toda la documentación referida a calificación y puntaje que arrojó el último certamen nacional de lucha amateur categoría varones que se efectuó en La Paz.

Los deportistas elegidos realizaron los mejores "toque" puesta de espalda al rival por un segundo sobre la colchoneta, que equivale como el nocaut en boxeo, dijo Foronda, haciendo alusión que los luchadores seleccionados son los más calificados en sus respectivas categorías.

Congreso nacional de la ADAP fue aplazado hasta próximo mes

A petición de los dirigentes del interior del país, se ha diferido, hasta el 8 de agosto próximo la realización del Congreso Nacional de Asociaciones Deportivas de la Administración Pública, que debía cumplirse en los primeros días de este mes, en La Paz.

Se tomó esta determinación con la finalidad de que los delegados y dirigentes del interior del país concluyan de elaborar las recomendaciones sobre los estatutos y reglamentos que ya fueron enviados a los dirigentes de las asociaciones del interior.

En el mencionado congreso nacional se aprobará un documento básico que regirá los destinos deportivos de la Federación Nacional Deportiva de la Administración Pública, FENADAP, que precisamente será fundada en agosto próximo.

Los trabajadores estatales mostraron interés por participar en la fundación de una entidad nacional que agrupe a los funcionarios públicos de todo el país en el campo deportivo.

Para la fundación de FENADAP, Federación Nacional Deportiva de la Administración Pública, arribarán dirigentes de los nueve departamentos del país según las informaciones proporcionadas por los organizadores.

NUESTROS SEGUROS DE VIDA

UNION INSURANCE COMPANY S.A.

COMPAÑIA DE SEGUROS UNION S.A.

-Participan a sus asegurados del Sorteo Mensual realizado en fecha 20 de los corrientes ante Delegado de la Superintendencia Nacional de Seguros y Reaseguros señor Jaime Quevedo, y presencia del señor Notario de Fe Pública señor Horacio Osinaga, en el mismo salieron favorecidos los siguientes símbolos:

SERIE "A" $b. 200.000.– B - C - J
SERIE "B" $b. 100.000.– D - H - H
SERIE "C" $b. 60.000.– I - I - F

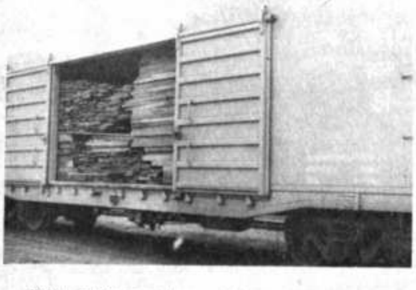
-Sorteo efectuado en las oficinas de la Compañía, calle Landaeta N°. 221- Planta Baja.

La Paz, julio 20 de 1983
evc/.-

UNION INSURANCE COMPANY S.A.

CAMARA NACIONAL FORESTAL

IMPUESTO DEL 8% PARALIZA LA EXPORTACION DE MADERAS



Vagón cargado con madera aserrada destinada a la Argentina.

Descarga del mismo vagón en vista de la aplicación del impuesto del 8% a la exportación.

Los exportadores madereros de Santa Cruz, en vista de que el Gobierno no ha derogado el Decreto N°. 19270 de 5 de noviembre de 1982, que creó el impuesto del 8% a la exportación de productos no tradicionales, entre los que está la madera aserrada, y por el contrario dictó el 23 de junio de 1983 el decreto N°. 19619, mediante el cual se encomienda a las administraciones distritales de aduana el cobro de dicho gravamen a tiempo de tramitarse la respectiva póliza, en asamblea realizada al efecto decidieron paralizar totalmente sus operaciones de exportación, ante la imposibilidad de poder satisfacer el referido impuesto del 8%.

La determinación de los exportadores madereros y sus graves derivaciones para el país, se explica y justifica toda vez que la aplicación del impuesto del 8% vuelve incompetitivos los precios de la madera aserrada en los mercados extranjeros.

Se espera que las autoridades nacionales comprendan en su verdadera magnitud este problema y la necesidad de solucionarlo satisfactoriamente, a menos que se quiere provocar el cierre definitivo de más de 100 establecimientos madereros que funcionan en el Departamento de Santa Cruz, se ocasione la obligada cesantía de 4000 jefes de familia que en la actualidad trabajan, directa e indirectamente, en la industria maderera, se origine una pérdida de más o menos 40.000 TM de carga a la Red Oriental de Ferrocarriles por la ausencia de las exportaciones madereras y se causen otros graves daños a la economía del país.

Mientras esto sucede en el campo de la actividad lícita de la madera en el Departamento de Santa Cruz, en la zona fronteriza con el Brasil continúa irrestricto el contrabando de maderas preciosas en troncas, que se desenvuelve sin cargas fiscales, ni entrega de divisas al Banco Central, comprometiendo las reservas de materia prima que requiere la industria del ramo en el país, y dando lugar a una permanente violación de la soberanía boliviana en esa región, por medio del ingreso clandestino de tractores brasileños y avionetas de la misma nacionalidad al territorio patrio.

(Sello).- Cámara Nacional Forestal - Santa Cruz- Bolivia.

Central Obrera Departamental Voto resolutivo

CONSIDERANDO:

Que, en el Departamento de Santa Cruz y en todo el país, acosados por la grave crisis que estamos confrontando, se han presentado diferentes problemas que no han sido solucionados adecuadamente por las vías de la negociación y el diálogo constructivo y más por el contrario se están implementando medidas extremas;

Que, los movimientos legítimos, especialmente aquellos que corresponden a los sectores laborales, están siendo distorsionados con fines inconfesables;

Que, el narcotráfico organizado no solo se desenvuelve en forma abiertamente pública sino que desafía al propio gobierno y al orden constitucional legítimamente reconquistado sobre la base indiscutible del esfuerzo y lucha de la clase trabajadora;

Que, los grupos regresivos al interior de las Fuerzas Armadas comprometidas con el narcotráfico pretenden repetir el cuartelazo sangriento del 17 de julio del 80, que dejó como recuerdo el luto y la miseria al pueblo boliviano;

Que los trabajadores de Santa Cruz estamos identificados plenamente con las reivindicaciones regionales que están en función de los intereses de la nación, como ser la descentralización administrativa, pero que no anteponemos contra nuestro objetivo de clase como ser la liberación nacional, que nos permita vivir en una sociedad justa y con libertad;

Que, la demanda de los cañeros, debe ser atendida sin atentar contra la paupérrima economía de los sectores desposeídos, se le está aprovechando como escalada para justificar un nuevo sistema opresivo contra el pueblo;

Que, el sector Agroindustrial ha fracasado en su proyecto de proveer alimentación al pueblo boliviano, no por falta de apoyo económico que lo ha obtenido superabundantemente durante los gobiernos de turno, a través de millonarios créditos que han servido para cimentar fortunas, sin retornar a las arcas del Estado ni mucho menos beneficiar al pueblo consumidor y que el desabastecimiento, artificial en algunos casos, también está siendo utilizado para desprestigiar la naciente democracia;

En ampliado ordinario realizado el día lunes 18 de los corrientes:

RESUELVE:

ARTICULO PRIMERO.- Rechazar y combatir cualquier determinación económica que atente y lesione el poder adquisitivo de sueldos y salarios, tales como el aumento del precio del azúcar, mientras las Empresas Privadas y el Gobierno no implanten el salario mínimo vital con escala móvil de acuerdo al costo de vida actual.

ARTICULO SEGUNDO.- Rechazar toda determinación del Comité Pro-Santa Cruz que pretende paralizar las actividades del Departamento.

ARTICULO TERCERO.- Defender las garantías democráticas obtenidas a través de la lucha organizada de los trabajadores utilizando los métodos propios del proletariado y exhortando al Gobierno que defina su posición en favor de los trabajadores y campesinos.

ARTICULO CUARTO.- Repudiar la participación de seudos dirigentes laborales en el seno del Comité Pro-Santa Cruz, por ser un instrumento de la clase dominante y explotadora.

ARTICULO QUINTO.- Dar nuestro más amplio respaldo moral y material a los compañeros trabajadores petroleros que han asumido una actitud valiente y definida en la defensa de sus fuentes de trabajo y la normalidad de la exportación de gas a la Argentina y al interior del país, como también a los compañeros sanitarios en su decidida intervención a la dirección de la maternidad "PERCY BOLAND", como consecuencia de las irregularidades y atropellos;

ARTICULO SEXTO.- Nos declaramos en "ESTADO DE EMERGENCIA Y MOVILIZACION PERMANENTE" de todos los trabajadores del Departamento, hasta que los elementos de perturbación institucional sean definitivamente desterrados.

"POR EL COMITE EJECUTIVO DE LA CENTRAL OBRERA DEPARTAMENTAL"

Nelson Bustos Q.
STRIO. GENERAL

Adrián Salmón C.
STRIO. RELACIONES

Raúl Franco
STRIO. CONFLICTOS

Santa Cruz, 19 de julio de 1983.

Hoy por la Liga:

Oriente y Chaco serán rivales en Santa Cruz

SANTA CRUZ, 20 (PRESENCIA).- Completando la segunda fecha de la segunda rueda del torneo profesional de fútbol mañana jugarán, en esta ciudad, los equipos de Oriente Petrolero y Chaco de La Paz.

Para la oportunidad Oriente tendrá a todo su plantel profesional, por lo que se espera un buen trabajo. Los jugadores y directivos fueran unánimes en manifestar que confían en la recuperación total del equipo. Pocho Flores, el DT. "reconfía en un buen resultado y dice que para ello se trabajó intensamente.

Con referencia al jugador argentino-paraguayo, Oscar Paulin es posible que hasta fin de semana se logre ficharlo. Paulin está en Santa Cruz hace vários días y se desempeña como marcador central.

GUABIRA

En medios directivos de Guabirá se informó que el jugador Jurkevicius fue inscrito en la liga cumpliendo con todas las formalidades.

BLOOMING INFANTIL

El equipo infantil de fútbol del Club Booming, que asistirá al campeonato nacional a realizarse en Cochabamba, será concentrado en las instalaciones del IDD . En el estadio Tahuichi.

Existe confianza en que la representación tenga un buen desempeño en dicho nacional.

Los niños de Blooming viajarán a Cochabamba el día viernes, en horas de la noche, vía aérea.

UNIVERSIDAD MAYOR DE SAN ANDRES

Facultad de Ciencias de la Salud

RR.PP. 232/83

Convocatoria a Concurso de Méritos y Examen de Competencia.

DEPARTAMENTO DE PATOLOGIA

Microbiología — 2 Profesores Asistentes 80 Hrs.

Los documentos deberán presentarse en un expediente indicando teléfono y domicilio.

El plazo de presentación de dichos documentos fenece el día lunes 1º de Agosto a horas 17 en la Secretaria de la Facultad.

Los requisitos están a disposición de los interesados en la Secretaria de la Facultad.

La Paz, Julio 13 de 1983

Dr. Luis Suárez Veizaga, DECANO

Dr. Rolando Costa Ardúz, VICERRECTOR

Dr. Felipe Cordero, Secretario General U.M.S.A.

Lic. Mónica Soriano, Jefe de Personal Docente U.M.S.A.

SOLICITADA

COLEGIO MEDICO DE BOLIVIA

VOTO RESOLUTIVO

CONSIDERANDO:

Que, los organismos directivos del Colegio Médico de Bolivia, han desarrollado prolongadas y agotadoras gestiones, exigiendo el fiel cumplimiento del Estatuto del Médico Empleado y el Reglamento de Concurso de Méritos.

Que, directivos de instituciones de salud y autoridades del propio Ministerio de Previsión Social y Salud Pública, en forma sistemática y permanente , han incurrido en flagrantes violaciones de los documentos normativos anunciados.

Que, el Consejo Nacional del Colegio Médico de Bolivia, ha incluído en forma expresa en su último Pie de Huelga, la demanda de regularizar e institucionalizar los cargos médicos, no pudiendo tolerar más tales atropellos e irregularidades.

Por tanto , el AMPLIADO NACIONAL DE EMERGENCIA por unanimidad ,

RESUELVE:

1.- Exigir a las autoridades del Ministerio de Previsión Social y Salud Pública, el fiel e inmediato cumplimiento de las normas estatutarias y reglamentarias en actual vigencia, para efectivizar la regularización e institucionalización de todos los cargos médicos reconocidos legalmente.

2.- Otorgar a las autoridades de Salud, un plazo no mayor de quince días a partir de la fecha, para emitir la instrucción expresa pertinente, a fin de reparar y corregir las violaciones aludidas.

Es dado en la ciudad de Santa Cruz de la Sierra, a los quince días del mes de julio de mil novecientos ochenta y tres años.

AMPLIADO NACIONAL DEL COLEGIO MEDICO DE BOLIVIA

ESPERANZA DEL FUTURO.— Estos infantiles adiestrados por un profesional, podrían repetir lo que Willy Paz y Javier Valle lograron en 1970 clasificar a Bolivia Subcampeón en el Sudamericano de Uruguay. En 1970, Raúl Espinoza y Ricardo Bohórquez consiguen el Subcampeonato en el Sudamericano organizado por Bolivia. En 1974, Mario Martínez y Alex Salezky clasifican Subcampeón a Bolivia sin haberse jugado la final con Argentina, por razones de tiempo.

Nuestro tenis a nivel internacional

Por René Carvajal Vargas

Si bien es cierto que el reciente torneo nacional auspiciado por la Asociación Departamental de La Paz, estuvo bien organizado, de ese tema nos ocupamos en una anterior nota, también es cierto que el nivel técnico alcanzado hasta ahora nada tiene que ver con el tenis que se practica en otros países latinoamericanos.

El sacrificio permanente de los padres de familia que principalmente fomentan este deporte, a través del tiempo, se extingue. Y este problema se debe, de acuerdo a la experiencia recogida, a la falta de un plan de trabajo que canalice ese esfuerzo.

Los clubes y asociaciones de cada departamento deberían ver la forma de que la Federación Boliviana de Tenis busque y agote todas las posibilidades para contar con un profesional que haga realidad el potenciamiento de nuestro tenis.

Esta apreciación tiene que ver mucho con la pobre actuación, que en los últimos 10 años, tuvo nuestra representación, salvo contadas excepciones, en torneos sudamericanos.

La prueba de todo esto es que sólo en 1975, Bolivia logró ganar un triple campeonato sudamericano, en Brasil, equipo que estuvo integrado por Mario Martínez y Sergio Prudencio.

En esa ocasión, Mario Martínez ganó para Bolivia el título individual, en categoría 14 años, derrotando en la final al brasileño Mauro Brandau. En ese mismo torneo, Martínez y Prudencio clasificaron campeones en dobles, adjudicándose la Copa "CBT" (Confederación Brasileña de Tenis). Finalmente, y cerrando con "broche de oro" su actuación en ese memorable torneo. Martínez y Prudencio ganaron el campeonato por equipos (estilo Copa "Davis") derrotando al equipo brasileño integrado por Brandau-Rivero, por 3 a 2.

En esa oportunidad, el score había quedado empatado 2 a 2, porque mientras Martínez ganó sus dos individuales. Prudencio había perdido los otros dos. Finalmente, Martínez y Prudencio se impusieron en el partido decisivo de bobles para coronar al país como "tri" campeón de ese sudamericano, correspondiente a la categoría 14 años.

Luego de esta memorable hazaña. Bolivia nunca más volvió a ganar en sudamericanos. Los jugadores, padres de familia y dirigentes deben ver la forma de impulsar al tenis para recuperar terreno y espacio que Bolivia perdió en el ámbito internacional.

El hecho de que exista, por lo visto en el último nacional, un buen nivel técnico en nuestro medio, no significa que estemos a la altura de los países vecinos como Chile, Argentina, Perú, Colombia, Ecuador o Paraguay.

Es también importante que el tenis boliviano esté permanentemente participando en torneos internacionales y, particularmente, en los sudamericanos, para luego culminar en la Copa "Davis".

Se entiende además, que la máxima aspiración de un país es estar siempre presente en la disputa por la famosa Copa "Davis" a través de sus mejores exponentes. Lo contrario significa frustración.

SOLICITADA

COLEGIO MEDICO DE BOLIVIA

VOTO RESOLUTIVO

CONSIDERANDO:

Que, con motivo de gestiones realizadas por el Colegio Médico, se ha constatado negligencia, desinterés e informalidad por parte del Dr. Javier Torres Goitia, Ministro de Previsión Social y Salud Pública, en la atención y solución de problemas vinculados con derechos irrenunciables que asisten a los médicos del país.

Que, en el curso de las tratativas para solucionar el planteamiento médico salarial, el Señor Ministro de Previsión Social y Salud Pública, ha tergiversado maliciosamente las razones planteadas, adjudicando connotaciones políticas y de conflicto social ante la opinión pública.

Que, como agravante de tales hechos, la misma autoridad de Salud, ha pretendido enfrentar al Colegio Médico de Bolivia con el máximo organismo laboral del país, cual es la Central Obrera Boliviana, a fin de soslayar una justa demanda y un compromiso formal ya definido en el Convenio de Mayo pasado.

Que, el Señor Ministro de Previsión Social y Salud Pública, ha violado en forma flagrante y reiterada, los Artículos 37 y 41 del Código de Etica Médica en actual vigencia.

Por tanto, el AMPLIADO NACIONAL DE EMERGENCIA por unanimidad.

RESUELVE:

1.- Declarar al Dr. Javier Torres Goitia, persona "no grata" al cuerpo médico de Bolivia.

2.- Instruir al Consejo Nacional del Colegio Médico de Bolivia, la instauración de un Proceso ante el respectivo Tribunal Nacional de Honor.

Es dado en la sala de sesiones del Colegio Médico de Santa Cruz de la Sierra, a los quince días del mes de Julio de mil novecientos ochenta y tres años.

AMPLIADO NACIONAL DEL COLEGIO MEDICO DE BOLIVIA

Fútbol

Programa de encuentros del nacional infantil

COCHABAMBA, 20 (PRESENCIA).- El Comité Técnico de la Federación Boliviana de Fútbol, dio a conocer hoy el programa general de encuentros al que se regirá el campeonato nacional infantil de fútbol a iniciarse el próximo viernes en esta capital, en marco de inusitada expectativa.

El programa , es el siguiente:

SERIE "A", Cochabamba, La Paz, Potosí, Pando y Oruro.
SERIE "B" Beni , Santa Cruz, Sucre, Tarija y Litoral.

VIERNES 22 DE JULIO

Hrs. 18.00 Serie "B"	Sucre ( ) Tarija (
Hrs. 19.15 Inauguración (Acto especial).	
Hrs. 20.15 Serie "B"	Santa Cruz ( ) Litoral (
Hrs. 21.30 Serie "A"	Oruro ( ) Cochabamba (

SABADO 23

Hrs 14.30 Serie "A"	Potosí ( ) Pando (
Hrs. 15.40 Serie "A"	La Paz ( ) Oruro (
Hrs. 16.50 Serie "B"	Sucre ( ) Beni (

DOMINGO 24

Hrs. 14.30 Serie "B"	Tarija ( ) Litoral (
Hrs. 15.40 Serie "A"	Pando ( ) La Paz (
Hrs. 16.50 Serie "A"	Potosí ( ) Cochabamba (

LUNES 25

Hrs. 19. Serie "B"	Litoral ( ) Beni (
Hrs. 20.15 Serie "B"	Tarija ( ) Sta Cruz (

MARTES 26

Hrs 19.00 Serie "A"	Oruro ( ) Pando (
Hrs. 20.15 Serie "B"	Sta Cruz)) Beni (
Hrs. 21.20 Serie "A"	La Paz ( ) Cochabamba (

MIERCOLES 27

Hrs. 19.00 Serie "B"	Litoral ( ) Sucre (
Hrs. 20.15 Serie "A"	Oruro ( ) Potosí (
Hrs. 21.20 Serie "A"	Cochabamba ( ) Pando (

JUEVES 28

Hrs. 19.00 Serie "A"	La Paz ( ) Potosí (
Hrs. 20.15 Serie "B"	Beni ( ) Tarija (
Hrs. 21.20 Serie "B"	Santa Cruz ( ) Sucre (

VIERNES Descanso

SABADO 30 SEMIFINALES

Hrs. 15.00 Campeón Serie "B" vs. Sub campeón Serie "A"
Horas 16.00 Campeón Serie "A vs. Subcampeón Serie "B"

DOMINGO 31 FINALES

Horas 14.30 Perdedores por 3º y 4º puestos.
Hrs. 15.40 Ganadores por el 1º y 2º puestos.

Tres figuras de calidad en el Club Hannover

BONN, 20 (EFE).- Figuras legendarias de la Liga Alemana de Fútbol como Franz Beckenbauer, Uwe Seeler y Kevin Keegan participarán el próximo 11 de octubre en un partido de gala en el que se enfrentarán Hannover-96 y Eintracht Braunschweig.

El encuentro organizado por la revista deportiva "Kicker Sportmagazin", desea reunir a los mejores profesionales de los últimos tiempos que han jugado en Alemania para que se enfrenten a una combinación de los dos citados equipos.

Estadounidenses con Director de Deportes

Las volibolistas de Estados Unidos que se encuentran en el país, visitaron ayer al Director Nacional de Deportes, Jorge España , para presentarle el saludo de las deportistas de "Atletas en Acción".

Jorge España, departió amablemente con las visitantes. Destacó la importancia de la tarea que emprendió "Atletas en Acción" en varios países de Sud América a tiempo de manifestar que el deporte también es un buen medio para estrechar lazos de amistad.

Las jugadoras agradecieron las palabras de bienvenida y deseos de éxitos permanentes y subrayaron que Bolivia las recibió con mucho cariño. "Para responder a la generosidad de esta hermosa tierra trataremos de brindar buenos espectáculos", acotaron.

Las volibolistas se presentaron anoche en el coliseo cerrado. Visitarán varias ciudades del interior: Santa Cruz, Cochabamba, Sucre y Potosí. El retorno de las estadounidenses está previsto para el 28 del mes.

Torneo intercolegial de ciclismo en septiembre

El 21 de septiembre próximo se efectuará el torneo intercolegial de ciclismo denominado "Primavera" con auspicio de la asociación paceña de ciclismo, dijo Alberto Rivera, secretario general de esa entidad.

En el curso de los próximos días se lanzará la convocatoria respectiva para que todos los colegios, fiscales y particulares tengan conocimiento de las bases que servirán para llevar adelante este certamen.

Participarán ciclistas de 9 a 16 años, damas y varones, dijo Rivera, a tiempo de manifestar que se hicieron consultas iniciales con algunos colegios donde la iniciativa de la entidad paceña del pedal fue recibida con muestras de beneplácito.

Por otra parte se dijo que, en el curso de los próximos días dirigentes de la ACLP visitarán al Secretario General de Deportes para solicitarle el apoyo de la primera entidad deportiva del país para el éxito de la competencia.

El certamen se efectuaré en el velódromo de Alto Irpavi y en la modalidad de "velocidad individual", manifestó nuestro informante. Luego dijo que es tarea prioritaria de la asociación paceña fomentar este deporte a nivel estudiantil.

Finalmente, Rivera, informó que el ciclismo paceño hará un alto en sus actividades hasta el 14 de agosto, fecha en la cual se reiniciarán las competencias en la modalidad de pista.

Kempes podría jugar este año en México

MEXICO, 20 (AP).- El centrodelantero argentino Mario Alberto Kempes, de Valencia de España, podría ser adquirido por el Tampico-Madero de la primera división del fútbol mexicano, dijeron hoy fuentes deportivas.

No se dieron más detalles.

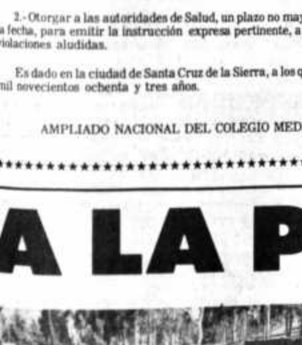
Mientras, otro argentino, Guillermo Trama, de Estudiantes de La Plata, llegará el día 26, contratado por Morelia, se informó.

En cambio, un tercer argentino parece pronto a abandonar su club después de varias temporadas de éxito. El goleador Norberto Outes, cuyo contrato con América vence el ocho de agosto, no logra acuerdo económico con el club y podría ir al América de Colombia, al Zaragoza de España y al Atlas de México.

Se espera que en las semanas próximas se resuelva la situación de Outes, quien fue máximo goleador en el campeonato local.

A LA PAZ, CON OBRAS!!

Este sábado en Los Pinos



Trabajos de empiedre y cordones de acera en la Avenida Principal y calle 25 de Los Pinos.

MERCADO LOS PINOS

Trabajos de empiedre, pavimentación y arborización en las calles 4 y 5 de Los Pinos.

EL ESFUERZO DE LA MUNICIPALIDAD PACEÑA, JUNTO AL EMPUJE DE SUS CIUDADANOS, HACEN REALIDAD ESTAS OBRAS

Luego vienen: AVENIDA KANTUTANI, AVENIDA LOS LEONES (2da. FASE), CAMINO A PAMPAHASI- AVENIDA PANAMERICANA (EL ALTO) PARQUE MIRADOR DE KILLI - KILLI- CANALIZACION DE LOS RIOS 7 ENANOS Y REMEDIOS- PAVIMENTACION DE LA AVENIDA REGIMIENTO CASTRILLO

NUESTRA VOLUNTAD CONSTRUYE

H. MUNICIPALIDAD DE LA PAZ

PRESENCIA Deportiva

La Paz, Bolivia, jueves 21 de julio de 1983

Gestionan a selección uruguaya para jugar con equipo nacional

Como último encuentro de práctica

En las próximas horas quedaría concretada la presentación del seleccionado uruguayo de fútbol para el domingo 31 del presente mes.

El anuncio se supo luego de finalizar el partido Chile- Bolivia. Edgar Peña Gutiérrez, Presidente de la Federación Boliviana de Fútbol, en declaraciones formuladas a PRESENCIA dijo que: "todo depende si el torneo nacional es suspendido y hay fecha libre el domingo 31".

ULTIMO PARTIDO

Este último partido de la selección nacional sería confirmado hasta mañana a las 18 horas.

La representación nacional no jugaría luego más partidos a objeto de regular el rendimiento físico de los jugadores.

El técnico Wilfredo Camacho, formuló un anuncio: "tenemos que regular el rendimiento del plantel y para eso queremos estar en concentración cerrada", dijo.

REUNION DE COMISION

Es posible que hasta el sábado se vuelva a reunir la Comisión Seleccionadora para adoptar importantes decisiones. En lo referente al jefe de equipo, éste será nominado próximamente.

También el cuerpo médico adoptará las medidas aconsejables para lograr la más pronta recuperación de los jugadores que estén lesionados.

CASO MEZZA

PRESENCIA tuvo la oportunidad de conversar con Ovidio Mezza, delantero de la selección nacional.

Mezza, estará inactivo durante 10 días y no podrá realizar práctica alguna.

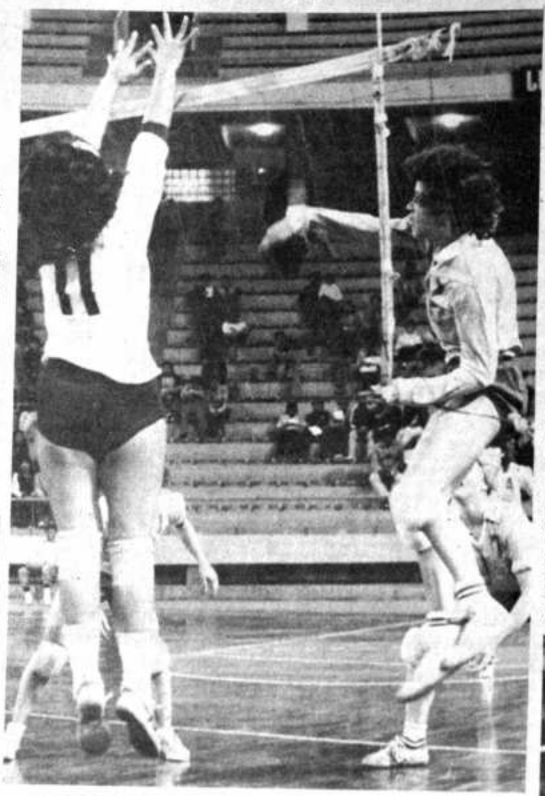
El tratamiento con Rayos ultravioleta que se le aplica servirá para lograr que su lesión mejore lo más pronto posible.

La participación de Mezza es muy importante en el equipo, dijo un personero de la Comisión Seleccionadora.

CASO DE NACIONALIZADOS

Edgar Peña Gutiérrez reiteró una anterior declaración sobre la posible participación de los jugadores nacionalizados en el equipo nacional.

El presidente de la FBF dijo: "si el Consejo Superior de la Federación Boliviana de Fútbol pide se incluya a estos jugadores por pedido expreso del entrenador, será éste organismo quien tenga que decidir. Personalmente tengo mi posición y no tengo antipatía por nadie. Quiero que mi selección de mi patria sea digna y representativa. Creo en mis jugadores y confío que esta vez sabrán defender con dignidad el prestigio de nuestro fútbol", finalizó el máximo dirigente del fútbol nacional.



AMPLIA SUPERIORIDAD: Una de las integrantes del plantel "Atletas en Acción" ejecuta un perfecto mate pese al bloqueo de la jugadora nacional Irina Muñoz (11). Fue un partido con dos escuelas diferentes.

En el conjunto paceño, la mejor fue Amparo de Frías que se esforzó por cumplir una buena actuación.

Volibol:

Atletas en Acción se impuso a La Paz 3-1

Esta noche actuará en Cochabamba

Atletas en Acción, plantel femenino de volibol de los Estados Unidos, consiguió anoche una fácil victoria sobre el seleccionado juvenil por 3-1.

Alrededor de 1.500 personas presenciaron este cotejo que tuvo el mérito de mostrar la habilidad y técnica de las chiquillas norteamericanas que deleitaron con su juego

Los parciales fueron 15-11; 15-10; 3-15 y 15-8.

GRAN DIFERENCIA

Tal como habíamos anticipado ayer, el plantel visitante demostró una absoluta superioridad sobre el representativo local que puso todo su empeño y voluntad.

La gran diferencia de estatura fue gravitante en el resultado final.

La jugadora norteamericana, Candy Albear, con el número 3 en la espalda fue la mejor exponente de su equipo.

El juego de conjunto dominó por completo al adversario. La forma de "matar" atrajo el interés de los aficionados que quedaron impresionados por la habilidad en el mate.

La morena Albear hizo las delicias del público y justificó plenamente el hecho de ser la mejor jugadora del plantel visitante.

El seleccionado juvenil paceño hizo todo lo que pudo. Jugó dentro sus limitaciones pero no estamos de acuerdo con Hugo Hidalgo que hizo cambios fuera de lugar.

Una sola cancha ganaron las integra[ntes del] combinado nacional.

El plantel de los Estados Unidos, juga[rá esta] noche en la ciudad de Cochabamba y lue[go con]tinuará su gira por el interior del país.

EQUIPOS

Atletas en Acción: Carol Foster, Kra Le[...] Jacky Jones, Yesa Moore, Candy Albear, [...] Bufford y Ka*y Ruth.

Por su parte, el elenco nacional alineó [...] Vilma Paredes, Irina Muñoz, Amparo de Frías [...] mejor exponente de La Paz, Cristina Cortez, [...] Peredo, Blanca Montengero. No jugó L[...] Paredes.

Controlaron el partido, Karel Ne[...] Gonzalo Valdivia.

VISITA A EMBAJADOR DE EE.UU.

El Embajador Edwin G. Corr departió co[n la] delegación femenina estadounidense de v[olibol] que jugará primero en La Paz y luego en [otras] ciudades bolivianas.

El Sr. Corr dijo que apreciaba mucho la[s visi]tas que en los últimos dos años, han efectua[do a] Bolivia una serie de representaciones depor[tivas] de los Estados Unidos, añadiendo que "es[te] que también asocia a los pueblos y los hac[e] unidos".

LA MEJOR: Candy Albear (3), de "Atletas en Acción" se hizo el partido anoche. Reali[zó] "mates" de calidad. Sin golpear mucho, únicamente jugó con la muñeca sobre la red. Fue u[na] agradable sorpresa.

En Cochabamba

Nacional infantil de fútbol comienza mañana

COCHABAMBA, 20 (PRESENCIA).- Pese a que varias delegaciones no enviaron sus documentos, como estipula el Art. 15 de la convocatoria al 4to. campeonato nacional infantil de fútbol, los organizadores señalaron que todo está listo para el certamen "Presidente Hernán Siles Suazo" que se iniciará mañana.

Desde el jueves, se dijo, las delegaciones comenzarán a llegar a esta ciudad. Una comisión de recepción les conducirá a sus alojamientos, mientras que la comisión de control de documentos comenzará su trabajo, contando para ello con la cooperación de la Guardia de Seguridad Pública, que realizará las verificaciones correspondientes.

VENTA DE ABONOS

La Asociación de Fútbol puso a la venta abonos para este importante torneo que reunirá a los mejores futbolistas del país. El torneo terminará el próximo 31 de julio con las finales, mientras que el sábado 30 se jugará por el tercer y cuarto puestos.

AMPLIA COOPERACION

Diferentes autoridades están brindando una amplia cooperación a este torneo. El director del Instituto de Deportes, José Casto Méndez, informó que el Secretario General de Deportes, Eduardo Tapia estará en la jornada inaugural. De otro lado se cursaron ya las invitaciones a los presidentes Hernán Siles Zuazo y Jaime Paz Zamora.

JORNADA INAUGURAL

La jornada inaugural será sobria, pero de gran significación. El programa contempla discursos del presidente del comité organizador, Walter Pol, presidente de la asociación de Fútbol, promesa deportiva a cargo del capitán del último campeón nacional y posteriormente hablarán Edgar Peña, como titular de la Federación de Fútbol y cerrando el acto Eduardo Tapia, como Secretario General de Deportes de la nación.

ENTRENA EL CAMPEON LOCAL

Desde el día jueves el primer elenco del club Enrique Happ se concentrará para este certamen. Realizó algunas prácticas y el equipo puede cumplir un buen papel.

Argentina y Paraguay jugarán hoy amistoso

BUENOS AIRES, 20 (AP).- Las selecciones de fútbol de Argentina y Paraguay, ambas afectadas por algunas ausencias, se enfrentarán mañana aquí en partido de preparación para la "Copa América".

El partido que se jugará a partir de las 21.00 (00.00 GMT) en el estadio de Vélez Sarfield, será revancha del que ganó Paraguay 1-0 el jueves en Asunción.

Argentina participará en la "Copa América" en el grupo II con Brasil y Ecuador, con el que debutará el 10 de agosto en Quito.

Paraguay, actual campeón de la copa, jugará directamente en la etapa semifinal junto con el vencedor de los tres grupos eliminatorios. Los otros son el uno —Chile, Uruguay y Venezuela— y el tres, BOLIVIA, Colombia y Perú.

Vuelta a La Paz:

Hugo Alvarado registró ayer su participación

El destacado volante paceño Hugo Alvarado, se registró ayer para intervenir en la competencia automovilística "Vuelta a La Paz - Cabalgata Deportiva" que se cumplirá del 28 al 31 próximos.

El crédito de la populosa zona de San Pedro, anticipó que está participando con un coche "Toyota - Corona" y que últimamente, realizó importantes innovaciones en su motor".

Anteriormente, registraron su participación: R. Landivar, en "Datsun", G. Columba, en "Toyota"; I. Suárez en "Toyota".

APOYO DEL SERVICIO DE CAMINOS

Personeros de la Comisión Deportiva Nacional del ACB, encabezados por Belisario Benzi y de "Cabalgata Deportiva" visitaron al director general del Servicio Nacional de Caminos para agradecer por el excelente trabajo cumplido por los ingenieros y obreros de SENAC en el mantenimiento de la ruta por donde pasará la carrera "Vuelta a La Paz- Cabalgata Deportiva".

El Ing. Armando Pinel, agradeció la presencia de los visitantes y reiteró que su entidad estará siempre al servicio del deporte.

Pierden y ganan en la misma tarde

QUITO, 20 (EFE).- Los jugadores del campeón de fútbol ecuatoriano, "Nacional", perdieron hasta la camisa cuando jugaban en el estadio "Siete de Octubre" de Quevedo, ciudad ubicada a seis kilómetros de Quito, a pesar de ganar el partido por dos goles a cero.

Tras el triunfo, los jugadores se retiraron a los vestuarios y se encontraron con que algunos aficionados, no del fútbol, sinó de lo ajeno, se habían llevado su ropa, zapatos y otros objetos personales, entre los cuales se cuentan algunos amuletos.

Los "hinchas" habían abierto un boquete en la pared exterior del estadio, por donde entraron a los vestuarios.

Es quizás la primera vez que se gana y se pierde en una misma tarde en la historia del fútbol.

El COB decide hoy

Asistencia de Bolivia a los Panamericanos

El Comité Olímpico Boliviano decidirá hoy, en asamblea, si asiste o no a los Juegos Panamericanos a celebrarse en Caracas del 14 al 29 de agosto próximo.

La información fue proporcionada por Germán Peters, presidente interino, del Comité Olímpico Boliviano a tiempo de manifestar que: "esta noche se dirá la última palabra sobre los Juegos Panamericanos. Además, se decididrá el número de deportistas que viajarán a Caracas", acotó Peters.

Ayer los dirigentes del COB, Germán Peters, Ladislao Moraveck y Edmundo Casanovas, visitaron al canciller de la república, Marcial Tamayo, para hacerle conocer las actividades de la entidad olímpica y solicitar interponga buenos oficios ante los organismos correspondientes para agilitar los trámites destinados a conseguir el financiamiento que posibilite la presencia de Bolivia en los Panamericanos.

El dignatario de Estado manifestó su deseo de colaborar a la representación nacional, dentro de las limitaciones económicas que atraviesa el país, dijo Germán Peters.

CABALLO "ARAMIS"

En fuentes del Comité Olímpico Boliviano se conoció que el caballo de competencia "Aramis", de propiedad del COB, desapareció misteriosamente. Por rara coincidencia el caballo "Aramis" y José Gamarra Zorrilla, dejaron el país, según la información, más o menos en la misma fecha (31 de marzo de 1983).

El caballo "Aramis" estaba asegurado en la Compañía de Seguros "Unión Insurance Co. S.A." en 12 mil dólares. "Aramis" se lesionó a fines de 1982 y el presidente del COB Gamarra Zorrilla, inconsultamente hizo una transacción con dicha compañía por la mitad del seguro, es decir por 6.000 dólares. En consecuencia la favorecida resultó esta entidad, según nuestros informantes.

El caballo "Aramis" fue adquirido en 1977 por el Comité Organizador de los VIII Juegos Bolivarianos junto a otros caballos cuyos destinos tampoco se conoce.

Prevalecen posiciones antagónicas:

No hay acuerdo para proseguir o suspender el campeonato liguero

COCHABAMBA, 20 (PRESENCIA).- Hasta el envío de este despacho 24.15 continuaban deliberando los delegados de clubes sobre la suspensión ó continuación del torneo profesional.

Los clubes de Santa Cruz, apoyados por Petrolero de Cochabamba, mantienen su posición de suspender el certamen. En cambio Bolívar y The Strongest expresaron el criterio de continuar el mismo sin los jugadores que están en la selección.

En la reunión se advirtió disparidad de criterios. Los dirigentes de los clubes de Santa Cruz plantearon la suspensión del torneo hasta el día 28 de agosto, sin embargo esta posición no fue aceptada.

Algunos delegados indicaron que la suspensión del campeonato significaría gruesa perdida para los elencos que intervienen en el torneo, indicando que el certamen debía continuar. Ante esta situación los dirigentes de clubes de Santa Cruz señalaron que no jugarían los partidos correspondientes. El presidente Alem llamó la atención sobre este extremo indicando que ello fracturaría la unidad que debe existir en la liga profesional.

Como quiera que existían posiciones encontradas se resolvió dar un cuarto intermedio a fin de que los delegados puedan unificar sus criterios.

Se reinició la reunión a las 23.15, existiendo una propuesta de que continue el torneo y que los clubes puedan contar con sus jugadores que están en la selección.

Esta posición no fue aceptada por los cuatro clubes de Santa Cruz Petrolero de Cochabamba. La reunión continúa y no hay visos de llegar a un acuerdo.

La reglamentación del campeonato profesional, establece en un punto que la suspensión temporal del torneo podría determinarse si existía unanimidad, pero esta situación no se dio hasta el momento.

DOS PUNTALES.- Salvando diferencias Erwin Romero, primer plano, y Miguel [A]guilar, son dos firmes puntales de la selección nacional de fútbol que se prepara [p]ara intervenir en la "Copa América" frente a colombianos y peruanos. El equipo tiene buenas individualidades. Se debe trabajar en el juego de conjunto. El pasado martes se perdió con Chile 2-1. En la foto Romero, hostigando al arquero chileno Cornez.

Bolívar recibirá mañana al plantel de Wilsterman en el estadio Siles

Bolívar jugará mañana contra Wilsterman en partido correspondiente al torneo de la Liga Profesional.

René Gonzales, gerente de la entidad "académica" dijo a PRESENCIA: "Bolívar tendrá mañana la oportunidad de pasar a la segunda posición del torneo nacional, si logra vencer a Wilsterman. El equipo está muy bien preparado y tenemos la seguridad de conseguir la victoria", acotó el dirigente.

ENTRADAS

El comando directivo de Bolívar dispone de treinta mil entradas para el encuentro que se iniciará mañana a las 20 horas.

El valor de las mismas es la siguiente:

Butaca 500 pesos bolivianos. Preferencia 300 pesos bolivianos. General 150 pesos bolivianos.

Los socios que tengan sus cuotas al día tendrán una rebaja del 30% de descuento.

APOYO A LA SELECCION NACIONAL

La directiva de Bolívar hizo conocer que apoya a la selección nacional en todos sus alcances, pero, aclaró que tiene que haber una compensación econ[ómica] por los perjuicios [que] ocasionará la suspensión [del] certamen profesional.

Los dirigentes de Bo[lívar] olvidan sin embargo que, co[mo] ocurre en otros países, com[o] Argentina, Chile y Pe[rú] primero es la selecci[ón] nacional.

Bolívar antepone su v[...] apoyo a la selección [...] acuerdo de proseguir el [cer]tamen con jugadores juve[niles].

Se opone por otra parte que el certamen profesional [sea] suspendido, por "las gr[andes] pérdidas económicas" [que] representan para el club.

COOPERACION.- La Secretaría General de Deportes y Juventudes mandó a imprimir vistosos afiches alusivos al campeonato nacional infantil de fútbol que se inicia mañana en Cochabamba. El secretario de deportes, Eduardo Tapia Villarroel, inaugurará la competencia a nombre del Presidente de la República, Hernán Siles Zuazo, cuyo nombre lleva el certamen.

Nacional de clubes campeones de pelota de mano será en La Paz

Del 17 al 20 de agosto próximo se efectuará en La Paz el campeonato nacional de clubes campeones de pelota de mano con auspicios de la federación respectiva.

Según la convocatoria el Club Ballivián, de La Paz, organizará el certamen que contará con participación de los campeones de la gestión 1982.

Las inscripciones epilogarán el 5 de agosto. Los equipos deberán acreditarse mediante certificado otorgado por la asociación a la que pertenecen.

Cada club abonará la suma de 500 pesos bolivianos, 300 serán destinados a la federación y 200 favorecerán a a la asociación de La Paz.

Los ingresos serán en gran parte para el club organizador. Por otro lado la convocatoria da cuenta que los clubes participantes correrán con sus gastos de transporte.

Las delegaciones serán alojadas en las ins[]talaciones del Estadio "Hernando Siles". Los viá[]ticos correrán por cuenta de los clubes par[]ticipantes. La alimentación será proporcionada por el Club Ballivián y consistirá en desayuno, almuerzo y cena.

Las delegaciones deberán contar con: juga[]dores para soleada y cuartos, cuatro con al[]ternabilidad entre sí y un director técnico que también se desempeñará como presidente de delegación.

El comité técnico será presidido por la asociación de La Paz y tendrá como colaboradores a los entrenadores de los clubes visitantes. Final[]mente la convocatoria indica que paralelamente al certamen nacional, se desarrollará un congresillo con participación de representantes de las entidades asistentes al torneo.